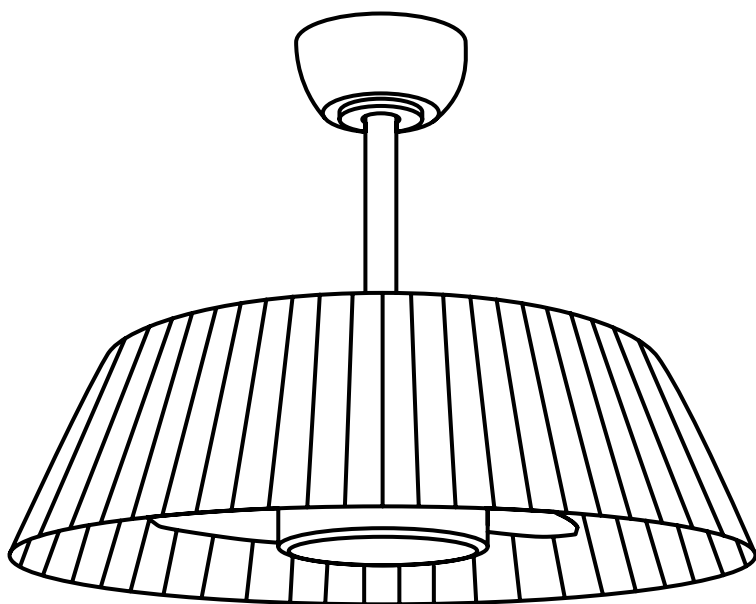


CREATE



Wind Lamp Natural Woven

User manual | Manual de instrucciones

INDEX

ENGLISH

Location and installation requirements	6
Mechanic tips	6
Electrical tips	6
Security instructions	7
List of parts	8
Remote control	9
Installation instructions	10
Installation Preparation	10
Installing the mounting bracket	10
Choice of mounting type	11
Assembly of the blades	11
Mounting the connection panel	11
Mounting the LED panel and the decorative plate	12
Assembly of the outer screen couplings	12
Mounting of the outer screen	12
Mounting and hanging the fan	13
Hanging the fan	14
Wiring connection	14
Remote control connection	14
Assembly of the canopy	14
Check the installation	15
Blade balancing	15
Reverse function	16

PORTUGUÊS

Requisitos de localização e instalação	28
Dicas de mecânico	28
Dicas elétricas	28
Instruções de segurança	29
Lista de peças	30
Controle remoto	31
Instruções de instalação	32
Preparação de la instalación	32
Instalando o suporte de montagem	32
Escolha do tipo de montagem	33
Montagem das lâminas	33
Montagem do painel de ligação	33
Montagem do painel LED e da placa decorativa	34
Montagem dos engates do crivo exterior	34
Fixação do ecrã exterior	34
Montando e pendurando o ventilador	35
Desligue o ventilador	36
Conexão de fiação	36
Conexão de controle remoto	36
Montagem da florão	36
Verifique a instalação	37
Equilíbrio de lâminas	37
Função de inversão	38

ESPAÑOL

Requisitos de ubicación e instalación	17
Consejos mecánicos	17
Consejos eléctricos	17
Instrucciones de seguridad	18
Lista de partes	19
Mando a distancia	20
Instrucciones de instalación	21
Preparación de la instalación	21
Instalación del soporte de montaje	21
Elección del tipo de montaje	22
Montaje de las aspas	22
Montaje del panel de conexiones	22
Montaje del panel led y la placa decorativa	23
Montaje de los acoples de la pantalla exterior	23
Montaje de la pantalla exterior	23
Montaje y colgado del ventilador	24
Colgar el ventilador	25
Conexión del cableado	25
Conexión del mando a distancia	25
Montaje del florón	25
Comprobar la instalación	26
Equilibrado de aspas	26
Función reverse	27

FRANÇAIS

Exigences d'emplacement et d'installation	39
Conseils de mécanicien	39
Conseils électriques	39
Consignes de sécurité	40
Liste des pièces	41
Télécommande	42
Instructions d'installation	43
Préparation de l'installation	43
Installation du support de montage	43
Choix du type de montage	44
Assemblage des lames	44
Montage du panneau de connexion	44
Montage du panneau LED et de la plaque décorative	45
Assemblage des raccords de l'écran extérieur	45
Montage de l'écran extérieur	45
Montage et accrochage du ventilateur	46
Éteignez le ventilateur	47
Connexion du câblage	47
Connexion de la télécommande	47
Assemblage de la rosette	47
Vérifier l'installation	48
Équilibrage des lames	48
Fonction d'inversion	49

ITALIANO

Requisiti di posizione e installazione	50
Consigli del meccanico	50
Suggerimenti elettrici	50
Istruzioni di sicurezza	51
Elenco delle parti	52
Telecomando	53
Istruzioni per l'installazione	54
Preparazione dell'installazione	54
Installazione della staffa di montaggio	54
Scelta del tipo di montaggio	55
Montaggio delle lame	55
Montaggio del pannello di collegamento	55
Montaggio del pannello LED e della piastra decorativa	56
Montaggio degli accoppiamenti dello schermo esterno	56
Montaggio dello schermo esterno	56
Montaggio e sospensione del ventilatore	57
Spegni la ventola	58
Collegamento cablaggio	58
Collegamento al controllo remoto	58
Montaggio del rosone	58
Controllare l'installazione	59
Bilanciamento della lama	59
Funzione di inversione	60

NEDERLANDS

Locatie- en installatievereisten	72
Mechanische tips	72
Elektrische tips	72
Beveiligingsinstructies	73
Lijst met onderdelen	74
Afstandsbediening	75
Installatie instructies	76
Voorbereiding installatie	76
Het installeren van de montagebeugel	76
Keuze van montagetypen	77
Montage van de messen	77
Het aansluitpaneel monteren	77
Montage van het LED-paneel en de decoratieve plaat	78
Montage van de buitenste schermkoppelingen	78
Montage van het buitenscherm	78
De ventilator monteren en ophangen	79
Schakel de ventilator uit	80
Bedradingsverbinding	80
Aansluiting voor afstandsbediening	80
Plafondkapje monteren	80
Controleer de installatie	81
Blad balanceren	81
Functie omkeren	82

DEUTSCH

Standort- und Installationsanforderungen	61
Tipps für Mechaniker	61
Elektrische Tipps	61
Sicherheitshinweise	62
Teilleiste	63
Fernbedienung	64
Installationsanleitung	65
Installationsvorbereitung	65
Montage der Montagehalterung	65
Wahl der Montageart	66
Montage der Klingen	66
Montage des Anschlussfeldes	66
Montage des LED-Panels und der Zierplatte	67
Montage der äußeren Siebkupplungen	67
Montage des Außenschirms	67
Ventilator montieren und aufhängen	68
Schalten Sie den Ventilator aus	69
Verkabelungsanschluss	69
Fernbedienungsanschluss	69
Montage des Deckenbaldachins	69
Überprüfen Sie die Installation	70
Auswuchten der Klinge	70
Funktion umkehren	71

POLSKI

Wymagania dotyczące lokalizacji i instalacji	83
Wskazówki mechanika	83
Wskazówki elektryczne	83
Instrukcje bezpieczeństwa	84
Lista części	85
Pilot	86
Instrukcje Instalacji	87
Przygotowanie do instalacji	87
Montaż wspornika montażowego	87
Wybór rodzaju montażu	88
Montaż ostrzy	88
Montaż panelu połączeniowego	88
Montaż panelu LED i płyty dekoracyjnej	89
Montaż zewnętrznych złączy ekranu	89
Montaż ekranu zewnętrznego	89
Montaż i zawieszenie wentylatora	90
Wyłącz wentylator	91
Podłączenie przewodów	91
Połączenie zdalnego sterowania	91
Montaż podestu sufitowego	91
Sprawdź instalację	92
Wyważanie ostrza	92
Funkcja cofania	93

Thank you for choosing our ceiling fan. Before using this appliance and to ensure its best use, please read the instructions carefully.

The safety measures listed here reduce the risk of fire, electric shock, and injury when followed correctly. Please keep the manual in a safe place for future reference, as well as the sales receipt and box. If applicable, give these instructions to the future owner of the appliance.

Always follow basic safety instructions and hazard prevention measures when using an electrical appliance. The manufacturer will not be responsible for any damage resulting from the user's failure to follow these instructions.

LOCATION AND INSTALLATION REQUIREMENTS

MECHANIC TIPS

- According to safety regulations, the lowest point of the fan blade must be at least 2.3m (7 feet) from the floor.
- Please make sure the chosen location will not allow the rotating fan blades to come into contact with any objects.
- Ensure ceiling joists are sound and are large and strong enough to support the weight of the fan.
- To reduce the risk of fire, electric shock or personal injury, ensure that the fan mounting bracket is attached directly to the building structure. Do not mount to an outlet box.
- The mounting bracket must be firmly screwed to a load bearing structure, e.g. a concrete ceiling, steel structure or timber frame. If a timber frame is added, it must be securely nailed or screwed between two beams.
- To reduce risk of personal injury and property damage, do not bend or damage the downrod or the fan blades when handling or installing them. If you notice any product imperfections, please contact our after-sales service before proceeding to install the fan.
- Make sure the ceiling fan is securely fastened to the ceiling. All set screws must be checked and re-tightened where necessary before fan operation.

ELECTRICAL TIPS

- Turn off the power before performing any work on the ceiling fan and turn off the power breaker. To avoid possible electrical shock, check that the power is turned off at the fuse box or circuit breaker panel before wiring.
- The fan, mounting bracket and lighting equipment must be connected to a ground. Check that all splices are well insulated.
- Check and confirm that all connections are correct and secure. Once all electrical connections have been made, store all cables securely.
- Do not attempt to control this fan from a wall switch or remote control that is not approved by the manufacturer for use with the fan. Do not use a solid state controller. Use of a non-approved wall switch or remote control will void your warranty.
- Do not connect the ceiling fan to a dimmer switch.

SECURITY INSTRUCTIONS

When using any electrical appliance, the following basic safety precautions should always be observed.

- To reduce the risk of personal injury, attach the fan directly to the building support structure following these instructions and use only the material provided.
- To avoid possible electrical shock, before installing your fan, disconnect power by turning off the electrical panel power switches and associated wall switches. If it is not possible to turn off the power switches, use a warning device such as a label on the electrical panel.
- All cables must meet specifications established by local and national electrical codes and ANSI/NFPA 70. If you are not familiar with electrical installations, consult a qualified electrician.
- Do not bend the blade attachment system while installing, tilting, or cleaning blades.
- Do not insert other objects between the fan blades.
- To reduce the risk of fire, electric shock, or motor damage, do not use a solid-state speed regulator with this fan. Only use the original speed regulators.
- This appliance can be used by children aged 8 years and older and people with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience or limited knowledge, provided they are supervised by a person responsible for their safety or who has been trained how to use it. the appliance safely.
- Children should not play with this device. They should also not carry out cleaning and maintenance tasks unless they are over 8 years old and supervised. Children should be closely supervised when using any appliance.

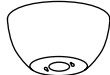
NOTE: The instructions and safety precautions in this manual may not cover all possible problems and situations. You should understand that both common sense and caution are essential in the installation and use of the fan.

LIST OF PARTS

- Carefully open the packaging and remove the parts included inside.
- Place them on the floor on a rug or a piece of plastic large enough to prevent any damage.
- Check that the objects listed below are inside the packaging.



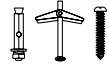
Mounting
bracket



Canopy



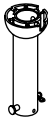
Cover decorative
magnetised



Screws



Trim



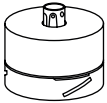
Bar



Extension bar



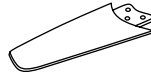
Remote control
& driver



Motor



Outer screen
couplings



Blades



Connection panel



LED panel



Decorative screen



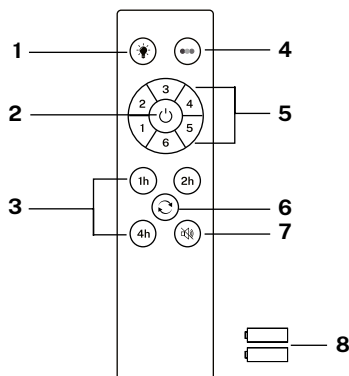
External display



Balancing kit

REMOTE CONTROL

1. Light
2. ON/OFF button
3. Timer
4. Color temperature control
5. Fan intensity control
6. Reverse function
7. Mute button
8. Batteries (2 x AAA)



Pairing the controller

1. Turn off the main light switch in the room where you have installed your fan for at least 10 seconds.
2. Turn on the switch and you will hear a beep, within 3 seconds, press and hold the on/off button until you hear a beep.
3. If the pairing process is not successful, please repeat the above steps again after turning off the wall switch for at least 1 minute.

LIGHT

Turn the fan light on and off, regardless whether the fan is running or not.

COLOR TEMPERATURE

Switch between three available light color temperatures (warm, neutral, and cool).

ON/OFF

Turn the fan on or off completely, regardless whether the light is on or not.

FAN INTENSITY

Increases or decreases the speed of the fan blades.

TIMER

Schedule automatic shutdown by choosing from the available options.

REVERSE FUNCTION

Changes the direction of rotation of the blades. fan. The winter function (turning to the right) pushes the hot air accumulated on the ceiling downwards and the summer function (turning to the left) generates a breeze that refreshes the environment.

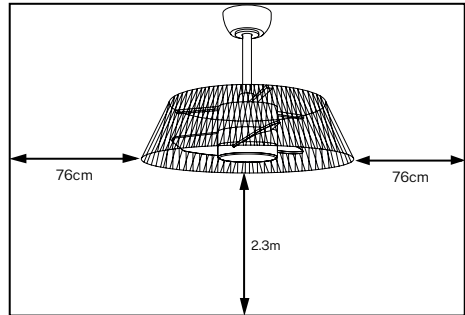
TURN OFF SOUND

By pressing the mute button you can silence the sounds that the fan makes when any key on the remote is pressed.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

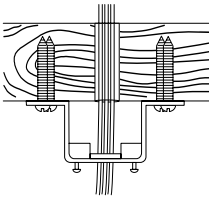
INSTALLATION PREPARATION

- To avoid personal injury and injury, ensure that the fan is hung in a location that allows the blades to be 2.3 m or more from the floor and 76 cm from the nearest wall or obstacle.
- Make sure the mounting bracket is adequately secured to the building structure and can support the full weight of the fan.



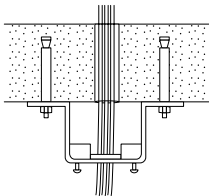
INSTALLING THE MOUNTING BRACKET

- Check that the ceiling where you intend to mount the fan is stable and capable of safely supporting the weight of the fan.
- Do not fix the mounting bracket directly on ceilings less than 10mm to avoid the risk of the screw loosening and coming out.
- Mark the correct position of the holes and fix the ceiling bracket using screws with metal anchors or screws and washers suitable for the chosen ceiling type.



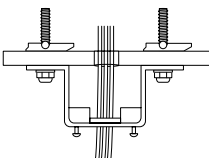
Wood roof

Drill the necessary holes and then secure the mounting bracket with the wood screws and washers to the ceiling joints.



Concrete roof

Drill holes with an 8mm drill bit, according to the length of the expansion screws. Next, secure the mounting bracket to the ceiling with the expansion screws.



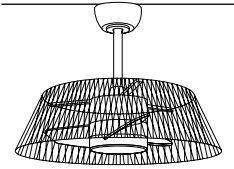
False ceiling

Drill the necessary holes and then fix the mounting bracket with the special spring lever fixing screws for use in false ceilings.

- Once the fixing bracket is installed, check its correct installation before hanging the fan. The mounting bracket must support the full weight of the fan.

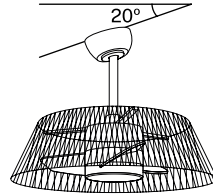
CHOICE OF MOUNTING TYPE

Traditional assembly



The traditional setup hangs from the ceiling with a rod.

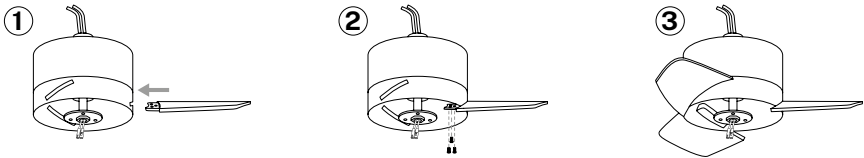
Angle mounting



Angle mounting is recommended on sloped or vaulted ceilings.

This fan can be installed on both a regular and vaulted ceiling, and can extend the hanging length with the longer hanging rod (supplied). To install the hanger bar you will need the following tools: a screwdriver, flat head screwdriver, adjustable pliers or wrench, step ladder, wire cutters, and electrical tape.

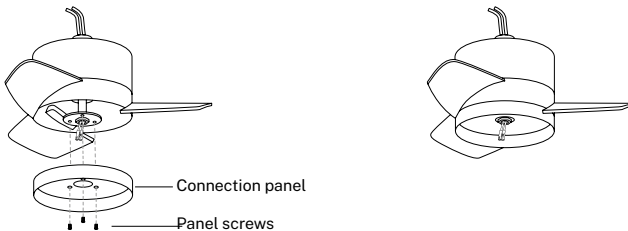
ASSEMBLY OF THE BLADES



1. Insert the blade into one of the holes in the engine body.
2. Align the holes in the blade holder with the holes in the engine body and screw it in with the screws provided.
3. Repeat the same step with the rest of the fan blades.

Note: Do not fully tighten the screws until all blades are correctly positioned and screwed down.

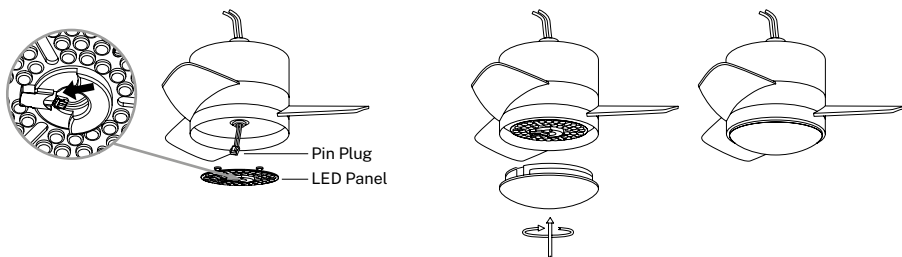
MOUNTING THE CONNECTION PANEL



- Attach the connection panel to the bottom of the fan motor body by inserting the screws into the holes provided.
- Screw in the screws and then secure them.

Note: While installing or removing the patch panel, carefully keep the insulation pads intact. Turning the fixing screws too hard or too fast will damage the insulating pads.

MOUNTING THE LED PANEL AND THE DECORATIVE PLATE



1. Connect the single pin of the connection board to the LED panel and then attach the LED panel to the connection board using its magnets.
2. Once the LED panel is correctly positioned, attach the decorative screen of the LED panel by screwing it onto the engine connection board.

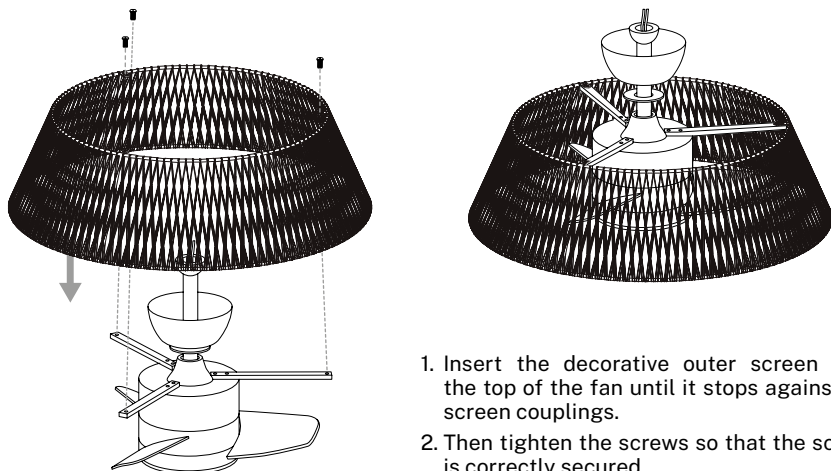
ASSEMBLY OF THE OUTER SCREEN COUPLINGS



1. Fit an outer shield coupling by aligning the holes in the coupling with the holes in the upper part of the engine body.
2. Then screw in the corresponding screws. Repeat the same step for the remaining shield couplings.

Note: Do not fully tighten the screws until all couplings are correctly positioned and screwed in.

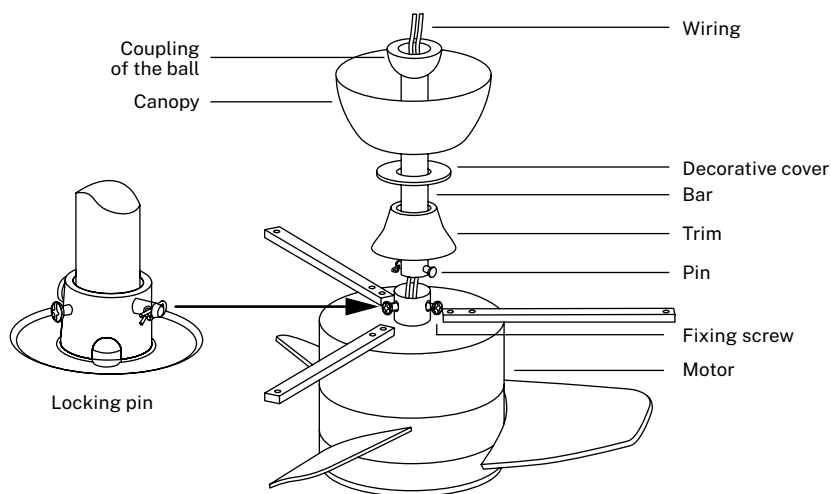
MOUNTING OF THE OUTER SCREEN



1. Insert the decorative outer screen from the top of the fan until it stops against the screen couplings.
2. Then tighten the screws so that the screen is correctly secured.

MOUNTING AND HANGING THE FAN

- If you want to extend the hanging length of your fan, remove the ball from the hanger rod and use the additional extension rod (included).
- If you want to use the extension bar, follow the following instructions:
 1. To remove the ball from the suspension rod, loosen the set screw and remove the cotter pins.
 2. Lower the ball and remove the locking pin.
 3. Take the ball out of the hanger bar and insert it into the longer hanger bar (the top of the bar has a hole for the set screw; use this to secure the bar).



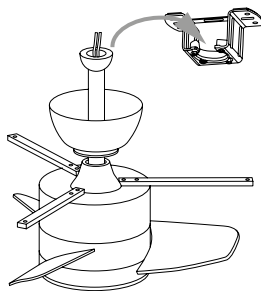
4. Insert the locking pin into the end of the suspension rod and raise the ball. Make sure the locking pin is aligned with the grooves inside the ball and secure the set screw.

Advice: To make it easier to insert the wires into the bar, place some electrical tape around the wires. This will help you keep them together as you insert them into the bar.

5. Loosen the mounting screws and washer from the top of the motor housing. Remove the bar pins (if you haven't already). Insert the rosette through the bar.
6. Thread the cables through the bar and pull the excess cables from the top of the bar to tighten them.
7. Place the bar inside the motor housing and insert the pins you removed earlier. Tighten the set screws and washers.
8. Lower the canopy towards the motor housing.

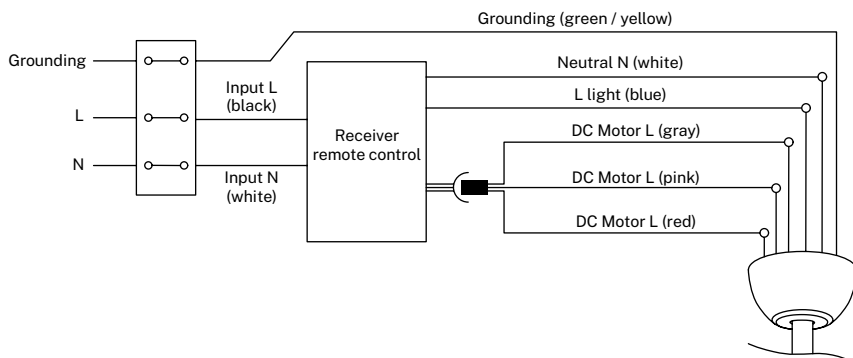
HANGING THE FAN

- Once the rod is mounted to the fan motor, insert the ball coupling into the mounting bracket installed on the ceiling.



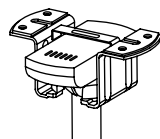
WIRING CONNECTION

Make the connection between the receiver wires and the fan motor wires following the color indications. Make sure the connection is tight.

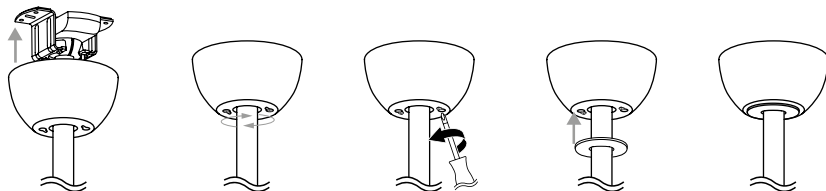


REMOTE CONTROL CONNECTION

Insert the remote control controller into the mounting bracket as shown in the picture.



ASSEMBLY OF THE CANOPY



- Lift the canopy up to the mounting bracket and align the loosened screws in the mounting bracket with the holes in the rosette.
- Rotate the canopy to tighten and reinsert the screws.
- Secure the screws with a screwdriver.
- Then lift the decorative cover onto the canopy so that it is secured with the magnet provided.

Tip: Seek the help of another person to hold the stepladder in place and to lift the fan up to you once you are set on the ladder.

CHECK THE INSTALLATION

- Check the correct operation of the ceiling fan, checking that no strange movement or misalignment is observed in any part of the fan.
- In the event that some kind of hum / vibration can be seen, you can proceed to adjust the blades with the shooting kit.
- This kit has self-adhesive weights and "u" shaped clips.
- Turn off the ceiling fan.
- You can put the clip in the center of any blade and check if the vibration decreases.
- Turn on the fan and check. If no change is seen, turn off the fan and add another clip to a different blade or use the adhesive weights.

BLADE BALANCING

Your ceiling fan may have blade sway problems when in operation due to irregularities in the blades or brackets. In addition, improper mounting of the system or bent bearings could cause additional problems. It is recommended that the following procedure be followed to remedy these problems:

1. Make sure that the blades are firmly screwed to their supports.
2. Make sure that all blades are firmly secured to the central rotating housing and check the pitch of the blade supports, they should all be at the same pitch.
3. Standing underneath the fan and looking upwards, check that none of the blade supports are bent so that none of the blades are incorrectly positioned. You can correct the position of the blade supports by gently bending them to the correct position.
4. You can check the height of the blades with a simple school ruler. Place the ruler against the ceiling vertically and level with the outside of the blade tip. Check the distance from the blade tip to the ceiling, carefully rotate the blades by hand and check the rest of the blades. If the blades are not aligned, you can carefully bend the blade bracket up or down a little to align the blades with each other.

If the balancing problem is not solved by following the above steps, dynamic balancing should be performed using the kit provided. Follow the procedure below:

5. Turn on the fan and set the speed at which the greatest sway is created (usually occurs at the highest speed).
6. Turn off the fan. Select a fan blade and place the balancing clip, midway between the bracket and the tip, on the rear edge of the blade.
7. Turn the fan on. Wait to see if the balancing has improved or worsened. Turn the fan off again and place the clip on another blade to check again. Repeat this process with all the blades and check which one has improved the most.
8. Place the clip on the most improved blade. Move it in or out of the blade and run the fan to find the best position where the clip gives the greatest improvement in roll.
9. Then remove the clip and install a balancing weight on top of the blade on the centre line near the point where the clip was placed. Use a knife or blade if necessary to separate the weights.

Caution: Position yourself at a safe distance from the blades. If the clip has not been properly secured, for any reason, you could be injured.

REVERSE FUNCTION

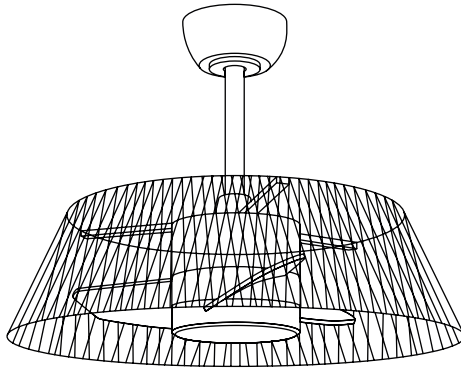
Summer function:

- Use the ceiling fan in an anti-clockwise direction.
- The airflow created by the ceiling fan causes the air to flow downwards providing a cooling effect, which makes you feel cooler.

Winter function:

- Reverse the direction of the blades clockwise and run the ceiling fan at low speed.
- This causes the air to rise upwards providing a gentle updraft, which pushes the hot air near the ceiling downwards.

Note: Lower speeds consume less energy.



In compliance with Directives: 2012/19/EU and 2015/863/EU on the restriction of the use of dangerous substances in electric and electronic equipment as well as their waste disposal. The symbol with the crossed dustbin shown on the package indicates that the product at the end of its service life shall be collected as separate waste. Therefore, any products that have reached the end of their useful life must be given to waste disposal centres specialising in separate collection of waste electrical and electronic equipment, or given back to the retailer at the time of purchasing new similar equipment, on a one for one basis. The adequate separate collection for the subsequent start-up of the equipment sent to be recycled, treated and disposed of in an environmentally compatible way contributes to preventing possible negative effects on the environment and health and optimises the recycling and reuse of components making up the apparatus. Abusive disposal of the product by the user involves application of the administrative sanctions according to the laws.

Gracias por elegir nuestro ventilador de techo. Antes de utilizar este electrodoméstico y para asegurar su mejor uso, por favor, lea detenidamente las instrucciones.

Las medidas de seguridad aquí indicadas reducen el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones cuando se siguen correctamente. Guarde el manual en un lugar seguro para futuras referencias, así como el recibo de compra y la caja. Si procede, entregue estas instrucciones al futuro propietario del electrodoméstico.

Siempre siga las instrucciones básicas de seguridad y las medidas de prevención de riesgos cuando utilice un electrodoméstico eléctrico. El fabricante no se responsabilizará de ningún daño derivado del incumplimiento de estas instrucciones por parte del usuario.

REQUISITOS DE UBICACIÓN E INSTALACIÓN

CONSEJOS MECÁNICOS

- Conforme a la normativa en materia de seguridad, el punto más bajo de las aspas del ventilador debe distar como mínimo 2,3 metros del suelo.
- Asegúrese de que la ubicación elegida no permita que las aspas giratorias entren en contacto con ningún objeto.
- Compruebe que las vigas del techo sean seguras y lo suficientemente grandes y fuertes como para soportar el peso del ventilador.
- Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesión corporal, compruebe que el soporte de montaje del ventilador esté fijado directamente a la estructura del edificio. No lo monte en una caja de distribución.
- El soporte de montaje debe estar bien atornillado a una estructura portante, como un techo de hormigón, una estructura de acero o un marco de madera. Si se añade un marco de madera, este debe clavarse o atornillarse de forma segura entre dos vigas.
- Para reducir el riesgo de daños corporales y materiales, no doble ni dañe la varilla vertical o las aspas del ventilador al manipularlo o instalarlo. Si detecta algún deterioro en el producto, contacte con nuestro servicio posventa antes de proceder a la instalación del ventilador.
- Asegúrese de que el ventilador esté bien sujeto al techo. Todos los tornillos de fijación deben revisarse y volverse a apretar siempre que sea necesario antes de poner en marcha el ventilador.

CONSEJOS ELÉCTRICOS

- Corte la electricidad antes de realizar cualquier tarea en el ventilador de techo y apague el disyuntor de alimentación de la electricidad. Para evitar posibles descargas eléctricas, compruebe que la electricidad esté cortada en la caja de fusibles o el panel de disyuntores antes de proceder al cableado.
- El ventilador, el soporte de montaje y el equipo de iluminación deben conectarse a una toma de tierra. Compruebe que todos los empalmes estén bien aislados.
- Compruebe y confirme que todas las conexiones sean correctas y seguras. Una vez realizadas todas las conexiones eléctricas, guarde bien todos los cables.
- No trate de controlar este ventilador desde un interruptor de pared o un mando a distancia que no estén homologados por el fabricante para su uso con el ventilador. No use un controlador de estado sólido. El uso de un interruptor de pared o de un mando a distancia no homologados anulará la garantía.
- No conecte el ventilador de techo a un regulador de intensidad.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Al utilizar cualquier aparato eléctrico, deben observarse siempre las siguientes precauciones básicas de seguridad.

- Para reducir el riesgo de sufrir cualquier daño personal, acople el ventilador directamente a la estructura de soporte del edificio siguiendo estas instrucciones y utilice únicamente el material proporcionado.
- Para evitar posibles descargas eléctricas, antes de instalar su ventilador, desconecte la corriente apagando los interruptores de potencia del cuadro eléctrico y los interruptores de pared asociados. Si no es posible apagar los interruptores de potencia, utilice un dispositivo de advertencia como una etiqueta en el cuadro eléctrico.
- Todos los cables deben cumplir las especificaciones establecidas según los códigos eléctricos locales y nacionales y ANSI/NFPA 70. Si no está familiarizado con las instalaciones eléctricas, acuda a un electricista cualificado.
- No doble el sistema de acoplamiento de las aspas mientras las instala, las inclina o las limpia.
- No inserte otros objetos entre las aspas del ventilador.
- Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o daño en el motor, no utilice un regulador de velocidad de estado sólido con este ventilador. Utilice únicamente los reguladores de velocidad originales.
- Este electrodoméstico puede ser utilizado por niños de 8 años en adelante y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia o conocimientos limitados, siempre que estén supervisados por una persona responsable de su seguridad o que haya sido formada para usar el aparato de forma segura.
- Los niños no deben jugar con este aparato. Tampoco deben realizar tareas de limpieza y mantenimiento a menos que sean mayores de 8 años y estén supervisados. Es necesario supervisar a los niños de cerca cuando utilicen cualquier electrodoméstico.

NOTA: Las instrucciones y precauciones de seguridad que aparecen en este manual pueden no abarcar todos los problemas y situaciones posibles. Debe entender que tanto el sentido común como la precaución son esenciales para la instalación y el uso del ventilador.

LISTA DE PARTES

- Abra con cuidado el embalaje y retire las piezas que se incluyen en su interior.
- Colóquelas en el suelo sobre una alfombra o un trozo de plástico lo suficientemente grande para evitar cualquier daño.
- Compruebe que los objetos que se detallan a continuación se encuentran en el interior del embalaje.



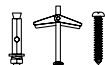
Soporte de montaje



Florón



Cubierta decorativa imantada



Tornillos



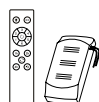
Embellecedor



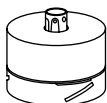
Barra



Barra de extensión



Mando a distancia & controlador



Motor



Acoples de la pantalla exterior



Aspas



Panel de conexión



Panel LED



Pantalla decorativa



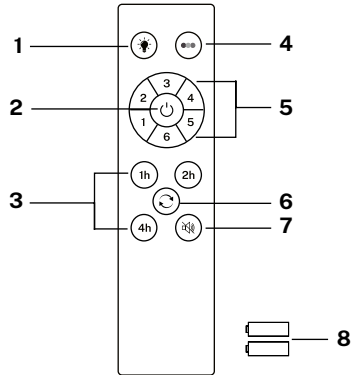
Pantalla exterior



Kit de balanceo

MANDO A DISTANCIA

1. Luz
2. Botón ON / OFF
3. Temporizador
4. Control temperatura de color
5. Control de intensidad del ventilador
6. Función reverse
7. Botón desactivar sonido
8. Pilas (2 x AAA)



Emparejamiento del mando

1. Apague el interruptor principal de la luz de la estancia donde ha instalado su ventilador durante al menos 10 segundos.
2. Encienda el interruptor y oirá un pitido, antes de que transcurran 3 segundos, mantenga pulsado el botón de on/off hasta que escuche un pitido.
3. Si el proceso de emparejamiento no tiene éxito, repita de nuevo los pasos anteriores después de apagar el interruptor de pared durante al menos 1 minuto.



LUZ

Enciende y apaga la luz del ventilador, independientemente de si el ventilador está en marcha o no.



TEMPERATURA DE COLOR

Alterna entre los tres tipos de temperatura de color de la luz disponibles (cálida, neutra y fría).



ENCENDIDO/APAGADO

Enciende o apaga el ventilador por completo, independientemente de si tiene la luz encendida o no.



INTENSIDAD DEL VENTILADOR

Aumenta o disminuye la velocidad de giro de las aspas del ventilador.



TEMPORIZADOR

Programa el apagado automático eligiendo entre las opciones disponibles.



FUNCIÓN REVERSE

Cambia la dirección de giro de las aspas del ventilador. La función invierno (giro hacia la derecha) impulsa el aire caliente acumulado en el techo hacia abajo y la función verano (giro hacia la izquierda) genera una brisa que refresca el ambiente.



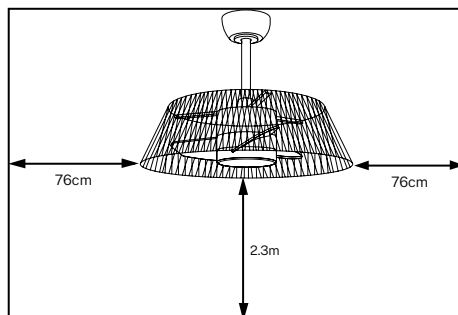
DESACTIVAR SONIDO

Pulsando el botón de desactivar sonido podrá silenciar los sonidos que emite el ventilador cuando se presiona cualquier tecla del mando.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

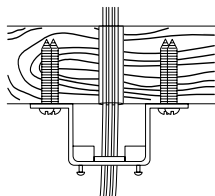
PREPARACIÓN DE LA INSTALACIÓN

- Para evitar daños personales y/o sufrir heridas, asegúrese de que el lugar donde va a colgar el ventilador permite que las aspas estén a una distancia igual o superior de 2,3 m del suelo y 76 cm de la pared o cualquier obstáculo más cercano.
- Asegúrese de que el soporte de montaje esté sujeto de manera adecuada al techo y que es capaz aguantar todo el peso del ventilador.



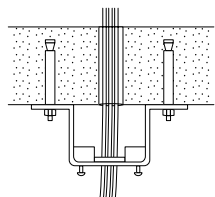
INSTALACIÓN DEL SOPORTE DE MONTAJE

- Compruebe que el techo donde desea montar el ventilador es estable y capaz de soportar con seguridad el peso del ventilador.
- No fije el soporte de montaje directamente en techos de menos de 10 mm para evitar el riesgo de que el tornillo se afloje y se salga.
- Marque la posición correcta de los agujeros y fije el soporte de techo utilizando los tornillos con anclaje metálico o tornillos y arandelas adecuados al tipo de techo elegido.



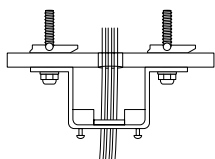
Techo de madera

Realice los agujeros necesarios y después fije el soporte de montaje con los tornillos y las arandelas para madera en las uniones del techo.



Techo de hormigón

Realice orificios con una broca de 8 mm, de acuerdo con la longitud de los tornillos de expansión. Seguidamente, fije el soporte de montaje al techo con los tornillos de expansión.



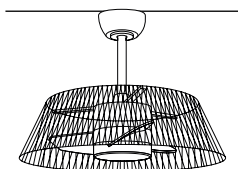
Falso techo

Realice los agujeros necesarios y después fije el soporte de montaje con los tornillos de fijación con palanca de resorte especiales para utilizar en falso techo.

- Una vez instalado el soporte de fijación, verifique su correcta instalación antes de colgar el ventilador. El soporte de montaje debe de soportar todo el peso del ventilador.

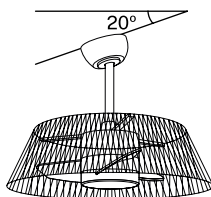
ELECCIÓN DEL TIPO DE MONTAJE

Montaje tradicional



El montaje tradicional cuelga del techo con una barra.

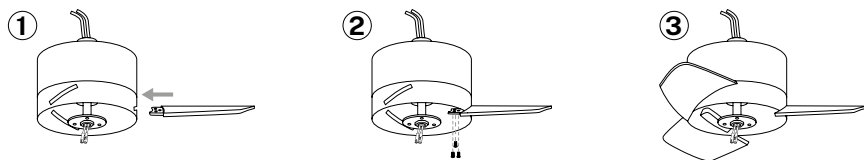
Montaje en ángulo



El montaje en ángulo se recomienda en techos inclinados o abovedados.

Este ventilador se puede instalar tanto en un techo normal como en uno abovedado, y puede extender la longitud de suspensión con la barra de suspensión más larga (suministrada). Para instalar la barra de suspensión necesitará las siguientes herramientas: un destornillador, un destornillador de cabeza plana, alicates ajustables o una llave inglesa, una escalera de tijera, un corta-cables y cinta aislante.

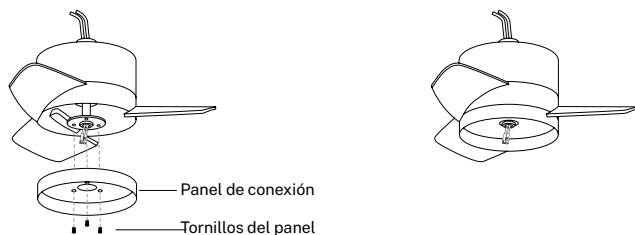
MONTAJE DE LAS ASPAS



1. Introduzca el asa en uno de los orificios del cuerpo del motor.
2. Alinee los orificios del soporte del asa con los orificios del cuerpo del motor y atorníllela con los tornillos destinados para ello.
3. Repita el mismo paso con el resto de aspas del ventilador.

Nota: No apriete los tornillos del todo hasta que estén todas las aspas correctamente colocadas y atornilladas.

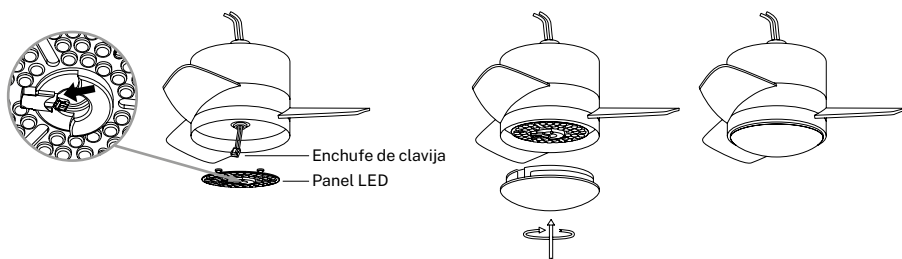
MONTAJE DEL PANEL DE CONEXIONES



- Coloque el panel de conexión en la parte inferior del cuerpo del motor del ventilador insertando los tornillos en los orificios destinados a ello.
- Enrosque los tornillos y después asegúrelos.

Nota: Mientras instala o retira el panel de conexiones, mantenga las almohadillas aislantes intactas con cuidado. Girar los tornillos de fijación demasiado fuerte o rápido dañará las almohadillas aislantes.

MONTAJE DEL PANEL LED Y LA PLACA DECORATIVA



1. Conecte la clavija única de la placa de conexión al panel LED y, a continuación, fije el panel LED a la placa de conexiones a través de sus imanes.
2. Una vez colocado el panel LED correctamente, coloque la pantalla decorativa del panel LED enroscándola en el panel de conexión del motor.

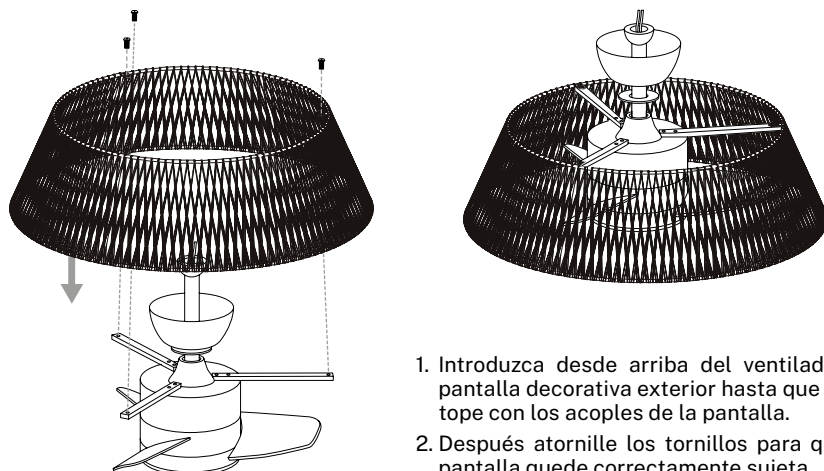
MONTAJE DE LOS ACOPLES DE LA PANTALLA EXTERIOR



1. Coloque un acople de la pantalla exterior alineando los agujeros del acople con los de la parte superior del cuerpo del motor.
2. Después atornille los tornillos correspondientes. Repita el mismo paso con el resto de acoples de la pantalla.

Nota: No apriete los tornillos del todo hasta que estén todos acoples correctamente colocados y atornillados.

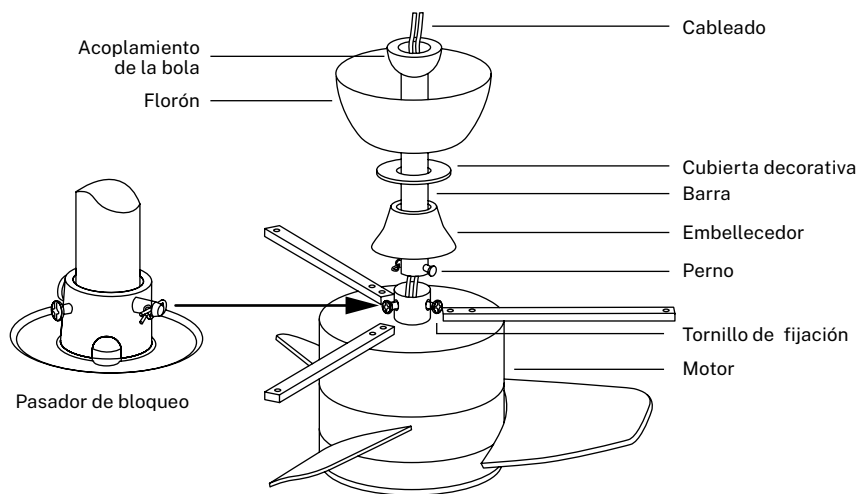
MONTAJE DE LA PANTALLA EXTERIOR



1. Introduzca desde arriba del ventilador la pantalla decorativa exterior hasta que haga tope con los acoples de la pantalla.
2. Después atornille los tornillos para que la pantalla quede correctamente sujeta.

MONTAJE Y COLGADO DEL VENTILADOR

- Si quiere extender la longitud de cuelgue de su ventilador, retire la bola de la barra de suspensión y utilice la barra adicional de extensión (incluida).
- Si quiere utilizar la barra de extensión, siga las siguientes instrucciones:
 1. Para retirar la bola de la barra de suspensión, afloje el tornillo de fijación y retire los pasadores.
 2. Baje la bola y retire el pasador de bloqueo.
 3. Saque la bola de la barra de suspensión e introdúzcala en la barra de suspensión más larga (la parte superior de la barra tiene un agujero para el tornillo de fijación; utilícelo para fijar la barra).



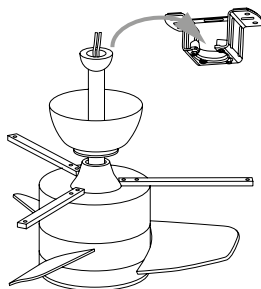
4. Inserte el pasador de bloqueo en el extremo de la barra de suspensión y eleve la bola. Asegúrese de que el pasador de bloqueo está alineado con las ranuras del interior de la bola y fije el tornillo de fijación.

Consejo: Para facilitar la introducción de los cables en la barra, coloque un poco de cinta aislante alrededor de los cables. Esto le ayudará a mantenerlos juntos mientras los inserta en la barra.

5. Afloje los tornillos de fijación y la arandela de la parte superior de la carcasa del motor. Retire los pasadores de la barra (si no lo ha hecho aún). Introduzca el florón por la barra.
6. Pase los cables por la barra y tire del sobrante de los cables desde la parte superior de la barra para ajustarlos.
7. Coloque la barra dentro de la carcasa del motor e inserte los pasadores que retiró anteriormente. Ajuste los tornillos de fijación y las arandelas.
8. Baje el florón hacia la carcasa del motor.

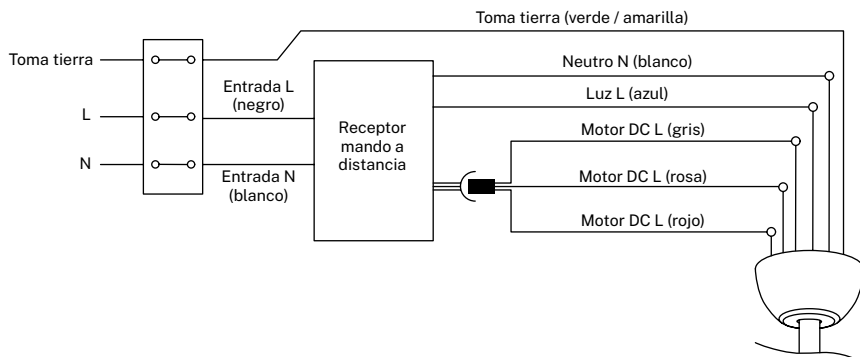
COLGAR EL VENTILADOR

- Una vez montada la barra al motor del ventilador, introduzca el acoplamiento de la bola al soporte de montaje instalado en el techo.



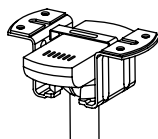
CONEXIÓN DEL CABLEADO

Realice la conexión entre los cables del receptor y los cables del motor del ventilador siguiendo las indicaciones de color. Asegúrese de que la conexión esté firme.

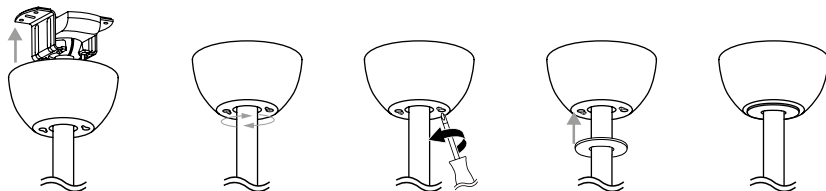


CONEXIÓN DEL MANDO A DISTANCIA

Introduzca el controlador del mando a distancia en el interior del soporte de montaje tal como se muestra en la imagen.



MONTAJE DEL FLORÓN



1. Levante el florón hasta el soporte de montaje y alinee los tornillos aflojados en el soporte de montaje con los orificios del florón.
2. Gire el florón para ajustarlo y reinserte los tornillos.
3. Fije los tornillos con la ayuda de un destornillador.
4. Después suba la cubierta decorativa hacia el florón de manera que quede fija con el imán que lleva incorporado.

Consejo: Otra persona debería ayudarle para sostener la escalera de mano y alcanzarle el ventilador una vez se haya subido a la escalera.

COMPROBAR LA INSTALACIÓN

- Compruebe el correcto funcionamiento del ventilador de techo, revisando que no se observe algún movimiento extraño o desajuste en alguna pieza del ventilador.
- En el caso de que se pueda apreciar algún tipo de zumbido/vibración, puede proceder a ajustar las aspas con el kit antibalaneo.
- El kit antibalaneo dispone de contrapesos autoadhesivos y clips en forma de “u”.
- Apague el ventilador de techo.
- Puede poner el clip en el centro de cualquier aspa y revisar si la vibración disminuye.
- Encienda el ventilador y compruebe. Si no se aprecian cambios, apague el ventilador y añada otro clip en otra aspa o use los contrapesos adhesivos.

EQUILIBRADO DE ASPAS

Su ventilador de techo puede tener problemas de balanceo en las aspas cuando está en funcionamiento debido a irregularidades en las aspas o en los soportes. Además, un montaje incorrecto del sistema o unos rodamientos torcidos podrían causar problemas adicionales. Se recomienda seguir el procedimiento siguiente para remediar estos problemas:

1. Asegúrese de que las aspas están firmemente atornilladas a sus soportes.
2. Asegúrese de que todas las aspas están firmemente aseguradas a la carcasa giratoria central y compruebe la inclinación de los soportes de las aspas, todos deben tener la misma.
3. Situándose debajo del ventilador y mirando hacia arriba, compruebe que ninguno de los soportes de las aspas esté doblado de modo que ninguna de las aspas esté mal colocada. Puede corregir la posición de los soportes de las aspas doblándolos suavemente hacia la posición correcta.
4. Puede comprobar la altura de las aspas con una simple regla escolar. Coloque la regla contra el techo verticalmente y nivelada con la parte exterior de la punta del aspa. Compruebe la distancia de la punta del aspa hasta el techo, gire las aspas con cuidado manualmente y compruebe el resto de las aspas. Si las aspas no están alineadas, con cuidado puede doblar un poco el soporte de las aspas hacia arriba o hacia abajo para alinear unas con otras.

Si el problema de equilibrio no se soluciona aun siguiendo los pasos anteriores, debe realizar un equilibrado dinámico utilizando el kit proporcionado. Siga el siguiente procedimiento:

1. Encienda el ventilador y ajuste la velocidad en la que se crea el mayor balanceo (normalmente ocurre en la velocidad más alta).
2. Apague el ventilador. Seleccione un aspa y coloque el clip de equilibrado, a mitad de camino entre el soporte y la punta, en el borde posterior del aspa.
3. Encienda el ventilador. Espere a ver si el balanceo ha mejorado o empeorado. Apague el ventilador de nuevo y coloque el clip en otra aspa para volver a realizar la comprobación. Repita este proceso con todas las aspas y compruebe cuál es la que más ha mejorado.
4. Coloque el clip en el aspa que más haya mejorado. Muévelo hacia dentro o hacia fuera del aspa y ponga el ventilador en marcha para encontrar la mejor posición en la que el clip ofrece la mayor mejora del balanceo.
5. Luego retire el clip e instale una pesa de equilibrado encima del aspa en la línea central cerca del punto donde se colocó el clip. Utilice un cuchillo o una cuchilla si fuera necesario para separar las pesas.

Cuidado: Colóquese a una distancia prudencial de las aspas. Si el clip no se ha asegurado de manera correcta, por cualquier circunstancia, podría resultar herido.

FUNCIÓN REVERSE

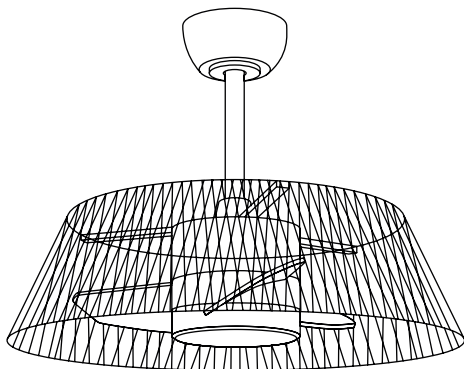
Función verano:

- Utilice el ventilador de techo en el sentido contrario a las agujas del reloj.
- La corriente de aire creada por el ventilador de techo produce que el aire baje hacia abajo proporcionando un efecto de enfriamiento, lo que hace que te sientas más fresco.

Función invierno:

- Invierta el sentido de las aspas en el sentido de las agujas del reloj y haga funcionar el ventilador de techo a baja velocidad.
- Esto produce que el aire suba hacia arriba proporcionando una suave corriente ascendente, que empuja el aire caliente cerca del techo hacia abajo.

Nota: Las velocidades más bajas consumen menos energía.



En cumplimiento de las directivas: 2012/19 / UE y 2015/863 / UE sobre la restricción del uso de sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos, así como su eliminación de residuos. El símbolo con el cubo de basura cruzado que se muestra en el paquete indica que el producto al final de su vida útil se recogerá como residuo separado. Por lo tanto, cualquier producto que haya llegado al final de su vida útil debe entregarse a centros de eliminación de residuos especializados en la recogida selectiva de equipos eléctricos y electrónicos de desecho, o devolverse al minorista al momento de comprar equipos nuevos similares, en uno para Una base. La recolección separada adecuada para la posterior puesta en marcha de los equipos enviados para ser reciclados, tratados y eliminados de una manera compatible con el medio ambiente contribuye a prevenir posibles efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud y optimiza el reciclaje y la reutilización de los componentes que componen el aparato. La eliminación abusiva del producto por parte del usuario implica la aplicación de las sanciones administrativas de acuerdo con las leyes.

Obrigado por escolher nosso ventilador de teto. Antes de utilizar este aparelho e para garantir a sua melhor utilização, leia atentamente as instruções.

As medidas de segurança listadas aqui reduzem o risco de incêndio, choque elétrico e ferimentos quando seguidas corretamente. Guarde o manual em local seguro para referência futura, bem como o recibo de venda e a caixa. Se aplicável, entregue estas instruções ao futuro proprietário do aparelho.

Siga sempre as instruções básicas de segurança e medidas de prevenção de riscos ao usar um aparelho elétrico. O fabricante não será responsável por quaisquer danos resultantes do incumprimento destas instruções por parte do utilizador.

REQUISITOS DE LOCALIZAÇÃO E INSTALAÇÃO

DICAS DE MECÂNICO

- De acordo com as normas de segurança, o ponto mais baixo das pás do ventilador deve estar a pelo menos 2,3 metros do solo.
- Certifique-se de que o local escolhido não permite que as lâminas rotativas entrem em contato com quaisquer objetos.
- Verifique se as vigas do teto estão seguras, grandes e fortes o suficiente para suportar o peso do ventilador.
- Para reduzir o risco de incêndio, choque elétrico ou ferimentos pessoais, certifique-se de que o suporte de montagem do ventilador esteja fixado diretamente na estrutura do edifício. NÃO monte em uma caixa de distribuição.
- O suporte de montagem deve ser firmemente aparafusado a uma estrutura de suporte, como um telhado de concreto, uma estrutura de aço ou uma estrutura de madeira. Se for adicionada uma moldura de madeira, ela deverá ser pregada ou aparafusada com segurança entre duas vigas.
- Para reduzir o risco de ferimentos pessoais e danos materiais, não dobre nem danifique a haste vertical ou as pás do ventilador ao manusear ou instalar o ventilador. Se detectar algum dano no produto, contacte o nosso serviço pós-venda antes de prosseguir com a instalação do ventilador.
- Certifique-se de que o ventilador esteja firmemente preso ao teto. Todos os parafusos de fixação deverão ser verificados e reapertados sempre que necessário antes de ligar o ventilador.

DICAS ELÉTRICAS

- Desligue a energia antes de realizar qualquer trabalho no ventilador de teto e desligue o disjuntor. Para evitar possíveis choques elétricos, verifique se a energia está desligada na caixa de fusíveis ou no painel do disjuntor antes de fazer a fiação.
- O ventilador, o suporte de montagem e o equipamento de iluminação devem estar conectados ao terra. Verifique se todas as emendas estão bem isoladas.
- Verifique e confirme se todas as conexões estão corretas e seguras. Depois que todas as conexões elétricas forem feitas, armazene todos os cabos com segurança.
- Não tente controlar este ventilador com um interruptor de parede ou controle remoto que não seja aprovado pelo fabricante para uso com o ventilador. Não use um controlador de estado sólido. O uso de um interruptor de parede ou controle remoto não aprovado anulará a garantia.
- Não conecte o ventilador de teto a um interruptor dimmer.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Ao usar qualquer aparelho elétrico, as seguintes precauções básicas de segurança devem ser sempre observadas.

- Para reduzir o risco de ferimentos pessoais, fixe o ventilador diretamente na estrutura de suporte do edifício seguindo estas instruções e use apenas o material fornecido.
- Para evitar possíveis choques elétricos, antes de instalar o ventilador, desconecte a alimentação desligando os interruptores do painel elétrico e os interruptores de parede associados. Se não for possível desligar os interruptores de alimentação, utilize um dispositivo de aviso, como uma etiqueta no painel elétrico.
- Todos os cabos devem atender às especificações estabelecidas pelos códigos elétricos locais e nacionais e pela ANSI/NFPA 70. Se você não estiver familiarizado com instalações elétricas, consulte um eletricista qualificado.
- Não dobre o sistema de fixação da lâmina ao instalar, inclinar ou limpar as lâminas.
- Não insira outros objetos entre as pás do ventilador.
- Para reduzir o risco de incêndio, choque elétrico ou danos ao motor, não use um regulador de velocidade de estado sólido com este ventilador. Utilize apenas os reguladores de velocidade originais.
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência ou conhecimentos limitados, desde que sejam supervisionadas por uma pessoa responsável pela sua segurança ou que tenha recebido formação sobre a utilização do aparelho com segurança.
- As crianças não devem brincar com este dispositivo. Também não devem realizar tarefas de limpeza e manutenção, a menos que tenham mais de 8 anos e sejam supervisionados. As crianças devem ser supervisionadas de perto ao usar qualquer aparelho.

OBSERVAÇÃO: As instruções e precauções de segurança contidas neste manual podem não cobrir todos os problemas e situações possíveis. Você deve compreender que tanto o bom senso quanto o cuidado são essenciais na instalação e uso do ventilador.

LISTA DE PEÇAS

- Abra a embalagem com cuidado e retire as peças incluídas no interior.
- Coloque-os no chão sobre um tapete ou pedaço de plástico grande o suficiente para evitar danos.
- Verifique se os objetos listados abaixo estão dentro da embalagem.



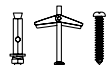
Suporte de montagem



Florão



Capa decorativa magnetizada



Parafusos



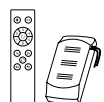
Embelezador



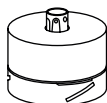
Barra



Barra de extensão



Controlo remoto e controlador



Motor



Acoplamentos do ecrã exterior



Lâminas



Painel de ligação



Painel LED



Ecrã decorativo



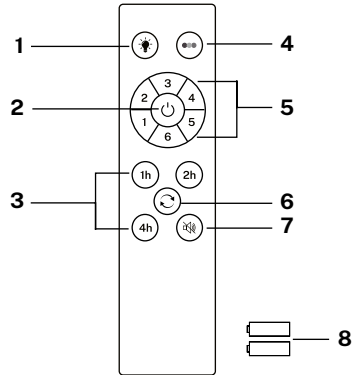
Ecrã externo



Kit de equilíbrio

CONTROLE REMOTO

1. Luz
2. Botão ligar / desligar
3. Cronômetro
4. Controle de temperatura de cor
5. Controle de intensidade do ventilador
6. Função reversa
7. Botão de desligar som
8. Pilhas (2 x AAA)



Emparelhamento do controlador

1. Desligue o interruptor de luz principal da divisão onde instalou a ventoinha durante, pelo menos, 10 segundos.
2. Ligue o interruptor e ouvirá um sinal sonoro; no espaço de 3 segundos, prima e mantenha premido o botão de ligar/desligar até ouvir um sinal sonoro.
3. Se o processo de emparelhamento não for bem sucedido, repita os passos acima novamente depois de desligar o interruptor de parede durante, pelo menos, 1 minuto.

LUZ

Liga e desliga a luz do ventilador, independentemente de o ventilador estar funcionando ou não.

TEMPERATURA DE COR

Alterna entre os três tipos de temperatura de cor de luz disponíveis (quente, neutro e frio).

LIGAR / DESLIGAR

Liga ou desliga o ventilador completamente, independentemente de estar com a luz acesa ou apagada.

INTENSIDADE DO VENTILADOR

Aumente ou diminua a velocidade de rotação das pás do ventilador.

TEMPORIZADOR

Agende o desligamento automático escolhendo uma das opções disponíveis.

FUNÇÃO REVERSE

Mude a direção de rotação das pás do ventilador. A função inverno (girar para a direita) força o ar quente acumulado no teto para baixo e a função verão (girar para a esquerda) gera uma brisa que refresca o ambiente.

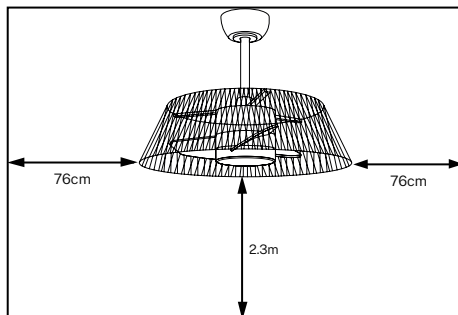
DESATIVAR SOM

Ao pressionar o botão de desligar o som você pode silenciar os sons que o ventilador emite quando você pressiona qualquer tecla do controle remoto.

INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO

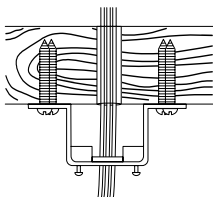
PREPARACIÓN DE LA INSTALACIÓN

- Para evitar ferimentos e danos pessoais, certifique-se de que o local onde a ventoinha vai ser pendurada permite que as pás fiquem a pelo menos 2,3 m do chão e a 76 cm da parede ou obstáculo mais próximo.
- Assegurar que o suporte de montagem está adequadamente fixado à estrutura do edifício e pode suportar o peso total do ventilador.



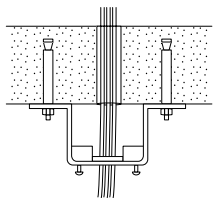
INSTALANDO O SUPORTE DE MONTAGEM

- Verifique se o teto onde pretende montar o ventilador é estável e capaz de suportar com segurança o peso do ventilador.
- Não fixe o suporte de montagem diretamente em tetos com menos de 10 mm para evitar o risco de o parafuso se soltar e sair.
- Marque a posição correta dos orifícios e fixe o suporte de teto utilizando parafusos com buchas metálicas ou parafusos e anilhas adequados ao tipo de teto escolhido.



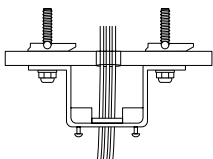
Telhado de madeira

Faça os furos necessários e fixe o suporte de montagem com os parafusos e arruelas para madeira nas juntas do teto.



Telhado de concreto

Faça furos com broca de 8mm, de acordo com o comprimento dos parafusos de expansão. Em seguida, fixe o suporte de montagem ao teto com os parafusos de expansão.



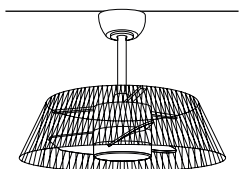
Falso técnico

Faça os furos necessários e, em seguida, fixe o suporte de montagem com os parafusos de fixação especiais de alavanca de mola para utilização em tectos falsos.

- Uma vez instalado o suporte de fixação, verificar a sua correta instalação antes de pendurar o ventilador. O suporte de fixação deve suportar o peso total do ventilador.

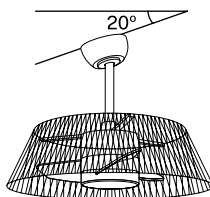
ESCOLHA DO TIPO DE MONTAGEM

Montagem tradicional



A configuração tradicional fica pendurada no teto com uma haste.

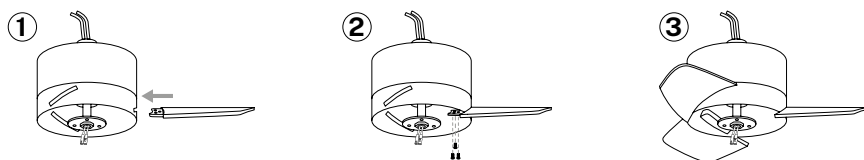
Montagem em ângulo



A montagem em ângulo é recomendada em tetos inclinados ou abobadados.

Este ventilador pode ser instalado em tetos regulares e abobadados e pode estender o comprimento de suspensão com a haste de suspensão mais longa (fornecida). Para instalar a barra suspensa, você precisará das seguintes ferramentas: chave de fenda, chave de fenda, alicate ou chave inglesa ajustável, escada, alicate e fita isolante.

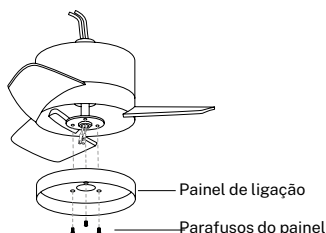
MONTAGEM DAS LÂMINAS



1. Introduzir a lâmina num dos orifícios do corpo do motor.
2. Alinhe os orifícios do suporte da lâmina com os orifícios do corpo do motor e aparafuse-o com os parafusos fornecidos.
3. Repita o mesmo passo com o resto das pás da ventoinha.

Nota: Não aperte totalmente os parafusos até que todas as lâminas estejam corretamente posicionadas e aparafusadas.

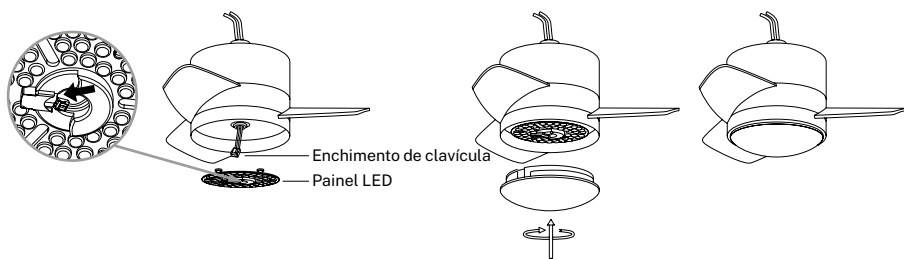
MONTAGEM DO PAINEL DE LIGAÇÃO



- Fixar o painel de ligação à parte inferior do corpo do motor do ventilador, inserindo os parafusos nos orifícios fornecidos.
- Aparafusar os parafusos e depois fixá-los.

Nota: Ao instalar ou remover o painel de ligação, mantenha cuidadosamente as almofadas de isolamento intactas. Rodar os parafusos de fixação com demasiada força ou demasiado depressa danificará as almofadas de isolamento.

MONTAGEM DO PAINEL LED E DA PLACA DECORATIVA



1. Ligar o pino único da placa de ligação ao painel LED e, em seguida, fixar o painel LED à placa de ligação utilizando os seus ímanes.
2. Quando o painel LED estiver corretamente posicionado, fixar a tela decorativa do painel LED, aparafusando-a à placa de ligação do motor.

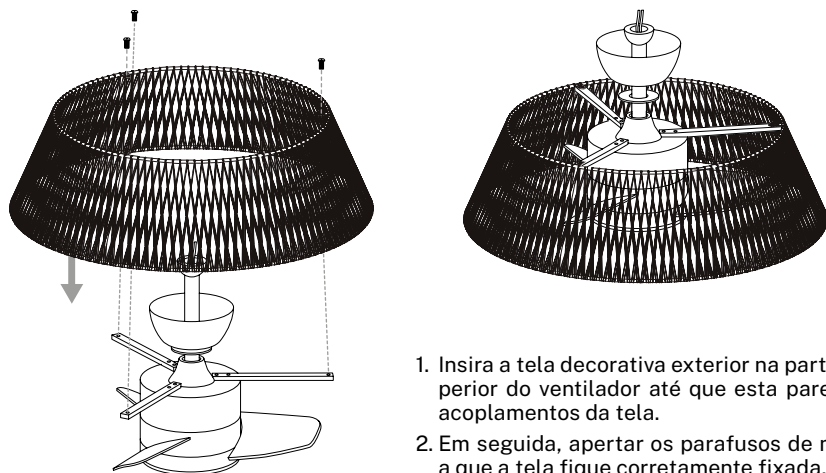
MONTAGEM DOS ENGATES DO CRIVO EXTERIOR



1. Montar um acoplamento da blindagem exterior, alinhando os orifícios do acoplamento com os orifícios da parte superior do corpo do motor.
2. Em seguida, aparafusar os parafusos correspondentes. Repetir o mesmo passo para os restantes acoplamentos da blindagem.

Nota: Não apertar completamente os parafusos até que todos os acoplamentos estejam corretamente posicionados e aparafusados.

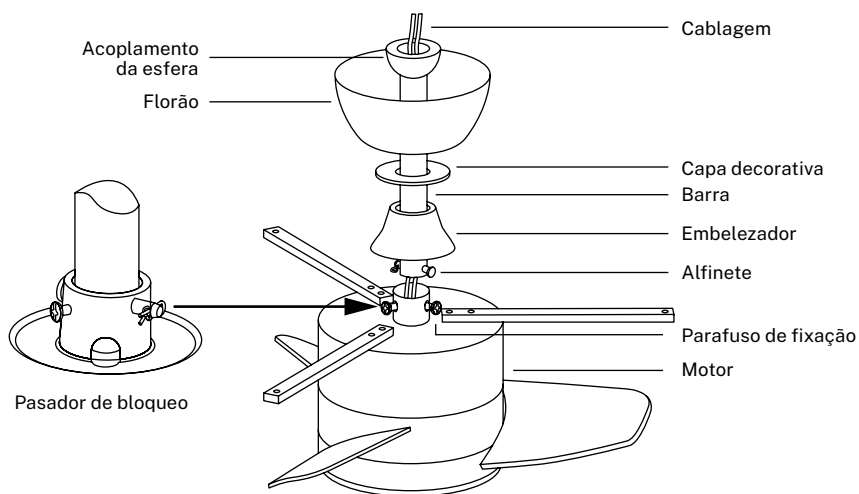
FIXAÇÃO DO ECRÃ EXTERIOR



1. Insira a tela decorativa exterior na parte superior do ventilador até que esta pare nos acoplamentos da tela.
2. Em seguida, apertar os parafusos de modo a que a tela fique corretamente fixada.

MONTANDO E PENDURANDO O VENTILADOR

- Se você quiser estender o comprimento de suspensão do seu ventilador, remova a bola da haste de suspensão e use a haste de extensão adicional (incluída).
- Se você quiser usar a barra de extensão, siga as seguintes instruções:
 1. Para remover a esfera da haste de suspensão, afrouxe o parafuso de fixação e remova os contrapinos.
 2. Abaix e a bola e remova o pino de travamento.
 3. Retire a bola da barra suspensa e insira-a na barra suspensa mais longa (a parte superior da barra tem um orifício para o parafuso de fixação; use-o para prender a barra).



4. Insira o pino de travamento na extremidade da haste de suspensão e levante a bola.

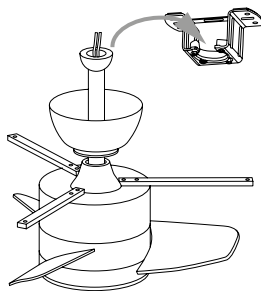
Certifique-se de que o pino de travamento esteja alinhado com as ranhuras dentro da esfera e fixe o parafuso de fixação.

Conselho: Para facilitar a inserção dos fios na barra, coloque um pouco de fita isolante ao redor dos fios. Isso ajudará você a mantê-los juntos ao inseri-los na barra.

5. Afrouxe os parafusos de montagem e a arruela da parte superior da carcaça do motor. Remova os pinos da barra (se ainda não o fez). Insira a roseta através da barra.
6. Passe os cabos pela barra e puxe o excesso de cabos da parte superior da barra para apertá-los.
7. Coloque a barra dentro da carcaça do motor e insira os pinos removidos anteriormente. Aperte os parafusos de fixação e as arruelas.
8. Abaix e a capota em direção à carcaça do motor.

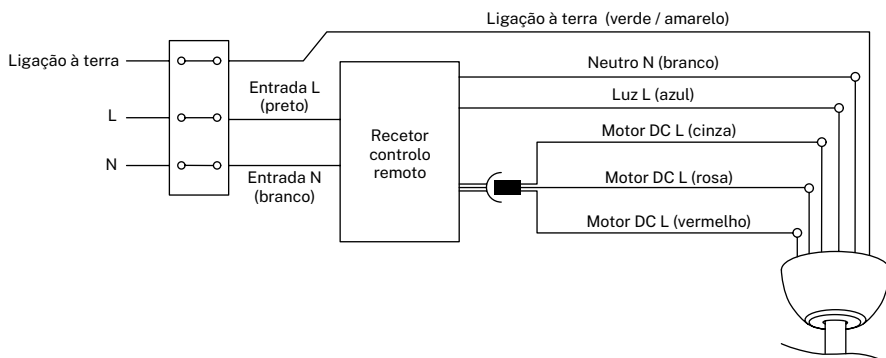
DESLIQUE O VENTILADOR

- Depois que a barra estiver montada no motor do ventilador, insira o acoplamento esférico no suporte de montagem instalado no teto.



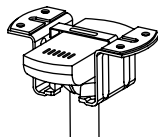
CONEXÃO DE FIAÇÃO

Faça a conexão entre os fios do receptor e os fios do motor do ventilador seguindo as indicações coloridas. Certifique-se de que a conexão esteja firme.

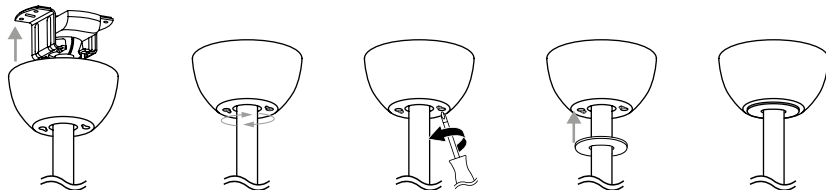


CONEXÃO DE CONTROLE REMOTO

Insira o controlador do controlo remoto no suporte de montagem, conforme ilustrado na imagem.



MONTAGEM DA FLORÃO



1. Levante a roseta até ao suporte de montagem e alinhe os parafusos soltos do suporte de montagem com os orifícios da roseta.
2. Rode a roseta para a apertar e volte a colocar os parafusos.
3. Fixe os parafusos com uma chave de fendas.
4. Em seguida, levante a tampa decorativa sobre a roseta, de modo a que seja mantida no lugar pelo ímã incorporado.

Conselho: Outra pessoa deve ajudá-lo a segurar a escada e entregar-lhe o ventilador depois de subir a escada.

VERIFIQUE A INSTALAÇÃO

- Verifique o correto funcionamento do ventilador de teto, verificando se não são observados movimentos estranhos ou desalinhamentos em alguma parte do ventilador.
- Se notar algum tipo de zumbido/vibração, você pode proceder ao ajuste das lâminas com o kit anti-oscilação.
- O kit anti-oscilação possui contrapesos autoadesivos e cliques em forma de “u”.
- Desligue o ventilador de teto.
- Você pode colocar o clipe no centro de qualquer lâmina e verificar se a vibração diminui.
- Ligue o ventilador e verifique. Se nenhuma alteração for observada, desligue o ventilador e adicione outro clipe em outra lâmina ou use pesos adesivos.

EQUILÍBRIO DE LÂMINAS

O seu ventilador de teto pode ter problemas de oscilação das pás quando em funcionamento devido a irregularidades nas pás ou nos suportes. Além disso, uma montagem incorrecta do sistema ou rolamentos dobrados podem causar problemas adicionais. Recomenda-se que seja seguido o seguinte procedimento para resolver estes problemas:

1. Certifique-se de que as lâminas estão firmemente aparafusadas aos seus suportes.
2. Certifique-se de que todas as pás estão firmemente fixadas à caixa rotativa central e verifique o passo dos suportes das pás, que devem estar todos com o mesmo passo.
3. De pé por baixo da ventoinha e olhando para cima, verifique se nenhum dos suportes das pás está dobrado, de modo a que nenhuma das pás fique mal posicionada. É possível corrigir a posição dos suportes das pás dobrando-os suavemente para a posição correta.
4. Pode verificar a altura das lâminas com uma simples régua escolar. Coloque a régua contra o teto, na vertical, e nivele-a com o exterior da ponta da lâmina. Verifique a distância entre a ponta da lâmina e o teto, rode cuidadosamente as lâminas com a mão e verifique o resto das lâminas. Se as lâminas não estiverem alinhadas, pode dobrar cuidadosamente o suporte das lâminas para cima ou para baixo um pouco para alinhar as lâminas umas com as outras.

Se o problema de equilíbrio não for resolvido seguindo os passos acima, deve ser efectuado um equilíbrio dinâmico utilizando o kit fornecido. Siga o procedimento abaixo:

5. Ligar a ventoinha e definir a velocidade a que é criada a maior oscilação (normalmente ocorre à velocidade mais elevada).
6. Desligar a ventoinha. Selecionar uma pá da ventoinha e colocar o clipe de equilíbrio, a meio caminho entre o suporte e a ponta, na extremidade traseira da pá.
7. Ligar a ventoinha. Esperar para ver se o equilíbrio melhorou ou piorou. Desligue novamente a ventoinha e coloque o clipe noutra lâmina para verificar novamente. Repetir este processo com todas as pás e verificar qual delas melhorou mais.
8. Coloque o clipe na lâmina que melhorou mais. Mova-o para dentro ou para fora da lâmina e ponha a ventoinha a funcionar até encontrar a melhor posição em que o clipe proporciona a maior melhoria na rotação.
9. Em seguida, retire o clipe e instale um peso de equilíbrio no topo da lâmina, na linha central, perto do ponto onde o clipe foi colocado. Utilize uma faca ou uma lâmina, se necessário, para separar os pesos.

Cuidado: Posicione-se a uma distância segura das lâminas. Se, por qualquer razão, o clipe não estiver corretamente fixado, pode sofrer ferimentos.

FUNÇÃO DE INVERSÃO

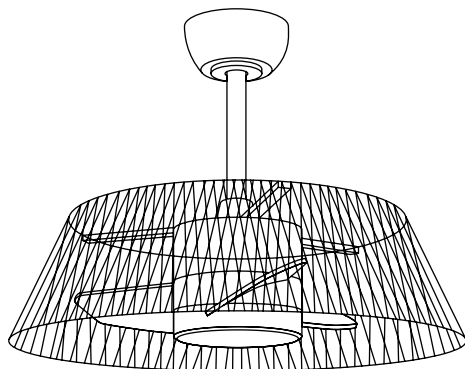
Função de verão:

- Utilizar o ventilador de teto no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio.
- O fluxo de ar criado pela ventoinha de teto faz com que o ar flua para baixo, proporcionando um efeito de arrefecimento, o que faz com que se sinta mais fresco.

Função de inverno:

- Inverta a direção das pás no sentido dos ponteiros do relógio e coloque a ventoinha de teto a funcionar a baixa velocidade.
- Isto faz com que o ar suba, proporcionando uma corrente de ar ascendente suave, que empurra o ar quente perto do teto para baixo.

Nota: As velocidades mais baixas consomem menos energia.



Em conformidade com as diretivas: 2012/19 / UE e 2015/863 / UE sobre a restrição do uso de substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos, bem como a eliminação de resíduos. O símbolo com o caixote do lixo cruzado mostrado na embalagem indica que o produto ao final de sua vida útil será coletado como lixo separado. Portanto, qualquer produto que tenha atingido o fim de sua vida útil deve ser entregue a centros especializados de eliminação de resíduos para coleta seletiva de equipamentos elétricos e eletrônicos, ou devolvido ao varejista ao comprar equipamentos novos similares, em um para uma base. A coleta seletiva apropriada para o comissionamento subsequente do equipamento enviado para reciclagem, tratamento e descarte de maneira ecológica ajuda a evitar possíveis efeitos negativos no meio ambiente e na saúde e otimiza a reciclagem e reutilização de os componentes que compõem o dispositivo. . A eliminação abusiva do produto pelo usuário implica a aplicação de sanções administrativas de acordo com as leis.

Merci d'avoir choisi notre ventilateur de plafond. Avant d'utiliser cet appareil et pour garantir sa meilleure utilisation, veuillez lire attentivement la notice.

Les mesures de sécurité répertoriées ici réduisent le risque d'incendie, de choc électrique et de blessure lorsqu'elles sont correctement suivies. Veuillez conserver le manuel dans un endroit sûr pour référence future, ainsi que le reçu de vente et la boîte. Le cas échéant, remettez ces instructions au futur propriétaire de l'appareil.

Suivez toujours les instructions de sécurité de base et les mesures de prévention des risques lorsque vous utilisez un appareil électrique. Le fabricant ne sera pas responsable de tout dommage résultant du non-respect par l'utilisateur de ces instructions.

EXIGENCES D'EMPLACEMENT ET D'INSTALLATION

CONSEILS DE MÉCANICIEN

- Conformément aux règles de sécurité, le point le plus bas des pales du ventilateur doit être à au moins 2,3 mètres du sol.
- Assurez-vous que l'emplacement choisi ne permet pas aux lames rotatives d'entrer en contact avec des objets.
- Vérifiez que les solives du plafond sont sécurisées, suffisamment grandes et solides pour supporter le poids du ventilateur.
- Pour réduire le risque d'incendie, de choc électrique ou de blessure, assurez-vous que le support de montage du ventilateur est fixé directement à la structure du bâtiment. Ne pas monter dans une boîte de distribution.
- Le support de montage doit être solidement boulonné à une structure de support, telle qu'un toit en béton, une structure en acier ou une charpente en bois. Si une charpente en bois est ajoutée, elle doit être clouée ou vissée solidement entre deux solives.
- Pour réduire le risque de blessures corporelles et de dommages matériels, ne pliez pas et n'endommagez pas la tige verticale ou les pales du ventilateur lors de la manipulation ou de l'installation du ventilateur. Si vous détectez des dommages sur le produit, contactez notre service après-vente avant de procéder à l'installation du ventilateur.
- Assurez-vous que le ventilateur est solidement fixé au plafond. Toutes les vis de fixation doivent être vérifiées et resserrées chaque fois que nécessaire avant de démarrer le ventilateur.

CONSEILS ÉLECTRIQUES

- Coupez l'alimentation avant d'effectuer des travaux sur le ventilateur de plafond et coupez le disjoncteur. Pour éviter tout risque de choc électrique, vérifiez que l'alimentation est coupée au niveau de la boîte à fusibles ou du panneau de disjoncteurs avant le câblage.
- Le ventilateur, le support de montage et l'équipement d'éclairage doivent être connectés à une terre. Vérifiez que toutes les épissures sont bien isolées.
- Vérifiez et confirmez que toutes les connexions sont correctes et sécurisées. Une fois toutes les connexions électriques effectuées, rangez tous les câbles en toute sécurité.
- N'essayez pas de contrôler ce ventilateur à partir d'un interrupteur mural ou d'une télécommande qui n'est pas approuvé par le fabricant pour une utilisation avec le ventilateur. N'utilisez pas de contrôleur à semi-conducteurs. L'utilisation d'un interrupteur mural ou d'une télécommande non approuvé annulera votre garantie.
- Ne connectez pas le ventilateur de plafond à un variateur.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, les précautions de sécurité de base suivantes doivent toujours être respectées.

- Pour réduire le risque de blessures, fixez le ventilateur directement à la structure de support du bâtiment en suivant ces instructions et utilisez uniquement le matériel fourni.
- Pour éviter tout risque de choc électrique, avant d'installer votre ventilateur, débranchez l'alimentation en éteignant les interrupteurs d'alimentation du panneau électrique et les interrupteurs muraux associés. S'il n'est pas possible d'éteindre les interrupteurs d'alimentation, utilisez un dispositif d'avertissement tel qu'une étiquette sur le panneau électrique.
- Tous les câbles doivent répondre aux spécifications établies par les codes électriques locaux et nationaux et ANSI/NFPA 70. Si vous n'êtes pas familier avec les installations électriques, consultez un électricien qualifié.
- Ne pliez pas le système de fixation des lames lors de l'installation, de l'inclinaison ou du nettoyage des lames.
- N'insérez pas d'autres objets entre les pales du ventilateur.
- Pour réduire le risque d'incendie, de choc électrique ou de dommages au moteur, n'utilisez pas de régulateur de vitesse à semi-conducteurs avec ce ventilateur. Utilisez uniquement les régulateurs de vitesse d'origine.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience ou de connaissances limitées, à condition qu'ils soient supervisés par une personne responsable de leur sécurité ou ayant été formée à son utilisation. l'appareil en toute sécurité.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil. Ils ne doivent pas non plus effectuer de tâches de nettoyage et d'entretien à moins d'avoir plus de 8 ans et d'être surveillés. Les enfants doivent être étroitement surveillés lorsqu'ils utilisent un appareil.

NOTE: Les instructions et précautions de sécurité contenues dans ce manuel peuvent ne pas couvrir tous les problèmes et situations possibles. Vous devez comprendre que le bon sens et la prudence sont essentiels lors de l'installation et de l'utilisation du ventilateur.

LISTE DES PIÈCES

- Ouvrez soigneusement l'emballage et retirez les pièces incluses à l'intérieur.
- Placez-les au sol sur un tapis ou un morceau de plastique suffisamment grand pour éviter tout dommage.
- Vérifiez que les objets listés ci-dessous se trouvent à l'intérieur de l'emballage.



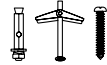
Support de montage



Fleurin



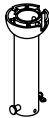
Couverture
décoratif magnétisé



Vis



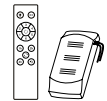
Embellisseur



Barra



Barre
d'extension



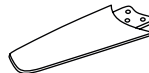
Télécommande et
contrôleur



Moteur



Raccords de tamisage
extérieurs



Lames



Panneau de connexion



Panneau LED



Pantalon décoratif



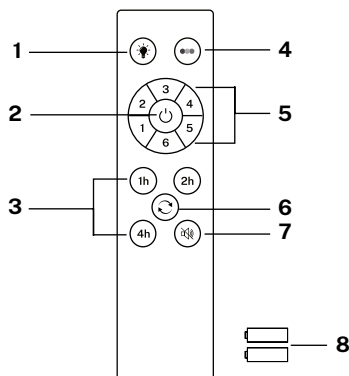
Affichage externe



Kit d'équilibrage

TÉLÉCOMMANDE

1. Lumière
2. Bouton marche/arrêt
3. Minuteur
4. Contrôle de la température de couleur
5. Contrôle de l'intensité du ventilateur
6. Fonction inverse
7. Bouton de désactivation du son
8. Piles (2 x AAA)



Appairage du contrôleur

1. Éteignez l'interrupteur principal de la pièce où vous avez installé votre ventilateur pendant au moins 10 secondes.
2. Allumez l'interrupteur et vous entendrez un bip, dans les 3 secondes qui suivent, appuyez sur le bouton marche/arrêt et maintenez-le enfoncé jusqu'à ce que vous entendiez un bip.
3. Si le processus d'appairage n'aboutit pas, répétez les étapes ci-dessus après avoir éteint l'interrupteur mural pendant au moins 1 minute.

LUMIÈRE

Allume et éteint la lumière du ventilateur, que le ventilateur soit en marche ou non.

TEMPÉRATURE DE COULEUR

Alterna tra i tre tipi di temperatura di colore della luce disponibili (calda, neutra e fredda).

ALLUMÉ ÉTEINT

Allume ou éteint complètement le ventilateur, que la lumière soit allumée ou non.

INTENSITÉ DU VENTILATEUR

Augmente ou diminue la vitesse de rotation des pales du ventilateur.

MINUTEUR

Planifiez l'arrêt automatique en choisissant parmi les options disponibles.

FONCTION INVERSE

Changez le sens de rotation des pales du ventilateur. La fonction hiver (tourner vers la droite) pousse l'air chaud accumulé dans le plafond vers le bas et la fonction été (tourner vers la gauche) génère une brise qui rafraîchit la pièce.

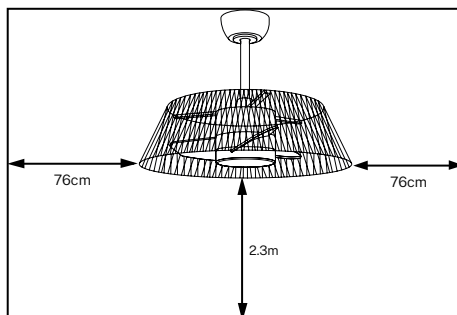
DÉSACTIVER LE SON DÉSACTIVER LE SON

En appuyant sur le bouton de désactivation du son, vous pouvez faire taire les sons émis par le ventilateur lorsque vous appuyez sur n'importe quelle touche de la télécommande.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

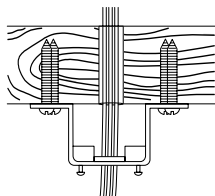
PRÉPARATION DE L'INSTALLATION

- Pour éviter les blessures et/ou les dommages, assurez-vous que l'endroit où le ventilateur doit être suspendu permet aux pales d'être au moins à 2,3 m du sol et à 76 cm du mur le plus proche ou d'un autre obstacle.
- Assurez-vous que le support de montage est correctement fixé au plafond et qu'il est capable de supporter le poids total du ventilateur.



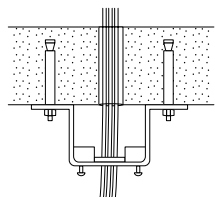
INSTALLATION DU SUPPORT DE MONTAGE

- Vérifiez que le plafond sur lequel vous comptez monter le ventilateur est stable et capable de supporter en toute sécurité le poids du ventilateur.
- Ne fixez pas le support de montage directement sur des plafonds de moins de 10 mm pour éviter tout risque de desserrage et de sortie de la vis.
- Marquez la position correcte des trous et fixez le support de plafond à l'aide de vis avec des chevilles métalliques ou de vis et de rondelles adaptées au type de plafond choisi.



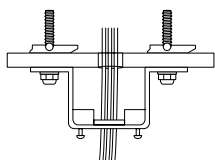
Toiture en bois

Percez les trous nécessaires, puis fixez le support de montage avec les vis à bois et les rondelles aux joints du plafond.



Toit en béton

Percez des trous avec un foret de 8 mm, en fonction de la longueur des vis d'expansion. Ensuite, fixez le support de montage au plafond avec les vis d'expansion.



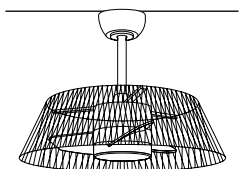
Falso técnico

Faça os furos necessários e, em seguida, fixe o suporte de montagem com os parafusos de fixação especiais de alavanca de mola para utilização em tectos falsos.

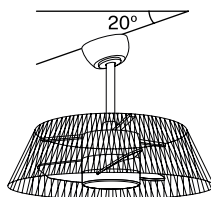
- Une fois le support de fixation installé, vérifiez qu'il est correctement installé avant de suspendre le ventilateur. Le support de fixation doit supporter le poids total du ventilateur.

CHOIX DU TYPE DE MONTAGE

Assemblage traditionnel



Montage en angle

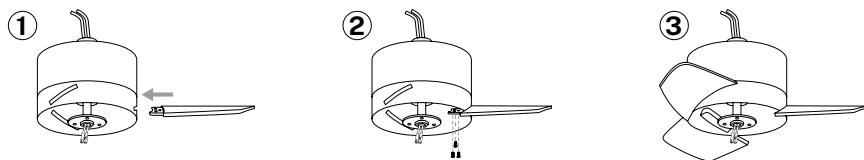


La configuration traditionnelle est suspendue au plafond avec une tige.

Le montage en angle est recommandé sur les plafonds inclinés ou voûtés.

Ce ventilateur peut être installé aussi bien sur un plafond ordinaire que sur un plafond voûté, et peut étendre la longueur de suspension grâce à la tige de suspension plus longue (fournie). Pour installer la barre de suspension, vous aurez besoin des outils suivants : un tournevis, un tournevis à tête plate, une pince ou une clé réglable, un escabeau, une pince coupante et du ruban isolant.

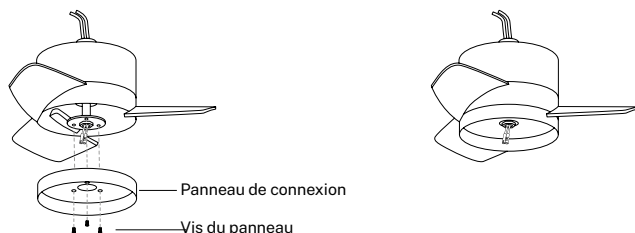
ASSEMBLAGE DES LAMES



1. Insérez la lame dans l'un des trous du corps du moteur.
2. Alignez les trous du porte-lame sur ceux du corps du moteur et vissez-le en place à l'aide des vis fournies.
3. Répétez la même opération pour les autres pales du ventilateur.

Remarque : Ne serrez pas complètement les vis avant que toutes les lames soient correctement positionnées et vissées.

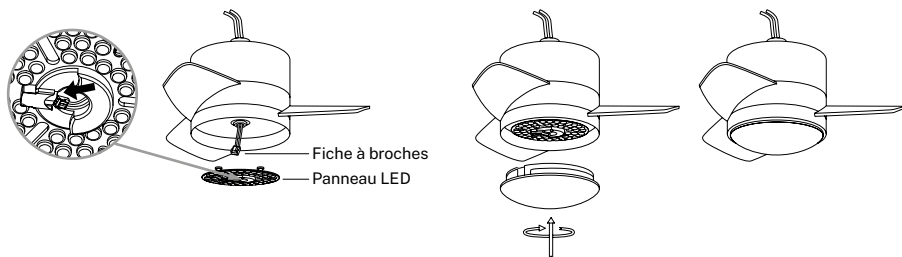
MONTAGE DU PANNEAU DE CONNEXION



- Fixer le panneau de connexion au bas du corps du moteur du ventilateur en insérant les vis dans les trous prévus à cet effet.
- Visser les vis et les bloquer.

Remarque : Lors de l'installation ou du retrait du panneau de raccordement, veillez à ce que les tampons d'isolation restent intacts. Si vous tournez les vis de fixation trop fort ou trop vite, vous risquez d'endommager les plaques d'isolation.

MONTAGE DU PANNEAU LED ET DE LA PLAQUE DÉCORATIVE



1. Connectez la broche unique de la carte de connexion au panneau LED, puis fixez le panneau LED à la carte de connexion à l'aide de ses aimants.
2. Une fois le panneau LED correctement positionné, fixez l'écran décoratif du panneau LED en le vissant sur la platine de connexion du moteur.

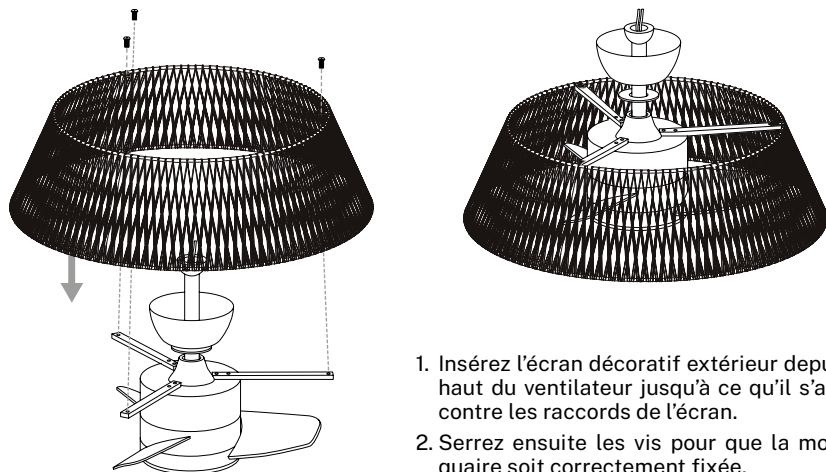
ASSEMBLAGE DES RACCORDS DE L'ÉCRAN EXTÉRIEUR



1. Montez un accouplement de bouclier extérieur en alignant les trous de l'accouplement sur les trous de la partie supérieure du corps du moteur.
2. Vissez ensuite les vis correspondantes. Répétez la même opération pour les autres raccords de bouclier.

Remarque : Ne serrez pas complètement les vis tant que tous les raccords ne sont pas correctement positionnés et vissés..

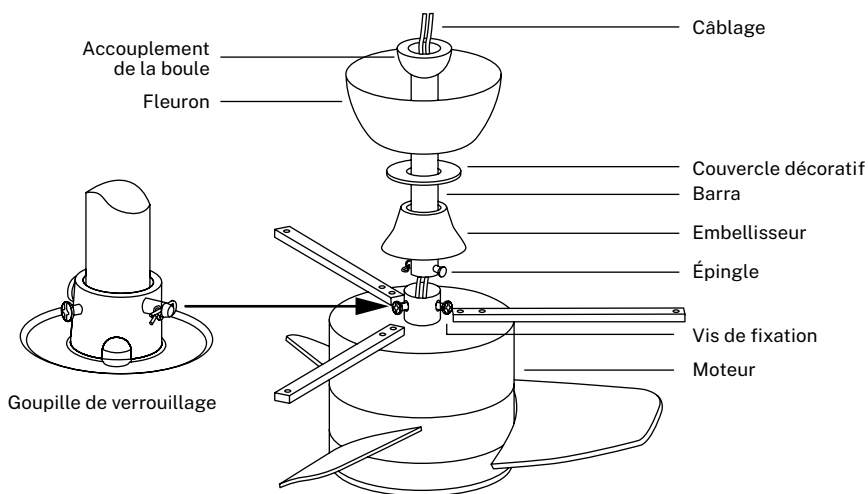
MONTAGE DE L'ÉCRAN EXTÉRIEUR



1. Insérez l'écran décoratif extérieur depuis le haut du ventilateur jusqu'à ce qu'il s'arrête contre les raccords de l'écran.
2. Serrez ensuite les vis pour que la moustiquaire soit correctement fixée.

MONTAGE ET ACCROCHAGE DU VENTILATEUR

- Si vous souhaitez augmenter la longueur de suspension de votre ventilateur, retirez la boule de la tige de suspension et utilisez la tige d'extension supplémentaire (incluse).
- Si vous souhaitez utiliser la barre d'extension, suivez les instructions ci-dessous :
 1. Pour retirer la bille de la tige de suspension, desserrez la vis de fixation et retirez les goupilles.
 2. Abaissez la balle et retirez la goupille de verrouillage.
 3. Retirez la boule de la tige de suspension et insérez-la dans la tige de suspension plus longue (le haut de la tige comporte un trou pour la vis de blocage ; utilisez-la pour fixer la tige).



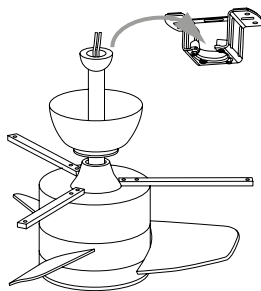
4. Insérez la goupille de verrouillage dans l'extrémité de la tige de suspension et soulevez la balle. Assurez-vous que la goupille de verrouillage est alignée avec les rainures à l'intérieur de la bille et fixez la vis de réglage.

Le Conseil : Pour faciliter l'insertion des fils dans la barre, placez du ruban isolant autour des fils. Cela les maintiendra ensemble pendant que vous les insérez dans la barre.

5. Desserrer les vis de fixation et la rondelle sur le dessus du carter du moteur. Retirer les goupilles de la tige (si ce n'est pas déjà fait). Insérer la rosette dans la tige.
6. Faites passer les fils à travers la barre et tirez sur l'excédent de fils par le haut de la barre pour les serrer.
7. Placez la tige dans le carter du moteur et insérez les goupilles que vous avez retirées précédemment. Serrez les vis de fixation et les rondelles.
8. Abaissez la rosette dans le carter du moteur.

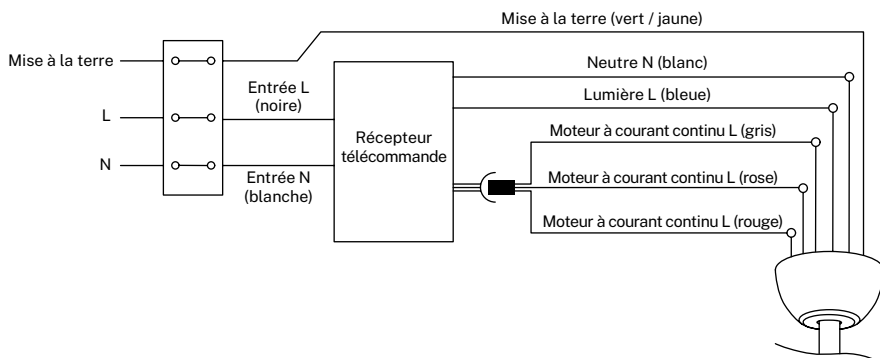
ÉTEIGNEZ LE VENTILATEUR

- Une fois la barre montée sur le moteur du ventilateur, insérez l'attelage à rotule dans le support de montage installé au plafond.



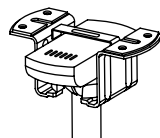
CONNEXION DU CÂBLAGE

Effectuer la connexion entre les fils du récepteur et les fils du moteur du ventilateur en suivant les indications de couleur. Assurez-vous que la connexion est serrée.

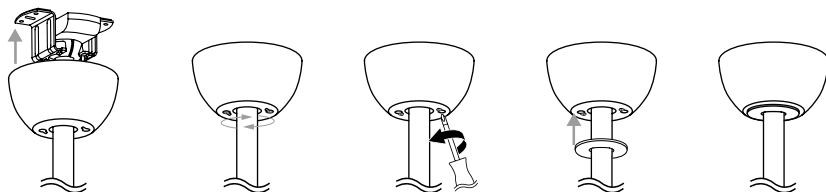


CONNEXION DE LA TÉLÉCOMMANDE

Insérez la télécommande dans le support de montage comme indiqué sur l'image.



ASSEMBLAGE DE LA ROSETTE



1. Soulevez l'auvent sur le support de montage et alignez les vis desserrées du support de montage avec les trous de l'auvent.
2. Tournez l'auvent pour serrer et réinsérer les vis.
3. Fixez les vis à l'aide d'un tournevis.
4. Relevez ensuite le cache décoratif vers la rosace afin qu'il soit fixé grâce à l'aimant intégré.

Conseil: Une autre personne devrait vous aider à tenir l'échelle et vous remettre le ventilateur une fois que vous avez gravi l'échelle.

VÉRIFIER L'INSTALLATION

- Vérifiez le bon fonctionnement du ventilateur de plafond, en vérifiant qu'aucun mouvement étrange ou désalignement n'est observé dans aucune partie du ventilateur.
- Si vous remarquez un quelconque type de bourdonnement/vibration, vous pouvez procéder au réglage des pales avec le kit anti-balancement.
- Le kit anti-balancement comprend des contrepoids autocollants et des clips en forme de « U ».
- Éteignez le ventilateur de plafond.
- Vous pouvez placer le clip au centre de n'importe quelle lame et vérifier si les vibrations diminuent.
- Allumez le ventilateur et vérifiez. Si aucun changement n'est constaté, éteignez le ventilateur et ajoutez un autre clip sur une autre lame ou utilisez les poids adhésifs.

ÉQUILIBRAGE DES LAMES

Votre ventilateur de plafond peut présenter des problèmes de balancement des pales lorsqu'il fonctionne, en raison d'irrégularités au niveau des pales ou des supports. En outre, un mauvais montage du système ou des roulements déformés peuvent causer des problèmes supplémentaires. Il est recommandé de suivre la procédure suivante pour remédier à ces problèmes :

1. Assurez-vous que les lames sont solidement vissées à leurs supports.
2. Assurez-vous que toutes les pales sont fermement fixées au boîtier central rotatif et vérifiez l'inclinaison des supports de pales, qui doivent tous avoir la même inclinaison.
3. En vous plaçant sous le ventilateur et en regardant vers le haut, vérifiez qu'aucun des supports de pales n'est déformé et qu'aucune pale n'est mal positionnée. Vous pouvez corriger la position des supports de pales en les pliant doucement pour les remettre dans la bonne position.

Vous pouvez vérifier la hauteur des lames à l'aide d'une simple règle d'écolier. Placez la règle contre le plafond à la verticale et au niveau de l'extérieur de l'extrémité de la lame. Vérifiez la distance entre l'extrémité de la lame et le plafond, faites tourner les lames à la main avec précaution et vérifiez le reste des lames. Si les lames ne sont pas alignées, vous pouvez plier délicatement le support de la lame vers le haut ou vers le bas pour aligner les lames l'une sur l'autre.

Si le problème d'équilibrage n'est pas résolu en suivant les étapes ci-dessus, un équilibrage dynamique doit être effectué à l'aide du kit fourni. Suivez la procédure ci-dessous :

4. Mettez le ventilateur en marche et réglez la vitesse à laquelle le balancement est le plus important (généralement à la vitesse la plus élevée).
5. Éteignez le ventilateur. Sélectionnez une pale de ventilateur et placez la pince d'équilibrage, à mi-chemin entre le support et l'extrémité, sur le bord arrière de la pale.
6. Mettez le ventilateur en marche. Attendez de voir si l'équilibrage s'est amélioré ou aggravé. Éteignez à nouveau le ventilateur et placez la pince sur une autre pale pour vérifier à nouveau. Répétez ce processus avec toutes les pales et vérifiez laquelle s'est le plus améliorée.
7. c Placez l'agrafe sur la pale la plus améliorée. Déplacez-la à l'intérieur ou à l'extérieur de la pale et faites tourner le ventilateur pour trouver la meilleure position où l'agrafe améliore le plus le roulis.

8. Retirez ensuite le clip et installez une masse d'équilibrage sur le dessus de la pale, sur l'axe central, près de l'endroit où le clip a été placé. Utilisez un couteau ou une lame si nécessaire pour séparer les masses.

Attention : Placez-vous à une distance sûre des lames. Si le clip n'a pas été correctement fixé, pour quelque raison que ce soit, vous risquez de vous blesser.

FONCTION D'INVERSION

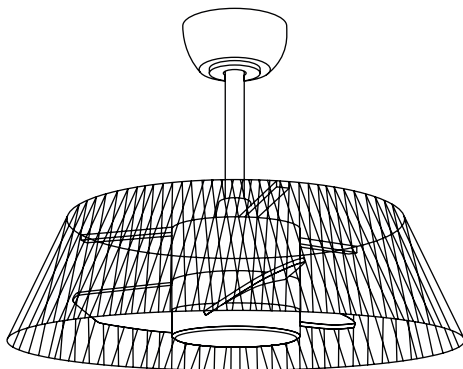
Fonction d'été :

- Utilisez le ventilateur de plafond dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
- Le flux d'air créé par le ventilateur de plafond fait circuler l'air vers le bas, ce qui produit un effet de refroidissement et vous donne l'impression d'être plus frais.

Fonction hivernale :

- Inversez le sens des pales dans le sens des aiguilles d'une montre et faites fonctionner le ventilateur de plafond à faible vitesse.
- L'air s'élève alors vers le haut, créant un léger courant ascendant qui pousse l'air chaud près du plafond vers le bas.

Remarque : Les vitesses inférieures consomment moins d'énergie.



Conformément aux directives: 2012/19 / UE et 2015/863 / UE sur la limitation de l'utilisation de substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, ainsi que leur élimination des déchets. Le symbole avec la poubelle croisée indiqué sur l'emballage indique que le produit à la fin de sa durée de vie sera collecté en tant que déchet séparé. Par conséquent, tout produit ayant atteint la fin de sa durée de vie doit être livré dans des centres d'élimination des déchets spécialisés pour la collecte sélective des déchets d'équipements électriques et électroniques, ou retourné au détaillant lors de l'achat de nouveaux équipements similaires, en un seul pour une base. Une collecte séparée appropriée pour la mise en service ultérieure des équipements expédiés pour être recyclés, traités et éliminés d'une manière respectueuse de l'environnement aide à prévenir les effets négatifs potentiels sur l'environnement et la santé et optimise le recyclage et la réutilisation des composants qui composent l'appareil. L'élimination abusive du produit par l'utilisateur implique l'application de sanctions administratives conformément aux lois.

Grazie per aver scelto il nostro ventilatore da soffitto. Prima di utilizzare questo apparecchio e per garantirne il miglior utilizzo, leggere attentamente le istruzioni.

Le misure di sicurezza qui elencate riducono il rischio di incendio, scosse elettriche e lesioni se seguite correttamente. Si prega di conservare il manuale in un luogo sicuro per riferimento futuro, così come la ricevuta di vendita e la scatola. Se applicabile, consegnare queste istruzioni al futuro proprietario dell'apparecchio.

Seguire sempre le istruzioni di sicurezza di base e le misure di prevenzione dei rischi quando si utilizza un apparecchio elettrico. Il produttore non sarà responsabile per eventuali danni derivanti dalla mancata osservanza di queste istruzioni da parte dell'utente.

REQUISITI DI POSIZIONE E INSTALLAZIONE

CONSIGLI DEL MECCANICO

- Secondo le norme di sicurezza, il punto più basso delle pale del ventilatore deve trovarsi ad almeno 2,3 metri da terra.
- Assicurarsi che la posizione scelta non consenta alle lame rotanti di entrare in contatto con alcun oggetto.
- Controllare che i travetti del soffitto siano sicuri, grandi e sufficientemente robusti da sostenere il peso del ventilatore.
- Per ridurre il rischio di incendio, scosse elettriche o lesioni personali, assicurarsi che la staffa di montaggio della ventola sia fissata direttamente alla struttura dell'edificio. NON montare in una scatola di distribuzione.
- La staffa di montaggio deve essere fissata saldamente a una struttura di supporto, come un tetto in cemento, una struttura in acciaio o un telaio in legno. Se viene aggiunta una cornice di legno, questa deve essere inchiodata o avvitata saldamente tra due travetti.
- Per ridurre il rischio di lesioni personali e danni materiali, non piegare o danneggiare l'asta verticale o le pale della ventola durante la movimentazione o l'installazione della ventola. Se si riscontrano danni al prodotto, contattare il nostro servizio post-vendita prima di procedere con l'installazione del ventilatore.
- Assicurarsi che il ventilatore sia fissato saldamente al soffitto. Tutte le viti di fissaggio devono essere controllate e serrate nuovamente quando necessario prima di avviare il ventilatore.

SUGGERIMENTI ELETTRICI

- Spegnerne l'alimentazione prima di eseguire qualsiasi intervento sul ventilatore da soffitto e spegnere l'interruttore di alimentazione. Per evitare possibili scosse elettriche, verificare che l'alimentazione sia disattivata nella scatola dei fusibili o nel pannello dell'interruttore prima di eseguire il cablaggio.
- Il ventilatore, la staffa di montaggio e l'apparecchio di illuminazione devono essere collegati a terra. Controllare che tutte le giunzioni siano ben isolate.
- Controllare e confermare che tutte le connessioni siano corrette e sicure. Una volta effettuati tutti i collegamenti elettrici, conservare tutti i cavi in modo sicuro.
- Non tentare di controllare questo ventilatore da un interruttore a parete o da un telecomando non approvato dal produttore per l'uso con il ventilatore. NON utilizzare un controller a stato solido. L'uso di un interruttore a parete o di un telecomando non approvato annullerà la garanzia.
- Non collegare il ventilatore da soffitto a un dimmer.

Quando si utilizza qualsiasi apparecchio elettrico, è necessario osservare sempre le seguenti precauzioni di sicurezza di base.

- Per ridurre il rischio di lesioni personali, fissare il ventilatore direttamente alla struttura di supporto dell'edificio seguendo queste istruzioni e utilizzare solo il materiale fornito.
- Per evitare possibili scosse elettriche, prima di installare il ventilatore, scollegare l'alimentazione spegnendo gli interruttori di alimentazione del pannello elettrico e i relativi interruttori a parete. Se non è possibile spegnere gli interruttori di alimentazione, utilizzare un dispositivo di segnalazione come un'etichetta sul quadro elettrico.
- Tutti i cavi devono soddisfare le specifiche stabilite dai codici elettrici locali e nazionali e ANSI/NFPA 70. Se non si ha familiarità con le installazioni elettriche, consultare un elettricista qualificato.
- Non piegare il sistema di attacco della lama durante l'installazione, l'inclinazione o la pulizia delle lame.
- Non inserire altri oggetti tra le pale del ventilatore.
- Per ridurre il rischio di incendio, scosse elettriche o danni al motore, non utilizzare un regolatore di velocità a stato solido con questa ventola. Utilizzare solo i regolatori di velocità originali.
- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o con mancanza di esperienza o conoscenza limitata, a condizione che siano supervisionati da una persona responsabile della loro sicurezza o che sia stata addestrata all'uso IT.l'apparecchio in modo sicuro.
- I bambini non dovrebbero giocare con questo dispositivo. Inoltre, non dovrebbero svolgere attività di pulizia e manutenzione a meno che non abbiano più di 8 anni e siano supervisionati. I bambini devono essere attentamente sorvegliati durante l'utilizzo di qualsiasi apparecchio.

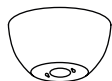
NOTA: Le istruzioni e le precauzioni di sicurezza contenute in questo manuale potrebbero non coprire tutti i possibili problemi e situazioni. È necessario comprendere che sia il buon senso che la cautela sono essenziali nell'installazione e nell'uso del ventilatore.

ELENCO DELLE PARTI

- Aprire con attenzione la confezione ed estrarre le parti contenute all'interno.
- Posizionateli sul pavimento su un tappeto o su un pezzo di plastica abbastanza grande da evitare danni.
- Verificare che all'interno dell'imballo siano presenti gli oggetti sotto elencati.



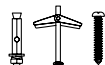
Staffa di
montaggio



Fleuron



Coperchio
decorativo magnetico



Viti



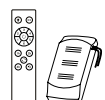
Ordinare



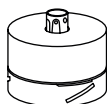
Barra



Barra di
estensione



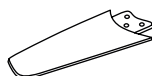
Telecomando e
controller



Motore



Giunti esterni
dello schermo



Lames



Pannello di
connessione



Pannello LED



Display decorativo



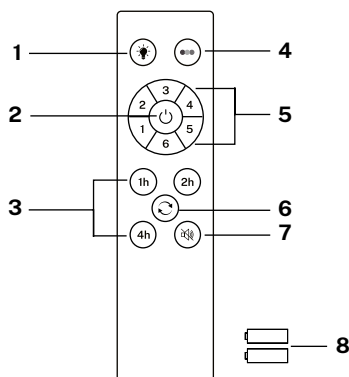
Display esterno



Kit di bilanciamento

TELECOMANDO

1. Leggero
2. Tasto ON/OFF
3. Timer
4. Controllo della temperatura del colore
5. Controllo dell'intensità della ventola
6. Funzione inversa
7. Pulsante di disattivazione dell'audio
8. Batterie (2 x AAA)



Associazione del controller

1. Spegnerne l'interruttore principale della stanza in cui è stato installato il ventilatore per almeno 10 secondi.
2. Accendere l'interruttore e sentire un segnale acustico; entro 3 secondi, tenere premuto il pulsante di accensione/spegnimento fino a quando non si sente un segnale acustico.
3. Se il processo di accoppiamento non ha successo, ripetere nuovamente i passaggi sopra descritti dopo aver spento l'interruttore a parete per almeno 1 minuto.



LUCE

Accende e spegne la luce della ventola indipendentemente dal fatto che la ventola sia in funzione o meno.



TEMPERATURA COLORE

Alterna tra i tre tipi di temperature di colore della luce disponibili (calda, neutra e fredda).



ACCESO SPENTO

Accende o spegne completamente la ventola, indipendentemente dal fatto che abbia la luce accesa o spenta.



INTENSITÀ DELLA VENTOLA

Aumentare o diminuire la velocità di rotazione delle pale del ventilatore.



TIMER

Pianifica lo spegnimento automatico scegliendo tra le opzioni disponibili.



FUNZIONE INVERSA

Cambiare il senso di rotazione delle pale del ventilatore. La funzione inverno (svolta a destra) spinge verso il basso l'aria calda accumulata nel soffitto e la funzione estate (svolta a sinistra) genera una brezza che raffredda l'ambiente.



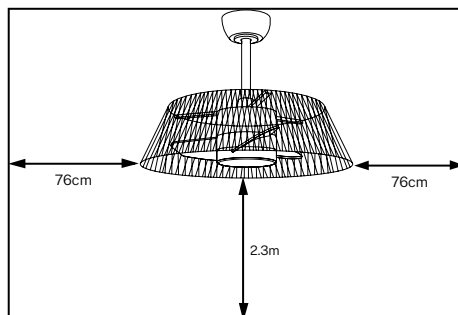
DISABILITA SUONODISABILITA SUONO

Premendo il pulsante di disattivazione del suono è possibile silenziare i suoni emessi dalla ventola quando si preme un tasto qualsiasi sul telecomando.

ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE

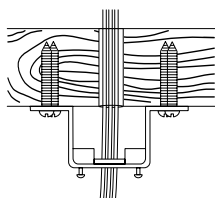
PREPARAZIONE DELL'INSTALLAZIONE

- Per evitare lesioni personali e/o danni, assicurarsi che la posizione in cui il ventilatore deve essere appeso consenta alle pale di trovarsi ad almeno 2,3 m dal pavimento e a 76 cm dalla parete più vicina o da altri ostacoli.
- Assicurarsi che la staffa di montaggio sia fissata correttamente al soffitto e sia in grado di sostenere l'intero peso del ventilatore.



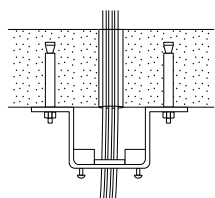
INSTALLAZIONE DELLA STAFFA DI MONTAGGIO

- Verificare che il soffitto dove si intende montare il ventilatore sia stabile e capace di sostenere in sicurezza il peso del ventilatore.
- Non fissare la staffa di montaggio direttamente su soffitti di spessore inferiore a 10 mm per evitare il rischio che la vite si allenti e fuoriesca.
- Segnare la posizione corretta dei fori e fissare la staffa a soffitto utilizzando viti con tasselli metallici o viti e rondelle adatte al tipo di soffitto scelto.do.



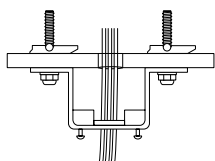
Tetto in legno

Praticare i fori necessari e quindi fissare la staffa di montaggio con le viti e le rondelle per legno ai giunti del soffitto.



Tetto in cemento

Praticare i fori con una punta da 8 mm, in base alla lunghezza delle viti ad espansione. Quindi, fissare la staffa di montaggio al soffitto con le viti ad espansione.



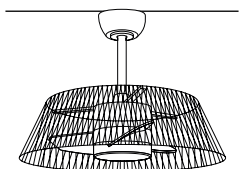
Falso tecnico

Praticare i fori necessari e fissare la staffa di montaggio con le speciali viti di fissaggio a molla per l'utilizzo in controsoffitti.

- Una volta installata la staffa di fissaggio, verificare che sia installata correttamente prima di appendere il ventilatore. La staffa di fissaggio deve sostenere il peso totale del ventilatore.

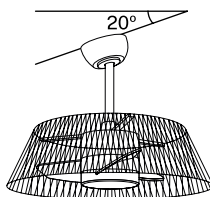
SCELTA DEL TIPO DI MONTAGGIO

Assemblaggio tradizionale



L'installazione tradizionale è appesa al soffitto con un'asta.

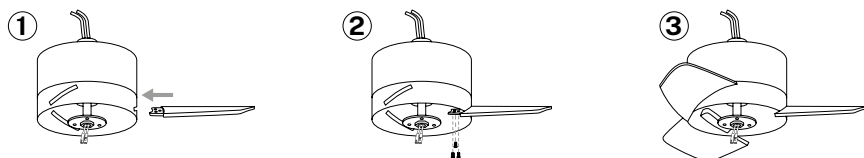
Montaggio ad angolo



Si consiglia il montaggio ad angolo su soffitti inclinati o a volta.

Questo ventilatore può essere installato sia su un soffitto normale che a volta e può estendere la lunghezza di sospensione con l'asta di sospensione più lunga (in dotazione). Per installare la barra appendiabiti avrai bisogno dei seguenti strumenti: un cacciavite, un cacciavite a testa piatta, una pinza o una chiave regolabile, una scala a pioli, un tronchese e del nastro isolante.

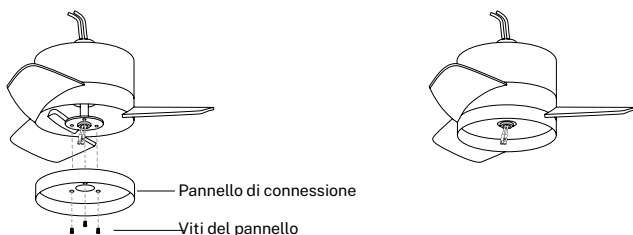
MONTAGGIO DELLE LAME



1. Inserire la lama in uno dei fori del corpo motore.
2. Allineare i fori del portalama con quelli del corpo motore e avvitare con le viti in dotazione.
3. Ripetere la stessa operazione con le altre pale della ventola.

Nota: Non serrare completamente le viti finché tutte le lame non sono posizionate e avvitate correttamente.

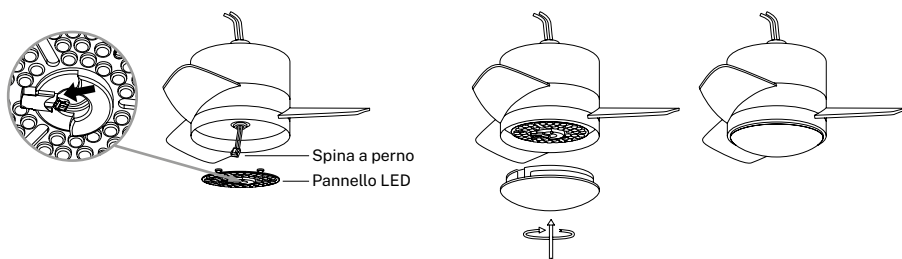
MONTAGGIO DEL PANNELLO DI COLLEGAMENTO



- Fissare il pannello di collegamento alla parte inferiore del corpo del motore del ventilatore inserendo le viti negli appositi fori.
- Avvitare le viti e fissarle.

Nota: Durante l'installazione o la rimozione del pannello patch, mantenere intatte le piastre isolanti. Ruotando le viti di fissaggio con troppa forza o velocità si danneggiano i cuscinetti isolanti.

MONTAGGIO DEL PANNELLO LED E DELLA PIASTRA DECORATIVA



1. Collegare il singolo pin della scheda di connessione al pannello LED e quindi fissare il pannello LED alla scheda di connessione utilizzando i suoi magneti.
2. Una volta posizionato correttamente il pannello LED, fissare lo schermo decorativo del pannello LED avvitandolo alla scheda di connessione del motore.

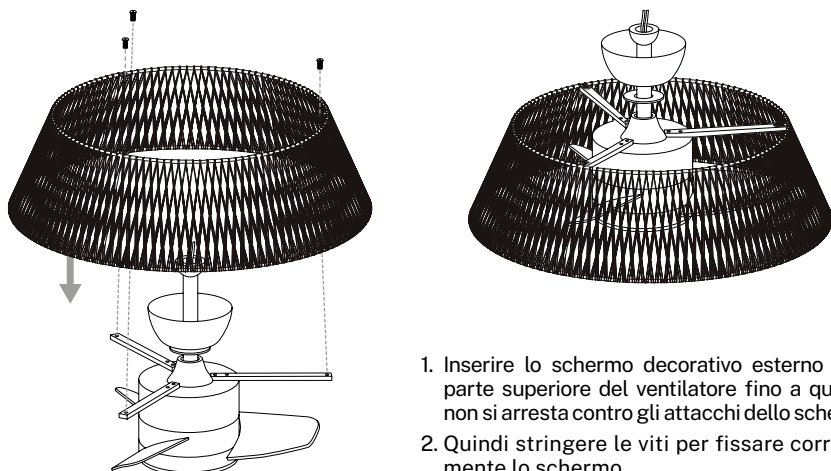
MONTAGGIO DEGLI ACCOPPIAMENTI DELLO SCHERMO ESTERNO



1. Montare un giunto di scudo esterno allineando i fori del giunto con quelli della parte superiore del corpo motore.
2. Quindi avvitare le viti corrispondenti. Ripetere la stessa operazione per gli altri giunti dello scudo.

Nota: Non serrare completamente le viti finché tutti gli accoppiamenti non sono posizionati e avvitati correttamente.

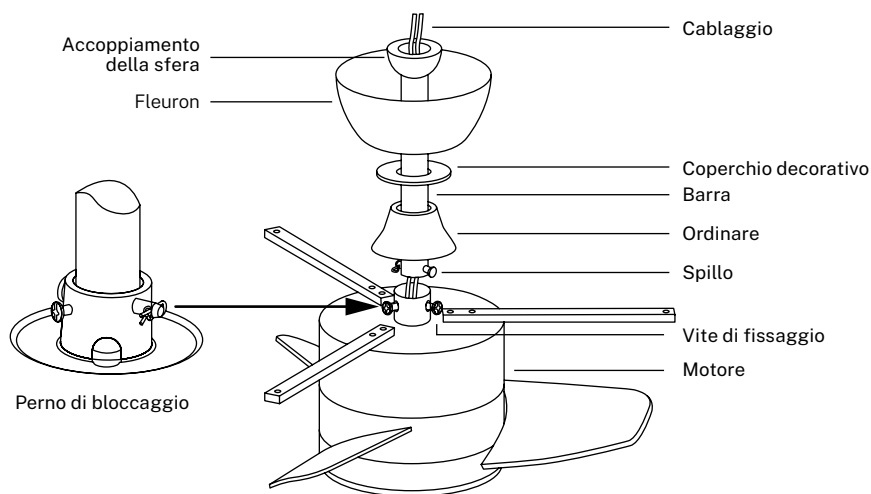
MONTAGGIO DELLO SCHERMO ESTERNO



1. Inserire lo schermo decorativo esterno dalla parte superiore del ventilatore fino a quando non si arresta contro gli attacchi dello schermo.
2. Quindi stringere le viti per fissare correttamente lo schermo.

MONTAGGIO E SOSPENSIONE DEL VENTILATORE

- Se desideri estendere la lunghezza di sospensione del tuo ventilatore, rimuovi la sfera dall'asta di sospensione e utilizza l'asta di prolunga aggiuntiva (inclusa).
- Se desideri utilizzare la barra di estensione, segui le seguenti istruzioni:
 1. Per rimuovere la sfera dall'asta di sospensione, allentare la vite di fissaggio e rimuovere le copiglie.
 2. Abbassare la sfera e rimuovere il perno di bloccaggio.
 3. Togli la sfera dalla barra di sospensione e inseriscila nella barra di sospensione più lunga (la parte superiore della barra ha un foro per la vite di fissaggio; usalo per fissare la barra).



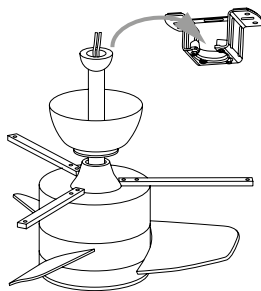
4. Inserire il perno di bloccaggio nell'estremità dell'asta di sospensione e sollevare la sfera. Assicurarsi che il perno di bloccaggio sia allineato con le scanalature all'interno della sfera e fissare la vite di fissaggio.

Consiglio: Per facilitare l'inserimento dei fili nella barra, posizionare del nastro isolante attorno ai fili. Questo ti aiuterà a tenerli insieme mentre li inserisci nella barra.

5. Allentare le viti di montaggio e la rondella dalla parte superiore dell'alloggiamento del motore. Rimuovi i perni della barra (se non l'hai già fatto). Inserire la rosetta attraverso la barra.
6. Infilarli i cavi attraverso la barra e tirare i cavi in eccesso dalla parte superiore della barra per stringerli.
7. Posiziona la barra all'interno dell'alloggiamento del motore e inserisci i perni rimossi in precedenza. Stringere le viti e le rondelle.
8. Abbassare il tettuccio verso l'alloggiamento del motore.

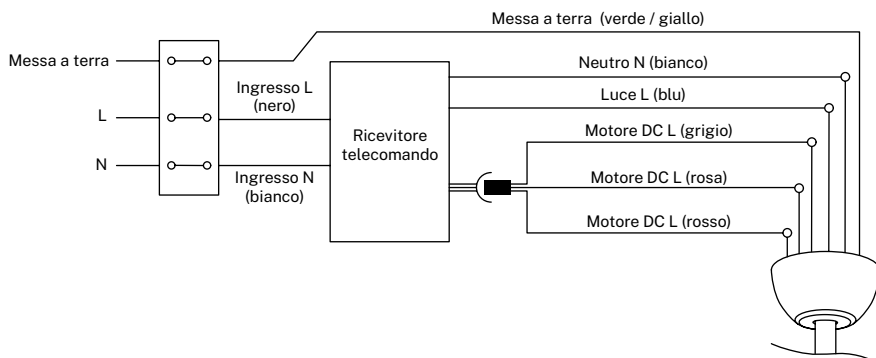
SPEGNI LA VENTOLA

- Una volta montata la barra sul motore del ventilatore, inserire il giunto sferico nella staffa di montaggio installata nel soffitto.



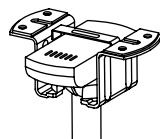
COLLEGAMENTO CABLAGGIO

Effettuare il collegamento tra i cavi del ricevitore ed i cavi del motore del ventilatore seguendo le indicazioni dei colori. Assicurati che la connessione sia salda.

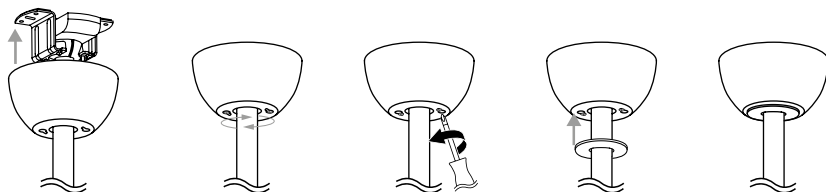


COLLEGAMENTO AL CONTROLLO REMOTO

Inserire il telecomando nella staffa di montaggio come mostrato nella figura.



MONTAGGIO DEL ROSONE



1. Sollevare la calotta sulla staffa di montaggio e allineare le viti allentate sulla staffa di montaggio con i fori nella calotta.
2. Girare il tettuccio per stringere e reinserire le viti.
3. Fissare le viti con l'aiuto di un cacciavite.
4. Quindi sollevare la copertura decorativa verso la rosetta in modo che venga fissata con il magnete incorporato.

Consiglio: Un'altra persona dovrebbe aiutarti a tenere la scala e consegnarti il ventilatore una volta che avrai salito la scala.

CONTROLLARE L'INSTALLAZIONE

- Controllare il corretto funzionamento del ventilatore da soffitto, controllando che non si osservino movimenti strani o disallineamenti in nessuna parte del ventilatore.
- Se notate qualsiasi tipo di ronzio/vibrazione potete procedere alla regolazione delle pale con il kit antioscillazione.
- Il kit antioscillazione è dotato di contrappesi autoadesivi e clip a “u”.
- Spegni il ventilatore da soffitto.
- Puoi mettere la clip al centro di qualsiasi lama e controllare se la vibrazione diminuisce.
- Accendi la ventola e controlla. Se non si nota alcun cambiamento, spegnere la ventola e aggiungere un'altra clip su un'altra pala o utilizzare i pesi adesivi.

BILANCIAMENTO DELLA LAMA

Il ventilatore da soffitto potrebbe avere problemi di oscillazione delle pale durante il funzionamento a causa di irregolarità nelle pale o nelle staffe. Inoltre, un montaggio non corretto del sistema o cuscinetti piegati potrebbero causare ulteriori problemi. Si raccomanda di seguire la seguente procedura per risolvere questi problemi:

1. Assicurarsi che le lame siano saldamente avvitate ai loro supporti.
2. Assicurarsi che tutte le lame siano saldamente fissate all'alloggiamento rotante centrale e controllare il passo dei supporti delle lame, che devono avere tutti lo stesso passo.
3. Stando sotto il ventilatore e guardando verso l'alto, verificare che nessuno dei supporti delle pale sia piegato e che nessuna delle pale sia posizionata in modo errato. È possibile correggere la posizione dei supporti delle pale piegandoli delicatamente nella posizione corretta.
4. È possibile verificare l'altezza delle lame con un semplice righello scolastico. Posizionare il righello contro il soffitto in verticale e a livello con l'esterno della punta della lama. Controllare la distanza tra la punta della lama e il soffitto, ruotare con attenzione le lame a mano e controllare il resto delle lame. Se le lame non sono allineate, si può piegare con cautela la staffa della lama verso l'alto o verso il basso per allinearle l'una all'altra.

Se il problema di bilanciamento non si risolve seguendo i passaggi sopra descritti, è necessario eseguire un bilanciamento dinamico utilizzando il kit in dotazione. Seguire la procedura indicata di seguito:

5. Accendete il ventilatore e impostate la velocità alla quale si crea l'oscillazione maggiore (di solito si verifica alla velocità più alta).
6. Spegner il ventilatore. Selezionare una pala del ventilatore e posizionare la clip di bilanciamento, a metà strada tra la staffa e la punta, sul bordo posteriore della pala.
7. Accendere la ventola. Attendere per vedere se il bilanciamento è migliorato o peggiorato. Spegner nuovamente il ventilatore e posizionare il fermaglio su un'altra pala per verificare nuovamente. Ripetere questa procedura con tutte le pale e verificare quale è migliorata di più.
8. Posizionare il fermaglio sulla pala migliorata. Muoverlo all'interno o all'esterno della pala e far funzionare il ventilatore per trovare la posizione migliore in cui la clip dà il massimo miglioramento del rollo.
9. Quindi rimuovete il fermaglio e installate un peso di bilanciamento in cima alla pala, sulla linea centrale, vicino al punto in cui è stato posizionato il fermaglio. Se necessario, utilizzare un coltello o una lama per separare i pesi.

Attenzione: Posizionarsi a distanza di sicurezza dalle lame. Se la clip non è stata fissata correttamente, per qualsiasi motivo, si possono subire lesioni.

FUNZIONE DI INVERSIONE

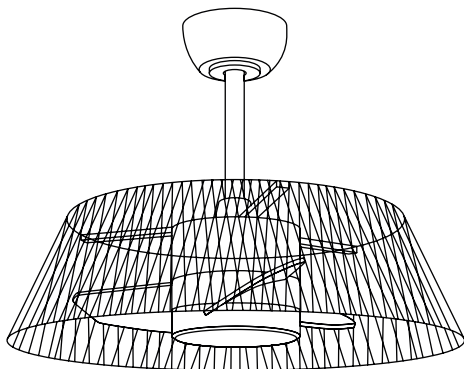
Funzione estiva:

- Utilizzare il ventilatore a soffitto in senso antiorario.
- Il flusso d'aria creato dal ventilatore a soffitto fa sì che l'aria fluisca verso il basso, producendo un effetto rinfrescante, che fa sentire più freschi.

Funzione invernale:

- Invertire la direzione delle pale in senso orario e far funzionare il ventilatore a soffitto a bassa velocità.
- In questo modo l'aria sale verso l'alto, creando una leggera corrente ascensionale che spinge l'aria calda vicino al soffitto verso il basso.

Nota: Le velocità più basse consumano meno energia.



In conformità con le direttive: 2012/19 / UE e 2015/863 / UE sulla restrizione dell'uso di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché sul loro smaltimento dei rifiuti. Il simbolo con la pattumiera incrociata mostrato sulla confezione indica che il prodotto al termine della sua vita utile verrà raccolto come rifiuto separato. Pertanto, qualsiasi prodotto che ha raggiunto la fine della sua vita utile deve essere consegnato a centri specializzati di smaltimento dei rifiuti per la raccolta selettiva di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche o restituito al rivenditore al momento dell'acquisto di nuove apparecchiature simili, in un'unica per una base. Una corretta raccolta separata per la successiva messa in servizio di apparecchiature spedite per essere riciclate, trattate e smaltite in modo ecologico aiuta a prevenire potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e ottimizza il riciclaggio e il riutilizzo di i componenti che compongono il dispositivo. L'eliminazione abusiva del prodotto da parte dell'utente implica l'applicazione di sanzioni amministrative in conformità con le leggi.

Vielen Dank, dass Sie sich für unseren Deckenventilator entschieden haben. Bevor Sie dieses Gerät verwenden und um eine optimale Nutzung zu gewährleisten, lesen Sie bitte die Anweisungen sorgfältig durch.

Die hier aufgeführten Sicherheitsmaßnahmen verringern bei korrekter Befolgung das Risiko von Bränden, Stromschlägen und Verletzungen. Bitte bewahren Sie das Handbuch sowie den Kaufbeleg und die Verpackung zum späteren Nachschlagen an einem sicheren Ort auf. Geben Sie diese Anleitung ggf. an den künftigen Besitzer des Gerätes weiter.

Befolgen Sie bei der Verwendung eines Elektrogeräts stets die grundlegenden Sicherheitshinweise und Maßnahmen zur Gefahrenverhütung. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die aus der Nichtbeachtung dieser Anweisungen durch den Benutzer entstehen.

STANDORT-UND INSTALLATIONSANFORDERUNGEN

TIPPS FÜR MECHANIKER

- Gemäß den Sicherheitsvorschriften muss der tiefste Punkt der Ventilatorflügel mindestens 2,3 Meter über dem Boden liegen.
- Stellen Sie sicher, dass der gewählte Standort es den rotierenden Messern nicht erlaubt, mit irgendwelchen Gegenständen in Kontakt zu kommen.
- Überprüfen Sie, ob die Deckenbalken sicher und groß und stark genug sind, um das Gewicht des Ventilators zu tragen.
- Um das Risiko von Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen zu verringern, stellen Sie sicher, dass die Lüfterhalterung direkt an der gebäudestruktur befestigt ist. Nicht in einem Verteilerkasten montieren.
- Die Montagehalterung muss sicher an einer tragenden Struktur, beispielsweise einem Betondach, einer Stahlkonstruktion oder einem Holzrahmen, verschraubt sein. Wenn ein Holzrahmen hinzugefügt wird, sollte dieser fest zwischen zwei Balken genagelt oder verschraubt werden.
- Um das Risiko von Personen- und Sachschäden zu verringern, dürfen Sie die vertikale Stange oder die Lüfterflügel bei der Handhabung oder Installation des Lüfters nicht verbiegen oder beschädigen. Wenn Sie Schäden am Produkt feststellen, wenden Sie sich an unseren Kundendienst, bevor Sie mit der Installation des Ventilators fortfahren.
- Stellen Sie sicher, dass der Ventilator sicher an der Decke befestigt ist. Alle Befestigungsschrauben sollten vor der Inbetriebnahme des Ventilators überprüft und bei Bedarf nachgezogen werden.

ELEKTRISCHE TIPPS

- Schalten Sie den Strom aus, bevor Sie Arbeiten am Deckenventilator durchführen, und schalten Sie den Netzschalter aus. Um einen möglichen Stromschlag zu vermeiden, prüfen Sie vor der Verkabelung, ob der Strom am Sicherungskasten oder am Leistungsschalterfeld ausgeschaltet ist.
- Ventilator, Montagehalterung und Beleuchtungsgeräte müssen geerdet sein. Überprüfen Sie, ob alle Verbindungen gut isoliert sind.
- Überprüfen und bestätigen Sie, dass alle Verbindungen korrekt und sicher sind. Nachdem alle elektrischen Anschlüsse hergestellt wurden, bewahren Sie alle Kabel sicher auf.
- Versuchen Sie nicht, diesen Ventilator über einen Wandschalter oder eine Fernbedienung zu steuern, die nicht vom Hersteller für die Verwendung mit dem Ventilator zugelassen ist. Verwenden Sie keinen Solid-State-Controller. Bei Verwendung eines nicht zugelassenen Wandschalters oder einer nicht zugelassenen Fernbedienung erlischt Ihre Garantie.
- Schließen Sie den Deckenventilator nicht an einen Dimmschalter an.

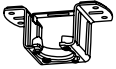
Bei der Verwendung von Elektrogeräten sollten stets die folgenden grundlegenden Sicherheitsvorkehrungen beachtet werden.

- Um das Verletzungsrisiko zu verringern, befestigen Sie den Ventilator gemäß diesen Anweisungen direkt an der Gebäudetragstruktur und verwenden Sie nur das mitgelieferte Material.
- Um einen möglichen Stromschlag zu vermeiden, trennen Sie vor der Installation Ihres Ventilators die Stromversorgung, indem Sie die Netzschalter der Schalttafel und die zugehörigen Wandschalter ausschalten. Wenn es nicht möglich ist, die Netzschalter auszuschalten, verwenden Sie eine Warnvorrichtung, z. B. ein Etikett auf der Schalttafel.
- Alle Kabel müssen den Spezifikationen der örtlichen und nationalen Elektrovorschriften sowie ANSI/NFPA 70 entsprechen. Wenn Sie mit Elektroinstallationen nicht vertraut sind, wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker.
- Biegen Sie das Klingenbefestigungssystem nicht, während Sie die Klingen installieren, kippen oder reinigen.
- Stecken Sie keine anderen Gegenstände zwischen die Lüfterflügel.
- Um das Risiko von Bränden, Stromschlägen oder Motorschäden zu verringern, verwenden Sie bei diesem Ventilator keinen elektronischen Geschwindigkeitsregler. Verwenden Sie nur die Original-Geschwindigkeitsregler.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und älteren Personen sowie von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung oder begrenzten Kenntnissen verwendet werden, sofern sie von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt werden oder in der Bedienung geschult wurden es. das Gerät sicher.
- Kinder sollten nicht mit diesem Gerät spielen. Sie sollten auch keine Reinigungs- und Wartungsarbeiten durchführen, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden beaufsichtigt. Kinder sollten bei der Verwendung eines Geräts engmaschig beaufsichtigt werden.

NOTIZ: Die Anweisungen und Sicherheitsvorkehrungen in diesem Handbuch decken möglicherweise nicht alle möglichen Probleme und Situationen ab. Sie sollten verstehen, dass bei der Installation und Verwendung des Ventilators sowohl gesunder Menschenverstand als auch Vorsicht erforderlich sind.

TEILELISTE

- Öffnen Sie vorsichtig die Verpackung und entnehmen Sie die darin enthaltenen Teile.
- Legen Sie sie auf den Boden, auf einen Teppich oder ein Stück Plastik, das groß genug ist, um Schäden zu vermeiden.
- Überprüfen Sie, ob sich die unten aufgeführten Gegenstände in der Verpackung befinden.



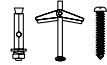
Montagewinkel



Fleuron



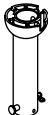
Abdeckung
dekorativ magnetisiert



Schrauben



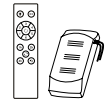
Trimmen



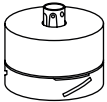
Bar



Verlängerungsstange



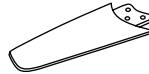
Fernbedienung und
Controller



Motor



Äußere
Siebkupplungen



Klingen



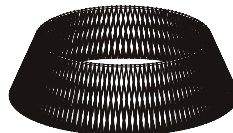
Anschlussfeld



LED-Panel



Dekoratives Display



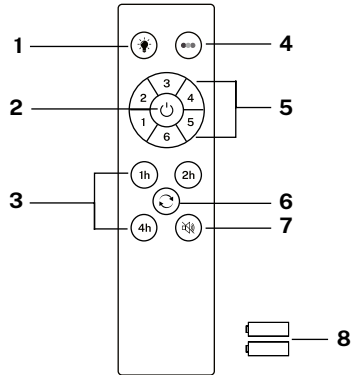
Externes Display



Auswuchsatz

FERNBEDIENUNG

1. Licht
2. An / aus Schalter
3. Timer
4. Farbtemperaturregelung
5. Steuerung der Lüfterintensität
6. Umkehrfunktion
7. Ton-Aus-Taste
8. Batterien (2 x AAA)



Controller-Kopplung

1. Schalten Sie den Hauptlichtschalter in dem Raum, in dem Sie den Ventilator installiert haben, für mindestens 10 Sekunden aus. Schalten Sie den Schalter ein, und Sie hören einen
2. Signalton. Drücken Sie innerhalb von 3 Sekunden die Ein-/Aus-Taste und halten Sie sie gedrückt, bis Sie einen Signalton hören.
3. Wenn der Kopplungsprozess nicht erfolgreich ist, wiederholen Sie die oben genannten Schritte, nachdem Sie den Wandschalter für mindestens 1 Minute ausgeschaltet haben.



HELL

Schaltet das Lüfterlicht ein und aus, unabhängig davon, ob der Lüfter läuft oder nicht.



FARBTEMPERATUR

Schaltet zwischen den drei verfügbaren Lichtfarbtemperaturtypen um (warm, neutral und kühl).



AN AUS

Schaltet den Lüfter vollständig ein oder aus, unabhängig davon, ob das Licht an ist oder nicht.



LÜFTERINTENSITÄT

Erhöht oder verringert die Rotationsgeschwindigkeit der Lüfterflügel.



TIMER

Planen Sie das automatische Herunterfahren, indem Sie eine der verfügbaren Optionen auswählen.



RÜCKWÄRTSFUNKTION

Ändern Sie die Drehrichtung der Lüfterflügel. Die Winterfunktion (nach rechts drehen) drückt die in der Decke angesammelte heiße Luft nach unten und die Sommerfunktion (nach links drehen) erzeugt eine Brise, die den Raum kühlt.



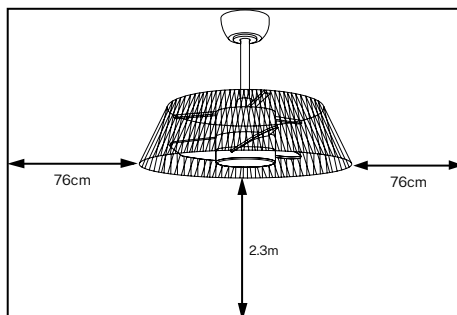
TON DEAKTIVIEREN TON DEAKTIVIEREN

Durch Drücken der Taste „Ton aus“ können Sie die Geräusche stummschalten, die der Ventilator erzeugt, wenn Sie eine beliebige Taste auf der Fernbedienung drücken.

INSTALLATIONSANLEITUNG

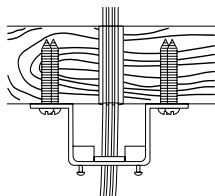
INSTALLATIONSVORBEREITUNG

- Um Personen- und/oder Sachschäden zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass der Standort, an dem der Ventilator aufgehängt werden soll, einen Abstand von mindestens 2,3 m vom Boden und 76 cm von der nächsten Wand oder einem anderen Hindernis zulässt.
- Vergewissern Sie sich, dass die Montagehalterung ordnungsgemäß an der Decke befestigt ist und das volle Gewicht des Ventilators tragen kann.



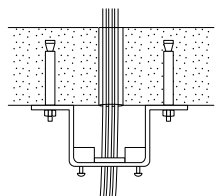
MONTAGE DER MONTAGEHALTERUNG

- Stellen Sie sicher, dass die Decke, an der Sie den Ventilator montieren möchten, stabil ist und das Gewicht des Ventilators sicher tragen kann.
- Befestigen Sie die Montagehalterung nicht direkt an Decken mit einer Dicke von weniger als 10 mm, um das Risiko zu vermeiden, dass sich die Schraube löst und herauskommt.
- Markieren Sie die richtige Position der Löcher und befestigen Sie die Deckenhalterung mit Schrauben mit Metалldübeln oder Schrauben und Unterlegscheiben, die für den gewählten Deckentyp geeignet sind.



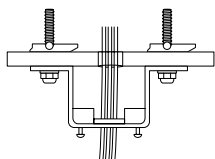
Holzdach

Bohren Sie die erforderlichen Löcher und befestigen Sie dann die Montagehalterung mit den Holzschrauben und Unterlegscheiben an den Deckenverbindungen.



Betondach

Bohren Sie mit einem 8-mm-Bohrer Löcher entsprechend der Länge der Dehnschrauben. Befestigen Sie anschließend die Montagehalterung mit den Dehnschrauben an der Decke.



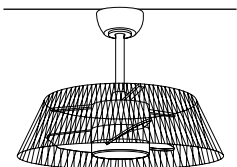
Zwischendecke

Bohren Sie die erforderlichen Löcher und befestigen Sie die Halterung mit den speziellen Federhebel-Befestigungsschrauben für den Einsatz in Zwischendecken.

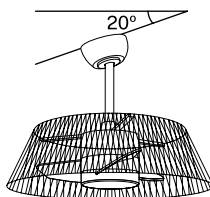
- Überprüfen Sie nach der Montage des Befestigungsbügels den korrekten Einbau, bevor Sie den Ventilator aufhängen. Der Befestigungsbügel muss das volle Gewicht des Ventilators tragen.

WAHL DER MONTAGEART

Traditionelle Montage



Winkelmontage

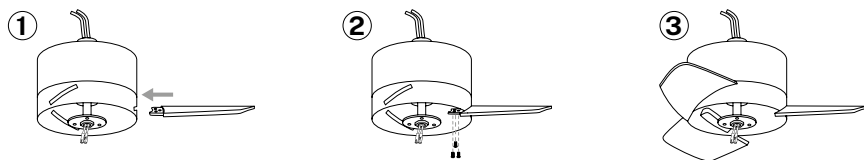


Der traditionelle Aufbau hängt mit einer Stange von der Decke.

Bei schrägen oder gewölbten Decken empfiehlt sich die Winkelmontage.

Dieser Ventilator kann sowohl an einer normalen als auch an einer gewölbten Decke installiert werden und kann die Aufhängelänge mit der längeren Aufhängestange (im Lieferumfang enthalten) verlängern. Um die Kleiderstange zu installieren, benötigen Sie die folgenden Werkzeuge: einen Schraubendreher, einen Schlitzschraubendreher, eine verstellbare Zange oder einen Schraubenschlüssel, eine Trittleiter, einen Drahtschneider und ein Isolierband.

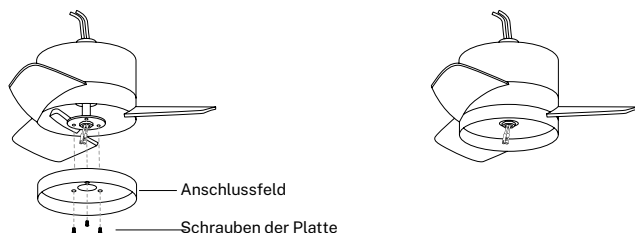
MONTAGE DER KLINGEN



1. Stecken Sie die Klinge in eines der Löcher im Motorgehäuse.
2. Richten Sie die Löcher im Messerhalter auf die Löcher im Motorgehäuse aus und schrauben Sie ihn mit den mitgelieferten Schrauben fest.
3. Wiederholen Sie den gleichen Schritt für die übrigen Lüfterflügel.

Anmerkung: Ziehen Sie die Schrauben erst dann vollständig an, wenn alle Lamellen korrekt positioniert und festgeschraubt sind.

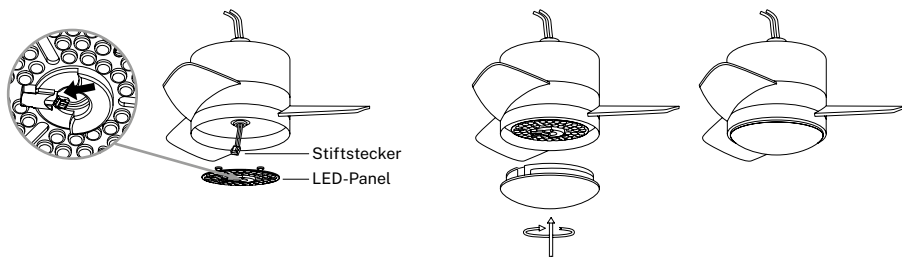
MONTAGE DES ANSCHLUSSFELDES



- Befestigen Sie die Anschlussplatte an der Unterseite des Lüftermotors, indem Sie die Schrauben in die dafür vorgesehenen Löcher stecken.
- Drehen Sie die Schrauben ein und sichern Sie sie anschließend.

Anmerkung: Achten Sie bei der Montage oder Demontage des Patchpanels darauf, dass die Isolationspolster intakt bleiben. Durch zu starkes oder zu schnelles Drehen der Befestigungsschrauben werden die Isolierpads beschädigt.

MONTAGE DES LED-PANEELS UND DER ZIERPLATTE



1. Verbinden Sie den Einzelstecker der Anschlussplatine mit dem LED-Panel und befestigen Sie dann das LED-Panel mit seinen Magneten an der Anschlussplatine.
2. Wenn das LED-Panel richtig positioniert ist, befestigen Sie die Zierblende des LED-Panels, indem Sie sie auf die Motoranschlussplatte schrauben.

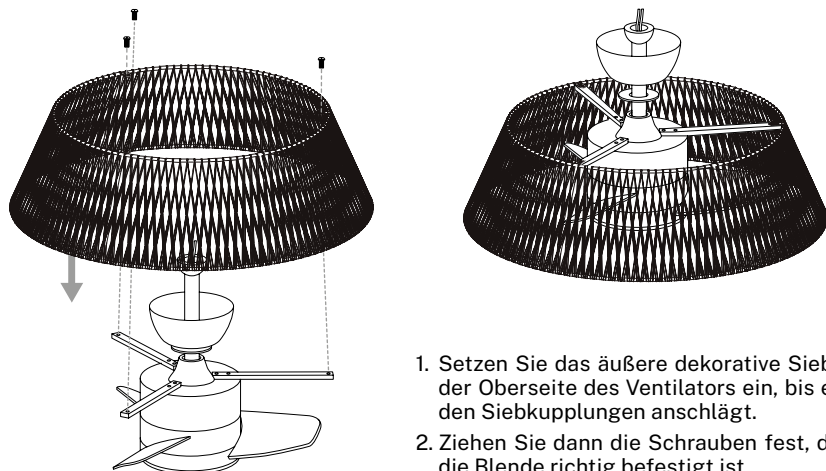
MONTAGE DER ÄUSSEREN SIEBKUPPLUNGEN



1. Montieren Sie eine Außenschildkupplung, indem Sie die Löcher in der Kupplung mit den Löchern im oberen Teil des Motorgehäuses ausrichten.
2. Schrauben Sie dann die entsprechenden Schrauben ein. Wiederholen Sie den gleichen Schritt für die übrigen Schildkupplungen.

Notiz: Ziehen Sie die Schrauben erst dann vollständig an, wenn alle Kupplungen korrekt positioniert und eingeschraubt sind.

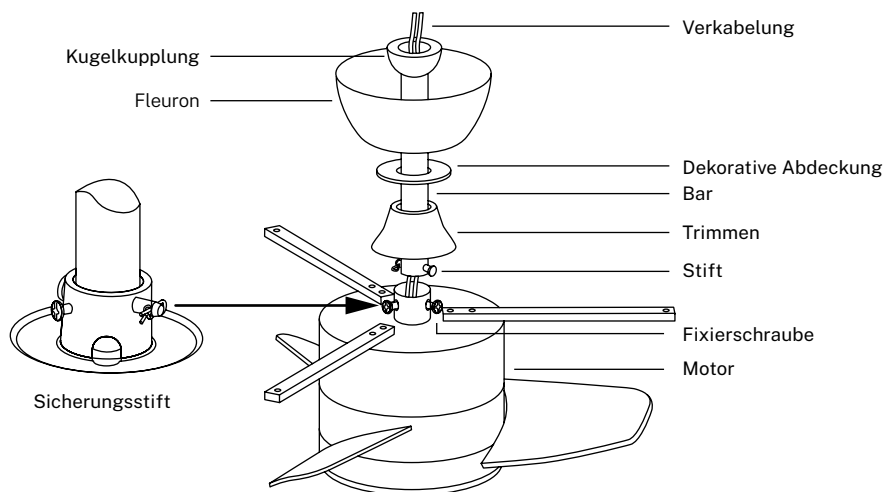
MONTAGE DES AUSSENSCHIRMS



1. Setzen Sie das äußere dekorative Sieb von der Oberseite des Ventilators ein, bis es an den Siebkupplungen anschlägt.
2. Ziehen Sie dann die Schrauben fest, damit die Blende richtig befestigt ist.

VENTILATOR MONTIEREN UND AUFHÄNGEN

- Wenn Sie die Aufhängelänge Ihres Ventilators verlängern möchten, entfernen Sie die Kugel von der Aufhängestange und verwenden Sie die zusätzliche Verlängerungsstange (im Lieferumfang enthalten).
- Wenn Sie die Erweiterungsleiste verwenden möchten, befolgen Sie die folgenden Anweisungen:
 1. Um die Kugel von der Aufhängungsstange zu entfernen, lösen Sie die Stellschraube und entfernen Sie die Splinte.
 2. Senken Sie die Kugel ab und entfernen Sie den Sicherungsstift.
 3. Nehmen Sie die Kugel aus der Kleiderstange und stecken Sie sie in die längere



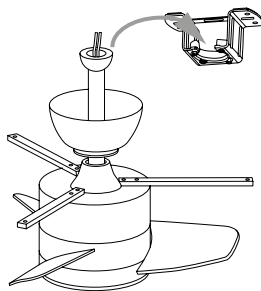
4. Kleiderstange (die Oberseite der Stange hat ein Loch für die Stellschraube; verwenden Sie diese, um die Stange zu befestigen).
5. Stecken Sie den Sicherungsstift in das Ende der Aufhängestange und heben Sie die Kugel an. Stellen Sie sicher, dass der Sicherungsstift mit den Rillen im Inneren der Kugel ausgerichtet ist, und befestigen Sie die Stellschraube.

Beratung: Um das Einführen der Drähte in die Schiene zu erleichtern, kleben Sie etwas Isolierband um die Drähte. Dies hilft Ihnen, sie beim Einsetzen in die Leiste zusammenzuhalten.

6. Lösen Sie die Befestigungsschrauben und die Unterlegscheibe von der Oberseite des Motorgehäuses. Entfernen Sie die Stangenstifte (falls Sie dies noch nicht getan haben). Stecken Sie die Rosette durch die Stange.
7. Führen Sie die Kabel durch die Stange und ziehen Sie die überschüssigen Kabel von der Oberseite der Stange ab, um sie festzuziehen.
8. Platzieren Sie die Stange im Motorgehäuse und setzen Sie die zuvor entfernten Stifte ein. Ziehen Sie die Stellschrauben und Unterlegscheiben fest.
9. Senken Sie die Haube in Richtung Motorgehäuse ab.

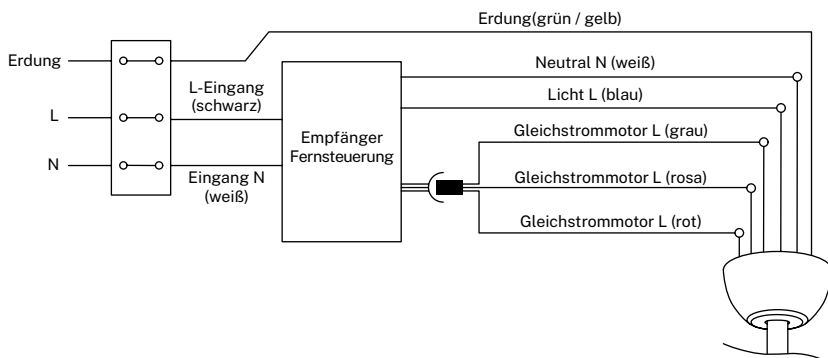
SCHALTEN SIE DEN VENTILATOR AUS

- Sobald die Stange am Lüftermotor montiert ist, setzen Sie die Kugelhupplung in die an der Decke installierte Montagehalterung ein.



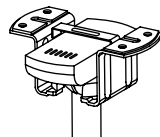
VERKABELUNGSANSCHLUSS

Stellen Sie die Verbindung zwischen den Empfängerkabeln und den Lüftermotorkabeln gemäß den Farbmarkierungen her. Stellen Sie sicher, dass die Verbindung fest ist.

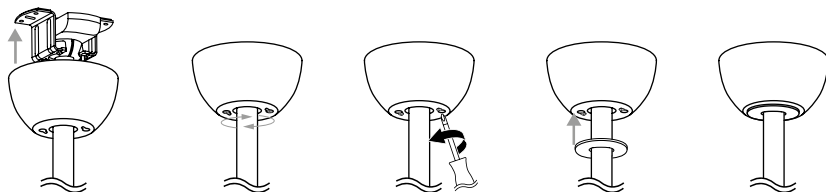


FERNBEDIENUNGSANSCHLUSS

Setzen Sie die Fernbedienung wie in der Abbildung gezeigt in die Halterung ein.



MONTAGE DES DECKENBALDACHINS



1. Heben Sie den Baldachin auf die Montagehalterung und richten Sie die gelösten Schrauben an der Montagehalterung an den Löchern im Baldachin aus.
2. Drehen Sie die Haube, um sie festzuziehen, und setzen Sie die Schrauben wieder ein.
3. Befestigen Sie die Schrauben mit Hilfe eines Schraubendrehers.
4. Anschließend heben Sie die Zierblende in Richtung Rosette an, sodass sie mit dem eingebauten Magneten fixiert wird.

Beratung: Eine andere Person sollte Ihnen beim Halten der Leiter helfen und Ihnen den Ventilator reichen, sobald Sie die Leiter erklommen haben.

ÜBERPRÜFEN SIE DIE INSTALLATION

- Überprüfen Sie den ordnungsgemäßen Betrieb des Deckenventilators und stellen Sie sicher, dass an keinem Teil des Ventilators seltsame Bewegungen oder Fehlausrichtungen beobachtet werden.
- Wenn Sie ein Brummen/Vibrieren bemerken, können Sie die Klingen mit dem Pendelschutzsatz einstellen.
- Das Pendelschutzset verfügt über selbstklebende Gegengewichte und „U“-förmige Clips.
- Schalten Sie den Deckenventilator aus.
- Sie können den Clip in der Mitte jeder Klinge anbringen und prüfen, ob die Vibration nachlässt.
- Schalten Sie den Lüfter ein und prüfen Sie. Wenn keine Veränderung erkennbar ist, schalten Sie den Lüfter aus und befestigen Sie einen weiteren Clip an einem anderen Flügel oder verwenden Sie die Klebegewichte.

AUSWUCHTEN DER KLINGE

Ihr Deckenventilator kann während des Betriebs aufgrund von Unregelmäßigkeiten an den Flügeln oder Halterungen Probleme mit dem Schwingen der Flügel haben. Darüber hinaus können eine unsachgemäße Montage des Systems oder verbogene Lager zusätzliche Probleme verursachen. Es wird empfohlen, zur Behebung dieser Probleme das folgende Verfahren zu befolgen:

1. Vergewissern Sie sich, dass die Klingen fest mit ihren Halterungen verschraubt sind.
2. Vergewissern Sie sich, dass alle Messer fest mit dem zentralen Drehgehäuse verbunden sind, und überprüfen Sie die Neigung der Messerhalterungen; sie sollten alle gleich sein.
3. Stellen Sie sich unter den Ventilator und schauen Sie nach oben, um zu prüfen, dass keine der Flügelhalterungen verbogen ist und dass keiner der Flügel falsch positioniert ist. Sie können die Position der Schaufelstützen korrigieren, indem Sie sie vorsichtig in die richtige Position biegen.
4. Sie können die Höhe der Lamellen mit einem einfachen Lineal überprüfen. Legen Sie das Lineal senkrecht an die Decke und richten Sie es an der Außenseite der Blattspitze aus. Prüfen Sie den Abstand von der Schaufelspitze zur Decke, drehen Sie die Schaufeln vorsichtig von Hand und prüfen Sie den Rest der Schaufeln. Wenn die Lamellen nicht ausgerichtet sind, können Sie die Lamellenhalterung vorsichtig ein wenig nach oben oder unten biegen, um die Lamellen zueinander auszurichten.

Lässt sich das Auswuchtproblem mit den oben genannten Schritten nicht lösen, sollte ein dynamisches Auswuchten mit dem mitgelieferten Kit durchgeführt werden. Gehen Sie wie folgt vor:

5. Schalten Sie das Gebläse ein und stellen Sie die Geschwindigkeit ein, bei der die größte Schwingung entsteht (in der Regel ist das die höchste Geschwindigkeit).
6. Schalten Sie das Gebläse aus. Wählen Sie ein Gebläseblatt aus und setzen Sie die Ausgleichsklammer in der Mitte zwischen der Halterung und der Spitze auf die Hinterkante des Blattes.
7. Schalten Sie das Gebläse ein. Warten Sie, um zu sehen, ob sich das Schaukeln verbessert oder verschlimmert hat. Schalten Sie das Gebläse wieder aus und befestigen Sie den Clip an einer anderen Schaufel, um erneut zu prüfen. Wiederholen Sie diesen Vorgang mit allen Flügeln und prüfen Sie, welcher Flügel sich am meisten verbessert hat.
8. Bringen Sie den Clip an der Schaufel an, die sich am meisten verbessert hat. Bewegen Sie ihn in die Schaufel hinein oder aus ihr heraus und lassen Sie den Ventilator laufen, um die beste Position zu finden, an der der Clip die größte Verbesserung des Rollverhaltens bewirkt.
9. Entfernen Sie dann den Clip und bringen Sie ein Ausgleichsgewicht auf der Mittellinie des Blattes in der Nähe der Stelle an, an der der Clip angebracht war. Verwenden Sie gegebenenfalls ein Messer oder eine Klinge, um die Gewichte zu trennen.

Vorsichtig: Positionieren Sie sich in einem sicheren Abstand zu den Messern. Wenn der Clip aus irgendeinem Grund nicht ordnungsgemäß gesichert ist, können Sie verletzt werden.

FUNKTION UMKEHREN

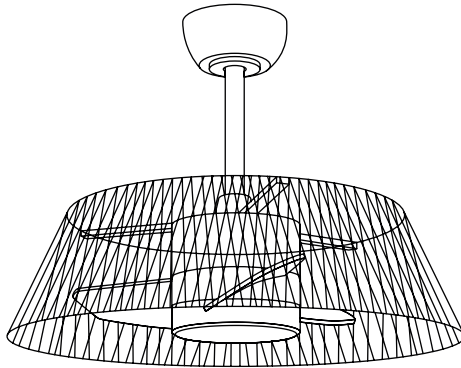
Sommerfunktion:

- Verwenden Sie den Deckenventilator gegen den Uhrzeigersinn.
- Der vom Deckenventilator erzeugte Luftstrom lässt die Luft nach unten strömen und sorgt so für einen kühlenden Effekt, durch den Sie sich kühler fühlen.

Funktion im Winter:

- Drehen Sie die Flügel im Uhrzeigersinn und lassen Sie den Deckenventilator auf niedriger Stufe laufen.
- Dadurch steigt die Luft nach oben und erzeugt einen leichten Aufwind, der die heiße Luft in Deckennähe nach unten drückt.

Anmerkung: Niedrigere Geschwindigkeiten verbrauchen weniger Energie.



In Übereinstimmung mit den Richtlinien: 2012/19 / EU und 2015/863 / EU über die Beschränkung der Verwendung gefährlicher Stoffe in elektrischen und elektronischen Geräten sowie deren Abfallentsorgung. Das Symbol mit der gekreuzten Mülltonne auf der Verpackung zeigt an, dass das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer als separater Abfall gesammelt wird. Daher muss jedes Produkt, das das Ende seiner Nutzungsdauer erreicht hat, an spezialisierte Abfallentsorgungszentren zur selektiven Sammlung von elektrischen und elektronischen Abfallgeräten geliefert oder beim Kauf ähnlicher neuer Geräte an den Einzelhändler zurückgegeben werden für eine Basis. Die ordnungsgemäße getrennte Sammlung für die spätere Inbetriebnahme von Geräten, die zum umweltfreundlichen Recycling, zur Behandlung und Entsorgung versandt werden, trägt dazu bei, mögliche negative Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit zu vermeiden und das Recycling und die Wiederverwendung zu optimieren die Komponenten, aus denen das Gerät besteht. Die missbräuchliche Beseitigung des Produkts durch den Benutzer impliziert die Anwendung von Verwaltungsanktionen in Übereinstimmung mit den Gesetzen.

Bedankt dat u voor onze plafondventilator hebt gekozen. Lees de instructies zorgvuldig door voordat u dit apparaat gebruikt en om een optimaal gebruik ervan te garanderen.

De hier genoemde veiligheidsmaatregelen verminderen het risico op brand, elektrische schokken en letsel als ze correct worden opgevolgd. Bewaar de handleiding op een veilige plaats voor toekomstig gebruik, evenals het aankoopbewijs en de doos. Geef deze instructies, indien van toepassing, aan de toekomstige eigenaar van het apparaat.

Volg altijd de basisveiligheidsinstructies en maatregelen ter voorkoming van gevaren wanneer u een elektrisch apparaat gebruikt. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor schade die voortvloeit uit het niet opvolgen van deze instructies door de gebruiker.

LOCATIE- EN INSTALLATIEVEREISTEN

MECHANISCHE TIPS

- Conform veiligheidsvoorschriften moet het laagste punt van de ventilatorbladen zich minimaal 2,3 meter boven de grond bevinden.
- Zorg ervoor dat de gekozen locatie niet toelaat dat de roterende messen in contact komen met voorwerpen.
- Controleer of de plafondbalken stevig vastzitten en groot en sterk genoeg zijn om het gewicht van de ventilator te dragen.
- Om het risico op brand, elektrische schokken of persoonlijk letsel te verminderen, moet u ervoor zorgen dat de montagebeugel van de ventilator rechtstreeks aan de gebouwconstructie wordt bevestigd. NIET monteren in een verdeelkast.
- De montagebeugel moet stevig worden vastgeschroefd aan een ondersteunende constructie, zoals een betonnen dak, staalconstructie of houten frame. Als er een houten frame wordt toegevoegd, moet dit stevig tussen twee balken worden gespijkerd of geschroefd.
- Om het risico op persoonlijk letsel en materiële schade te verminderen, mag u de verticale stang of ventilatorbladen niet buigen of beschadigen wanneer u de ventilator hanteert of installeert. Als u schade aan het product constateert, neem dan contact op met onze klantenservice voordat u doorgaat met de installatie van de ventilator.
- Zorg ervoor dat de ventilator stevig aan het plafond is bevestigd. Alle bevestigingsschroeven moeten worden gecontroleerd en indien nodig opnieuw worden vastgedraaid voordat de ventilator wordt gestart.

ELEKTRISCHE TIPS

- Schakel de stroom uit voordat u werkzaamheden aan de plafondventilator uitvoert en schakel de stroomonderbreker uit. Om mogelijke elektrische schokken te voorkomen, moet u controleren of de stroom is uitgeschakeld bij de zekeringkast of het stroomonderbrekerpaneel voordat u de bedrading aansluit.
- De ventilator, montagebeugel en verlichtingsapparatuur moeten op aarde worden aangesloten. Controleer of alle verbindingen goed geïsoleerd zijn.
- Controleer en bevestig dat alle verbindingen correct en veilig zijn. Nadat alle elektrische aansluitingen zijn gemaakt, bergt u alle kabels veilig op.
- Probeer deze ventilator niet te bedienen met een wandschakelaar of afstandsbediening die niet door de fabrikant is goedgekeurd voor gebruik met de ventilator. Gebruik geen solid state-controller. Als u een niet-goedgekeurde wandschakelaar of afstandsbediening gebruikt, vervalt uw garantie.
- Sluit de plafondventilator niet aan op een dimmerschakelaar.

Wanneer u een elektrisch apparaat gebruikt, moeten altijd de volgende fundamentele veiligheidsmaatregelen in acht worden genomen.

- Om het risico op persoonlijk letsel te verminderen, bevestigt u de ventilator rechtstreeks aan de draagstructuur van het gebouw volgens deze instructies en gebruikt u uitsluitend het meegeleverde materiaal.
- Om mogelijke elektrische schokken te voorkomen, moet u, voordat u uw ventilator installeert, de stroom uitschakelen door de stroomschakelaars op het elektrische paneel en de bijbehorende wandschakelaars uit te schakelen. Als het niet mogelijk is de stroomschakelaars uit te schakelen, gebruik dan een waarschuwingsapparaat, zoals een label op het elektrische paneel.
- Alle kabels moeten voldoen aan de specificaties van lokale en nationale elektrische codes en ANSI/NFPA 70. Als u niet bekend bent met elektrische installaties, raadpleeg dan een gekwalificeerde elektricien.
- Buig het mesbevestigingssysteem niet tijdens het installeren, kantelen of reinigen van de messen.
- Steek geen andere voorwerpen tussen de ventilatorbladen.
- Om het risico op brand, elektrische schokken of motorschade te verminderen, mag u bij deze ventilator geen solid-state snelheidsregelaar gebruiken. Gebruik uitsluitend de originele snelheidsregelaars.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door mensen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens, of met een gebrek aan ervaring of beperkte kennis, op voorwaarde dat zij onder toezicht staan van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid of die is opgeleid in het gebruik ervan. het apparaat veilig.
- Kinderen mogen niet met dit apparaat spelen. Ze mogen ook geen schoonmaak- en onderhoudstaken uitvoeren, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan. Kinderen moeten nauwlettend in de gaten worden gehouden wanneer ze een apparaat gebruiken.

OPMERKING: De instructies en veiligheidsmaatregelen in deze handleiding dekken mogelijk niet alle mogelijke problemen en situaties. U dient te begrijpen dat zowel gezond verstand als voorzichtigheid essentieel zijn bij de installatie en het gebruik van de ventilator.

LIJST MET ONDERDELEN

- Open voorzichtig de verpakking en verwijder de meegeleverde onderdelen.
- Plaats ze op de vloer op een kleed of een stuk plastic dat groot genoeg is om schade te voorkomen.
- Controleer of de onderstaande voorwerpen zich in de verpakking bevinden.



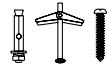
Montagebeugel



Fleuron



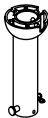
Deksel decoratief
gemagnetiseerd



Schroeven



Bijsnijden



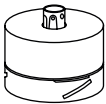
Bar



Verlengstang



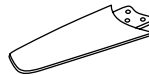
Afstandsbediening
& regelaar



Motor



Buitenste
schermkoppelingen



Bladen



Aansluitpaneel



LED-paneel



Decoratief display



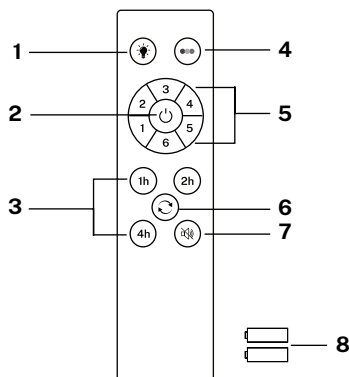
Extern beeldscherm



Uitbalanceerset

AFSTANDSBEDIENING

1. Licht
2. Aan / uit knop
3. Timer
4. Kleurtemperatuurregeling
5. Controle van de ventilatorintensiteit
6. omgekeerde functie
7. Knop voor geluid uit
8. Batterijen (2 x AAA)



Controller-koppeling

1. Zet de hoofdschakelaar van het licht in de kamer waar je de ventilator hebt geïnstalleerd minstens 10 seconden uit.
2. Zet de schakelaar aan en je hoort een pieptoon, druk binnen 3 seconden op de aan/uit-knop en houd deze ingedrukt tot je een pieptoon hoort.
3. Als het koppelen niet lukt, herhaal je de bovenstaande stappen opnieuw nadat je de wand-schakelaar minstens 1 minuut hebt uitgeschakeld.

LICHT

Schakelt het ventilatorlicht in en uit, ongeacht of de ventilator draait of niet.

KLEURTEMPERATUUR

Schakelt tussen de drie beschikbare typen lichtkleurtemperatuur (warm, neutraal en koel).

AAN UIT

Schakelt de ventilator volledig in of uit, ongeacht of het licht aan is of niet.

VENTILATORINTENSITEIT

Verhoogt of verlaagt de rotatiesnelheid van de ventilatorbladen.

TIMER

Plan automatische uitschakeling door een keuze te maken uit de beschikbare opties.

OMKEER FUNCTIE

Verander de draairichting van de ventilatorbladen. De winterfunctie (naar rechts draaien) duwt de warme lucht die zich in het plafond heeft opgehoopt naar beneden en de zomerfunctie (naar links draaien) genereert een briesje dat de kamer verkoelt.

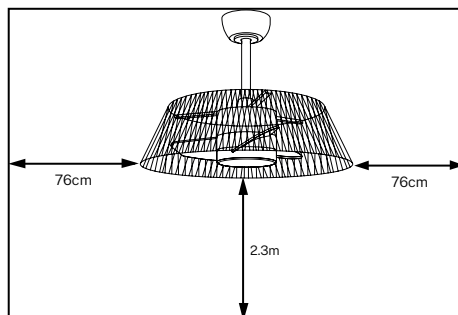
GELUID UITSCHAKELEN

Door op de knop Geluid uit te drukken, kun je de geluiden dempen die de ventilator maakt als je op een willekeurige toets op de afstandsbediening drukt.

INSTALLATIE INSTRUCTIES

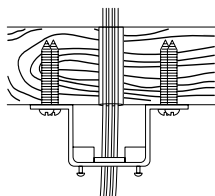
VOORBEREIDING INSTALLATIE

- Om persoonlijk letsel en/of schade te voorkomen, moet u ervoor zorgen dat op de plaats waar de ventilator wordt opgehangen, de bladen zich minstens 2,3 m van de vloer en 76 cm van de dichtstbijzijnde muur of ander obstakel bevinden.
- Zorg ervoor dat de montagebeugel goed aan het plafond is bevestigd en het volledige gewicht van de ventilator kan dragen.



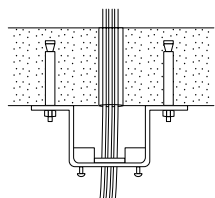
HET INSTALLEREN VAN DE MONTAGEBEUGEL

- Controleer of het plafond waar u de ventilator wilt monteren stabiel is en het gewicht van de ventilator veilig kan dragen.
- Bevestig de montagebeugel niet rechtstreeks op plafonds van minder dan 10 mm om te voorkomen dat de schroef losraakt en eruit komt.
- Markeer de juiste positie van de gaten en bevestig de plafondbeugel met schroeven met metalen pluggen of schroeven en ringen die geschikt zijn voor het gekozen type plafond.



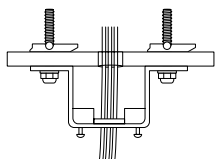
Houten dak

Boor de benodigde gaten en bevestig vervolgens de montagebeugel met de houtschroeven en ringen aan de plafondverbindingen.



Betonnen dak

Boor gaten met een boor van 8 mm, afhankelijk van de lengte van de expansieschroeven. Bevestig vervolgens de montagebeugel aan het plafond met de expansieschroeven.



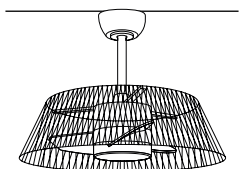
Vals plafond

Boor de nodige gaten en bevestig vervolgens de montagebeugel met de speciale bevestigingsschroeven met veermechanisme voor gebruik in verlaagde plafonds.

- Controleer nadat de bevestigingsbeugel is geïnstalleerd of deze correct is geïnstalleerd voordat u de ventilator ophangt. De bevestigingsbeugel moet het totale gewicht van de ventilator kunnen dragen.

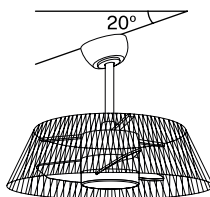
KEUZE VAN MONTAGETYPE

Traditionele montage



De traditionele opstelling hangt met een stang aan het plafond.

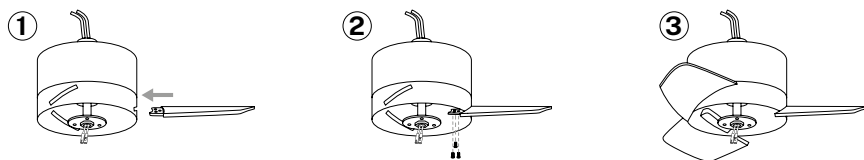
Hoek montage



Hoekmontage wordt aanbevolen op schuine of gewelfde plafonds.

Deze ventilator kan zowel op een gewoon plafond als op een gewelfd plafond worden geïnstalleerd en kan de ophanglengte verlengen met de langere ophangstang (meegeleverd). Om het hangertje te installeren heeft u het volgende gereedschap nodig: een schroevendraaier, platte schroevendraaier, verstelbare tang of moersleutel, trapladder, draadknipper en isolatietape.

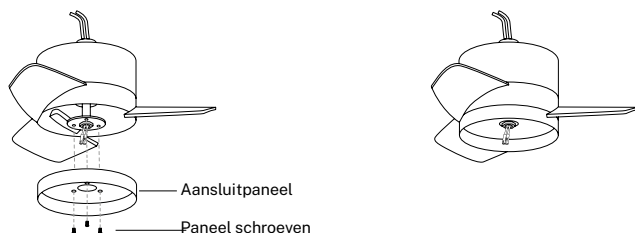
MONTAGE VAN DE MESSEN



1. Steek het blad in een van de gaten in het motorhuis.
2. Lijn de gaten in de meshouder uit met de gaten in het motorhuis en schroef het vast met de bijgeleverde schroeven.
3. Herhaal dezelfde stap met de rest van de ventilatorbladen.

Opmerking: Draai de schroeven pas helemaal vast als alle bladen correct geplaatst en vastgeschroefd zijn.

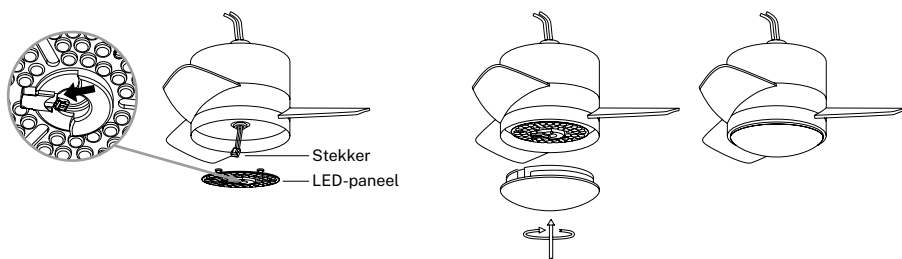
HET AANSLUITPANEEL MONTEREN



- Bevestig het aansluitpaneel aan de onderkant van het ventilatormotorhuis door de schroeven in de voorziene gaten te steken.
- Draai de schroeven in en zet ze vast.

Opmerking: Houd tijdens het installeren of verwijderen van het patchpaneel de isolatieplaatjes zorgvuldig intact. Als u te hard of te snel aan de bevestigingsschroeven draait, beschadigt u de isolatieplaten.

MONTAGE VAN HET LED-PANEEL EN DE DECORATIEVE PLAAT



1. Sluit de enkele pin van het aansluitbord aan op het LED-paneel en bevestig het LED-paneel vervolgens op het aansluitbord met behulp van de magneten.
2. Zodra het LED-paneel correct is geplaatst, bevestigt u het decoratieve scherm van het LED-paneel door het op het motorverbindingsbord te schroeven.

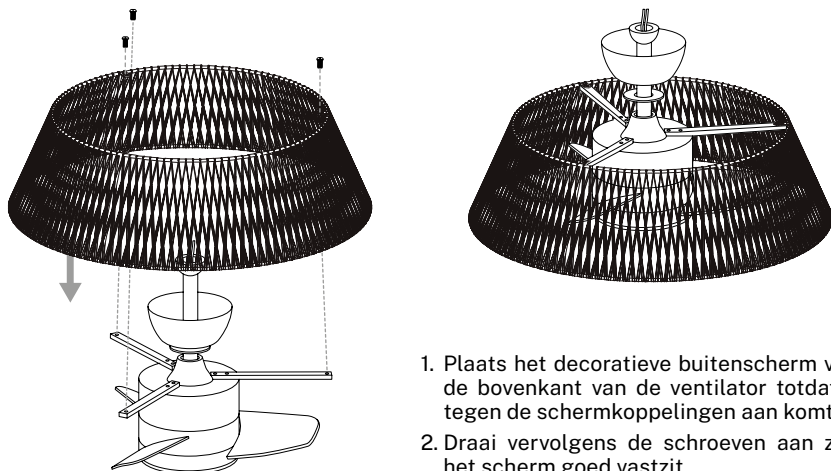
MONTAGE VAN DE BUITENSTE SCHERMKOPPELINGEN



1. Monteer een buitenste schermkoppeling door de gaten in de koppeling uit te lijnen met de gaten in het bovenste deel van het motorhuis.
2. Draai vervolgens de bijbehorende schroeven vast. Herhaal dezelfde stap voor de resterende afschermingskoppelingen.

Opmerking: Draai de schroeven pas helemaal vast als alle koppelingen correct geplaatst en vastgeschroefd zijn.

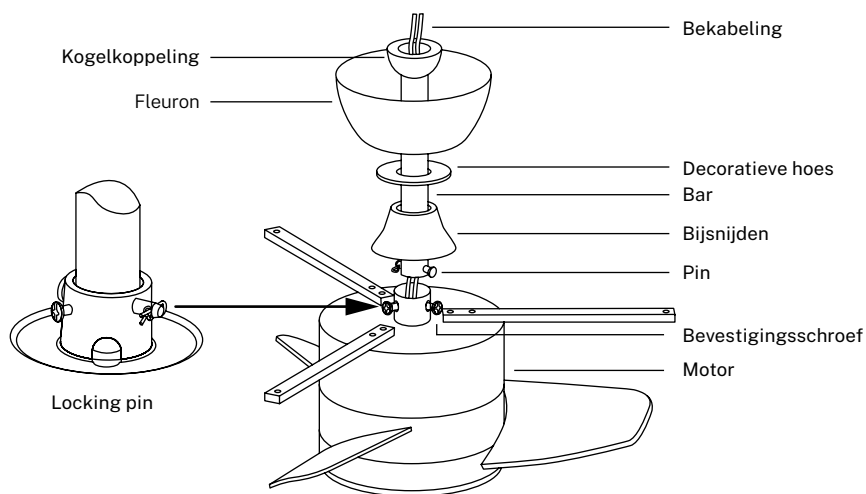
MONTAGE VAN HET BUITENSCHERM



1. Plaats het decoratieve buitenscherm vanaf de bovenkant van de ventilator totdat het tegen de schermkoppelingen aan komt.
2. Draai vervolgens de schroeven aan zodat het scherm goed vastzit.

DE VENTILATOR MONTEREN EN OPHANGEN

- Als je de ophanglengte van je ventilator wilt vergroten, verwijder dan de bal van de ophangstang en gebruik de extra verlengstang (meegeleverd).
- Als u het verlengstuk wilt gebruiken, volgt u de volgende instructies:
 1. Om de kogel van de ophangstang te verwijderen, draait u de stelschroef los en verwijdert u de splitspennen.
 2. Laat de kogel zakken en verwijder de borgpen.
 3. Haal de bal uit het hangertje en plaats deze in het langere hangertje (de bovenkant van het staafje heeft een gat voor de stelschroef; gebruik deze om het staafje vast te zetten).



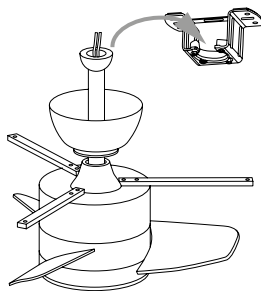
4. Steek de borgpen in het uiteinde van de ophangstang en breng de kogel omhoog. Zorg ervoor dat de borgpen op één lijn ligt met de groeven in de kogel en draai de stelschroef vast.

Advies: Om het gemakkelijker te maken de draden in de stang te steken, plaatst u wat isolatietape rond de draden. Dit zal je helpen ze bij elkaar te houden terwijl je ze in de staaf steekt.

5. Maak de montageschroeven en sluitring los van de bovenkant van het motorhuis. Verwijder de stuurpenen (als u dat nog niet heeft gedaan). Steek de rozet door de staaf.
6. Leid de kabels door de stang en trek de overtollige kabels vanaf de bovenkant van de stang om ze strak te trekken.
7. Plaats de staaf in het motorhuis en steek de pinnen erin die u eerder hebt verwijderd. Draai de stelschroeven en ringen vast.
8. Laat de kap zakken in de richting van het motorhuis.

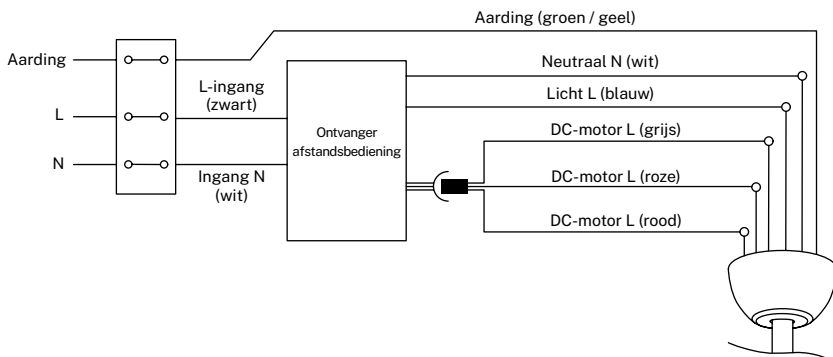
SCHAKEL DE VENTILATOR UIT

- Zodra de staaf op de ventilatormotor is gemonteerd, steekt u de kogelkoppeling in de montagebeugel die in het plafond is geïnstalleerd.



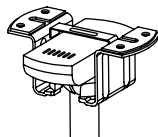
BEDRADINGSVERBINDING

Maak de verbinding tussen de draden van de ontvanger en de draden van de ventilatormotor volgens de kleuraanduidingen. Zorg ervoor dat de verbinding goed vastzit.

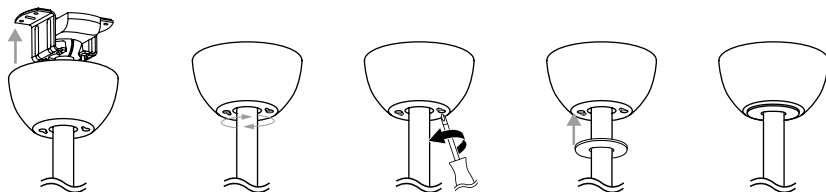


AANSLUITING VOOR AFSTANDSBEDIENING

Plaats de afstandsbediening in de montagebeugel zoals aangegeven in de afbeelding.



PLAFONDKAPJE MONTEREN



1. Til de kap op de montagebeugel en lijn de losgemaakte schroeven op de montagebeugel uit met de gaten in de kap.
2. Draai de kap om hem vast te draaien en plaats de schroeven opnieuw.
3. Bevestig de schroeven met behulp van een schroevendraaier.
4. Til vervolgens de decoratieve afdekking op richting de rozet, zodat deze met de ingebouwde magneet wordt vastgezet.

Advies: Een andere persoon moet je helpen de ladder vast te houden en je de ventilator te overhandigen zodra je de ladder hebt beklommen.

CONTROLEER DE INSTALLATIE

- Controleer de correcte werking van de plafondventilator en controleer of er geen vreemde beweging of verkeerde uitlijning wordt waargenomen in enig deel van de ventilator.
- Als u enige vorm van brom/vibratie opmerkt, kunt u doorgaan met het afstellen van de bladen met de anti-slingerset.
- De anti-slingerset heeft zelfklevende contragewichten en “u”-vormige clips.
- Schakel de plafondventilator uit.
- Je kunt de clip in het midden van elk mes plaatsen en controleren of de trilling afneemt.
- Zet de ventilator aan en controleer. Als er geen verandering wordt waargenomen, schakelt u de ventilator uit en bevestigt u nog een clip aan een ander mes of gebruikt u de zelfklevende gewichten.

BLAD BALANCEREN

Uw plafondventilator kan problemen hebben met het slingeren van de bladen tijdens het gebruik door onregelmatigheden in de bladen of beugels. Daarnaast kunnen onjuiste montage van het systeem of verbogen lagers extra problemen veroorzaken. Het wordt aanbevolen om de volgende procedure te volgen om deze problemen te verhelpen:

1. Zorg ervoor dat de bladen stevig op hun steunen zijn vastgeschroefd.
2. Zorg ervoor dat alle bladen stevig vastzitten in de centrale roterende behuizing en controleer de steek van de bladsteunen, ze moeten allemaal dezelfde steek hebben.
3. Als u onder de ventilator staat en naar boven kijkt, controleert u of geen van de bladsteunen verbogen is, zodat geen van de bladen verkeerd gepositioneerd is. U kunt de positie van de bladsteunen corrigeren door ze voorzichtig in de juiste positie te buigen.
4. Je kunt de hoogte van de bladen controleren met een eenvoudige schoolliniaal. Plaats de liniaal verticaal tegen het plafond en op gelijke hoogte met de buitenkant van de bladtip. Controleer de afstand van de bladtip tot het plafond, draai de bladen voorzichtig met de hand en controleer de rest van de bladen. Als de bladen niet uitgelijnd zijn, kun je de bladhouder voorzichtig iets omhoog of omlaag buigen om de bladen uit te lijnen.

Als het balanceerprobleem niet wordt opgelost door bovenstaande stappen te volgen, moet dynamisch balanceren worden uitgevoerd met behulp van de meegeleverde kit. Volg de onderstaande procedure:

5. Zet de ventilator aan en stel de snelheid in waarbij de grootste zwaai wordt gecreëerd (dit gebeurt meestal bij de hoogste snelheid).
6. Zet de ventilator uit. Kies een ventilatorblad en plaats de balanceerclip, halverwege de beugel en het uiteinde, op de achterrand van het blad.
7. Zet de ventilator aan. Wacht om te zien of het balanceren verbeterd of verslechterd is. Zet de ventilator weer uit en plaats de clip op een ander blad om opnieuw te controleren. Herhaal dit proces met alle bladen en controleer welke het meest verbeterd is.
8. Plaats de clip op het meest verbeterde blad. Beweeg de clip in of uit het blad en laat de ventilator draaien om de beste positie te vinden waar de clip de grootste rolverbetering geeft.
9. Verwijder vervolgens de clip en installeer een balansgewicht bovenop het blad op de middellijn vlakbij het punt waar de clip was geplaatst. Gebruik indien nodig een mes of mes om de gewichten te scheiden.

Let op: Plaats jezelf op een veilige afstand van de messen. Als de clip om welke reden dan ook niet goed is bevestigd, kunt u letsel oplopen.

FUNCTIE OMKEREN

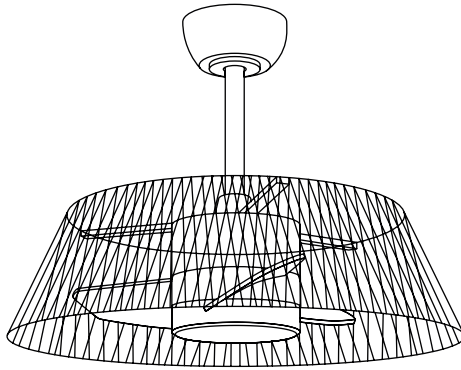
Zomerfunctie:

- Gebruik de plafondventilator tegen de klok in.
- De luchtstroom die door de plafondventilator wordt gecreëerd, zorgt ervoor dat de lucht naar beneden stroomt, wat een verkoelend effect heeft, waardoor je je koeler voelt.

Winterfunctie:

- Draai de richting van de bladen om met de klok mee en laat de plafondventilator op lage snelheid draaien.
- Hierdoor stijgt de lucht naar boven en ontstaat er een zachte opwaartse luchtstroom die de warme lucht bij het plafond naar beneden duwt.

Opmerking: Lagere snelheden verbruiken minder energie.



In overeenstemming met de richtlijnen: 2012/19 / EU en 2015/863 / EU betreffende de beperking van het gebruik van gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur, evenals hun afvalverwerking. Het symbool met de gekruiste vuilnisbak op de verpakking geeft aan dat het product aan het einde van zijn levensduur als gescheiden afval wordt ingezameld. Daarom moet elk product dat het einde van zijn levensduur heeft bereikt, worden afgeleverd bij gespecialiseerde afvalverwijderingscentra voor de selectieve inzameling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur, of bij de aankoop van soortgelijke nieuwe apparatuur in één keer aan de detailhandelaar worden geretourneerd. voor één basis. Een juiste gescheiden inzameling voor latere inbedrijfstelling van apparatuur die wordt verzonden om te worden gerecycled, behandeld en op milieuvriendelijke wijze afgevoerd, helpt mogelijke negatieve effecten op het milieu en de gezondheid te voorkomen en optimaliseert recycling en hergebruik van de componenten waaruit het apparaat bestaat. De onrechtmatige eliminatie van het product door de gebruiker impliceert de toepassing van administratieve sancties in overeenstemming met de wetten.

Dziękujemy za wybranie naszego wentylatora sufitowego. Przed użyciem tego urządzenia i aby zapewnić jego najlepsze wykorzystanie, prosimy o uważne przeczytanie instrukcji.

Wymienione tutaj środki bezpieczeństwa zmniejszają ryzyko pożaru, porażenia prądem elektrycznym i obrażeń, jeśli są przestrzegane. Prosimy zachować instrukcję w bezpiecznym miejscu do wykorzystania w przyszłości, a także dowód sprzedaży i pudełko. Jeśli ma to zastosowanie, przekaż tę instrukcję przyszłemu właścicielowi urządzenia.

Podczas korzystania z urządzenia elektrycznego należy zawsze przestrzegać podstawowych instrukcji bezpieczeństwa i środków zapobiegania zagrożeniom. Producent nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody powstałe na skutek niezastosowania się użytkownika do niniejszej instrukcji.

WYMAGANIA DOTYCZĄCE LOKALIZACJI I INSTALACJI

WSKAZÓWKI MECHANIKA

- Zgodnie z przepisami bezpieczeństwa najniższy punkt łopatek wentylatora musi znajdować się na wysokości co najmniej 2,3 metra od podłoża.
- Upewnij się, że wybrane miejsce nie pozwala na kontakt obracających się ostrzy z żadnymi przedmiotami.
- Sprawdź, czy belki stropowe są solidne, duże i wystarczająco mocne, aby utrzymać ciężar wentylatora.
- Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, porażenia prądem lub obrażeń ciała, należy upewnić się, że wspornik montażowy wentylatora jest przymocowany bezpośrednio do konstrukcji budynku. Nie montować w skrzynce rozdzielczej.
- Wspornik montażowy musi być bezpiecznie przykręcony do konstrukcji nośnej, takiej jak dach betonowy, konstrukcja stalowa lub rama drewniana. Jeżeli dodawana jest rama drewniana, należy ją mocno przybić lub przykręcić pomiędzy dwoma legarami.
- Aby zmniejszyć ryzyko obrażeń ciała i szkód materialnych, nie zginaj ani nie uszkadzaj pionowego pręta ani łopatek wentylatora podczas przenoszenia lub instalowania wentylatora. Jeżeli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia produktu, przed przystąpieniem do montażu wentylatora skontaktuj się z naszym serwisem.
- Upewnij się, że wentylator jest bezpiecznie przymocowany do sufitu. Wszystkie śruby mocujące należy sprawdzić i w razie potrzeby dokręcić przed uruchomieniem wentylatora.

WSKAZÓWKI ELEKTRYCZNE

- Przed przystąpieniem do jakichkolwiek prac przy wentylatorze sufitowym wyłącz zasilanie i wyłącz wyłącznik zasilania. Aby uniknąć możliwego porażenia prądem elektrycznym, przed wykonaniem okablowania należy sprawdzić, czy zasilanie w skrzynce bezpieczników lub panelu wyłączników jest wyłączone.
- Wentylator, wspornik montażowy i sprzęt oświetleniowy muszą być podłączone do uziemienia. Sprawdź, czy wszystkie złącza są dobrze izolowane.
- Sprawdź i potwierdź, że wszystkie połączenia są prawidłowe i bezpieczne. Po wykonaniu wszystkich połączeń elektrycznych należy bezpiecznie przechowywać wszystkie kable.
- Nie próbuj sterować tym wentylatorem za pomocą przełącznika ściennego lub pilota, który nie został zatwierdzony przez producenta do użytku z wentylatorem. Nie używaj kontrolera półprzewodnikowego. Użycie niezatwierdzonego przełącznika ściennego lub pilota zdalnego sterowania spowoduje utratę gwarancji.
- Nie podłączaj wentylatora sufitowego do ściemniacza.

Podczas korzystania z dowolnego urządzenia elektrycznego należy zawsze przestrzegać poniższych podstawowych środków ostrożności.

- Aby zmniejszyć ryzyko obrażeń ciała, należy przymocować wentylator bezpośrednio do konstrukcji wsporczej budynku, postępując zgodnie z poniższymi instrukcjami i używać wyłącznie dostarczonych materiałów.
- Aby uniknąć możliwego porażenia prądem elektrycznym, przed instalacją wentylatora należy odłączyć zasilanie, wyłączając przełączniki zasilania na panelu elektrycznym i powiązane przełączniki ściennie. Jeżeli wyłączenie wyłączników zasilania nie jest możliwe, należy zastosować urządzenie ostrzegawcze, np. etykietę na panelu elektrycznym.
- Wszystkie kable muszą spełniać specyfikacje ustanowione przez lokalne i krajowe przepisy elektryczne oraz ANSI/NFPA 70. Jeśli nie znasz się na instalacjach elektrycznych, skonsultuj się z wykwalifikowanym elektrykiem.
- Nie zginaj systemu mocowania ostrzy podczas montażu, przechylania lub czyszczenia ostrzy.
- Nie wkładaj innych przedmiotów pomiędzy łopatki wentylatora.
- Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, porażenia prądem lub uszkodzenia silnika, nie należy używać z tym wentylatorem półprzewodnikowego regulatora prędkości. Używaj wyłącznie oryginalnych regulatorów prędkości.
- Urządzenie to może być używane przez dzieci w wieku 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, a także osoby nieposiadające doświadczenia lub ograniczonej wiedzy, pod warunkiem, że znajdują się one pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo lub zostały przeszkolone w zakresie obsługi bezpiecznie używać urządzenia.
- Dzieci nie powinny bawić się tym urządzeniem. Nie powinny również wykonywać zadań związanych z czyszczeniem i konserwacją, chyba że ukończyły 8 lat i są pod nadzorem. Podczas korzystania z jakiegokolwiek urządzenia dzieci powinny znajdować się pod ścisłym nadzorem.

NOTATKA: Instrukcje i środki ostrożności zawarte w tej instrukcji mogą nie obejmować wszystkich możliwych problemów i sytuacji. Należy zrozumieć, że podczas instalacji i użytkowania wentylatora niezbędny jest zdrowy rozsądek i ostrożność.

LISTA CZĘŚCI

- Ostrożnie otwórz opakowanie i wyjmij zawarte w nim części.
- Połóż je na podłodze na dywaniku lub kawałku plastiku wystarczająco dużym, aby zapobiec uszkodzeniom.
- Sprawdź, czy wymienione poniżej przedmioty znajdują się w opakowaniu.



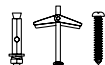
Wspornik
montażowy



Duży kwiat



Okładka dekoracyjna
namagnesowana



Śruby



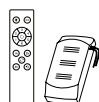
Przycinać



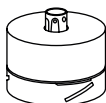
Bar



Drażek
przedłużający



Pilot zdalnego
sterowania i kontroler



Silnik



Złącza ekranu
zewnętrznego



Ostrza



Panel połączeniowy



Panel LED



Wyświetlacz
dekoracyjny

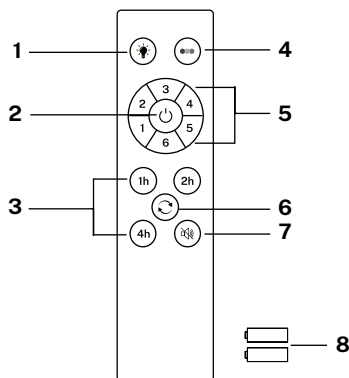


Wyświetlacz zewnętrzny



Zestaw do
balansowania

1. Światło
2. Włącznik / wyłącznik
3. Regulator czasowy
4. Kontrola temperatury barwowej
5. Sterowanie intensywnością wentylatora
6. Funkcja odwrótne
7. Przycisk wyłączania dźwięku
8. Baterie (2 x AAA)



Parowanie kontrolera

1. Wyłącz główny włącznik światła w pomieszczeniu, w którym zainstalowano wentylator, na co najmniej 10 sekund.
2. Włącz włącznik, a usłyszysz sygnał dźwiękowy, w ciągu 3 sekund naciśnij i przytrzymaj przycisk włączania/wyłączania, aż usłyszysz sygnał dźwiękowy.
3. Jeśli proces parowania nie powiedzie się, powtórz powyższe kroki ponownie po wyłączeniu przełącznika ściennego na co najmniej 1 minutę.



ŚWIATŁO

Włącza i wyłącza światło wentylatora, niezależnie od tego, czy wentylator pracuje, czy nie.



TEMPERATURA KOLORU

Przełącza pomiędzy trzema dostępnymi typami temperatury barwowej światła (ciepłą, neutralną i chłodną).



WŁ WYŁ

Całkowicie włącza lub wyłącza wentylator, niezależnie od tego, czy ma włączone światło, czy nie.



INTENSYWNOŚĆ WENTYLATORA

Zwiększa lub zmniejsza prędkość obrotową łopatek wentylatora.



REGULATOR CZASOWY

Zaplanuj automatyczne wyłączenie, wybierając jedną z dostępnych opcji.



FUNKCJA ODWRÓCENIA

Zmień kierunek obrotu łopatek wentylatora. Funkcja zimowa (obróć w prawo) spycha w dół gorące powietrze zgromadzone w suficie, a funkcja letnia (obróć w lewo) generuje powiew chłodzący pomieszczenie.



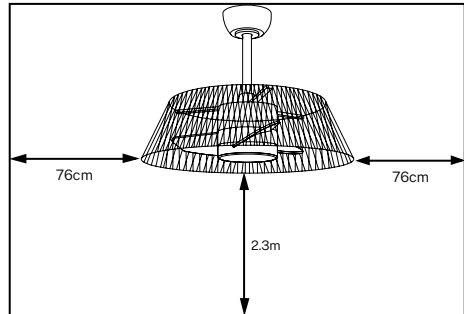
WYŁĄCZ DŹWIĘK

Naciskając przycisk wyłączania dźwięku, można wyciszyć dźwięki wydawane przez wentylator po naciśnięciu dowolnego klawisza na pilocie.

INSTRUKCJE INSTALACJI

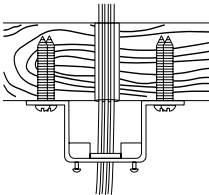
PRZYGOTOWANIE DO INSTALACJI

- Aby uniknąć obrażeń ciała i/lub uszkodzeń, należy upewnić się, że miejsce zawieszenia wentylatora pozwala na umieszczenie łopatek w odległości co najmniej 2,3 m od podłogi i 76 cm od najbliższej ściany lub innej przeszkody.
- Upewnij się, że wspornik montażowy jest odpowiednio przymocowany do sufitu i jest w stanie utrzymać cały ciężar wentylatora.



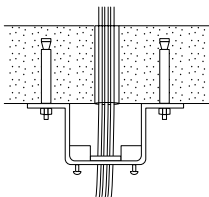
MONTAŻ WSPORNIKA MONTAŻOWEGO

- Sprawdź, czy sufit, w którym zamierzasz zamontować wentylator, jest stabilny i jest w stanie bezpiecznie utrzymać ciężar wentylatora.
- Nie mocuj wspornika montażowego bezpośrednio do sufitów w odległości mniejszej niż 10 mm, aby uniknąć ryzyka poluzowania się i wysunięcia śruby.
- Zaznacz prawidłowe położenie otworów i przymocuj wspornik sufitowy za pomocą wkrętów z metalowymi kołkami lub wkrętów i podkładek odpowiednich do wybranego typu sufitu.



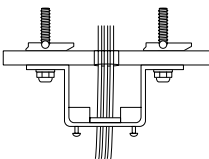
Dach drewniany

Wywierć niezbędne otwory, a następnie przymocuj wspornik montażowy za pomocą wkrętów do drewna i podkładek do złączy sufitowych.



Betonowy dach

Wywierć otwory wiertłem o średnicy 8 mm, w zależności od długości śrub rozporowych. Następnie przymocuj wspornik montażowy do sufitu za pomocą śrub rozporowych.



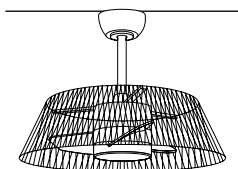
Sufit podwieszany

Wywierć niezbędne otwory, a następnie przymocuj wspornik montażowy za pomocą specjalnych sprężynowych śrub mocujących do stosowania w sufitach podwieszanych.

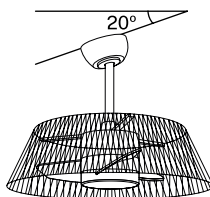
- Po zainstalowaniu wspornika mocującego należy sprawdzić, czy jest on prawidłowo zainstalowany przed zawieszeniem wentylatora. Uchwyt mocujący musi wytrzymać całkowity ciężar wentylatora.

WYBÓR RODZAJU MONTAŻU

Tradycyjny montaż



Montaż kątowy

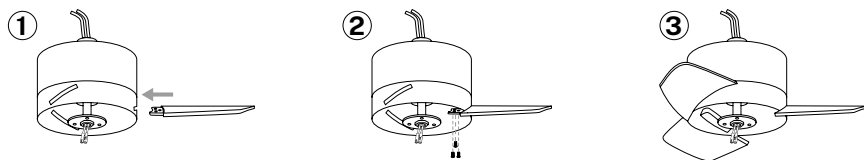


Tradycyjna konfiguracja zwisa z sufitu za pomocą pręta.

Na pochyłych lub sklepionych sufitach zaleca się montaż kątowy.

Wentylator ten można zainstalować zarówno na suficie zwykłym, jak i sklepionym, a długość zawieszenia można wydłużyć za pomocą dłuższego drążka do zawieszania (w zestawie). Do montażu drążka wieszakowego potrzebne będą następujące narzędzia: śrubokręt, śrubokręt płaski, szczypce lub klucz nastawny, drabina, przecinaki do drutu i taśma izolacyjna.

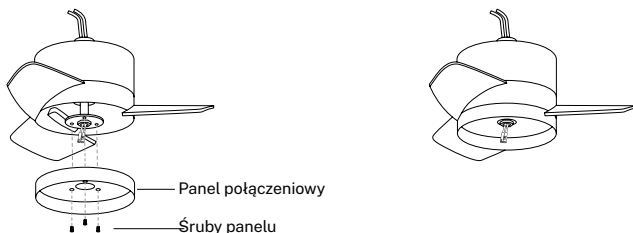
MONTAŻ OSTRZY



1. Włóż ostrze do jednego z otworów w korpusie silnika.
2. Wyrównaj otwory w uchwycie ostrza z otworami w korpusie silnika i przykręć je dostarczonymi śrubami.
3. Powtórz ten sam krok dla pozostałych łopatek wentylatora.

Uwaga: Nie dokręcać śrub do końca, dopóki wszystkie ostrza nie zostaną prawidłowo ustawione i przykręcone.

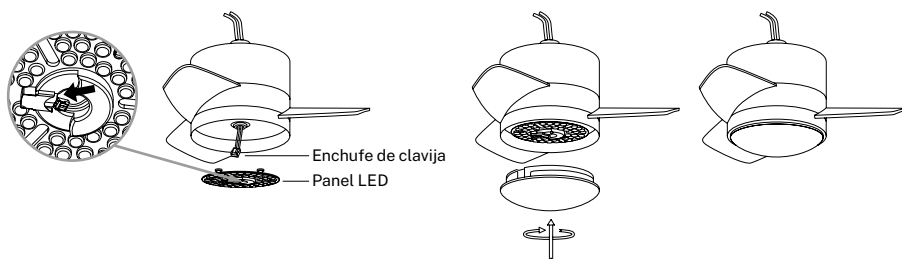
MONTAŻ PANELU POŁĄCZENIOWEGO



- Przymocuj panel połączeniowy do dolnej części korpusu silnika wentylatora, wkładając śruby w odpowiednie otwory.
- Wkręć śruby i zabezpiecz je.

Uwaga: Podczas montażu lub demontażu panelu krosowego należy uważać, aby podkładki izolacyjne pozostały nienaruszone. Zbyt mocne lub zbyt szybkie obracanie śrub mocujących spowoduje uszkodzenie podkładek izolacyjnych.

MONTAŻ PANELU LED I PŁYTY DEKORACYJNEJ



1. Podłącz pojedynczą wtyczkę płytki połączeniowej do panelu LED, a następnie przymocuj panel LED do płytki połączeniowej za pomocą magnesów.
2. Po prawidłowym ustawieniu panelu LED, przymocuj ozdobną osłonę panelu LED, przykręcając ją do płyty przyłączeniowej silnika.

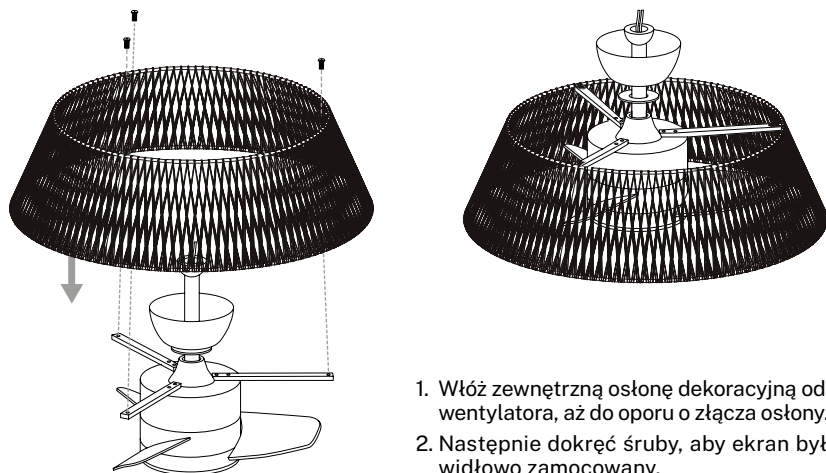
MONTAŻ ZEWNĘTRZNYCH ZŁĄCZY EKRANU



1. Zamontuj złącze osłony zewnętrznej, wyrównując otwory w złączu z otworami w górnej części korpusu silnika.
2. Następnie wkręć odpowiednie śruby. Powtórz ten sam krok dla pozostałych złączy osłony.

Uwaga: Nie dokręcaj całkowicie śrub, dopóki wszystkie złącza nie zostaną prawidłowo ustawione i wkręcone.

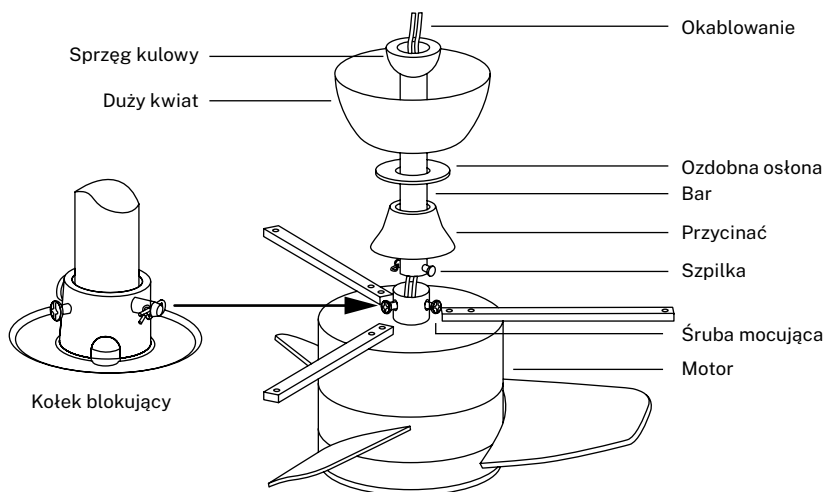
MONTAŻ EKRANU ZEWNĘTRZNEGO



1. Włóż zewnętrzną osłonę dekoracyjną od góry wentylatora, aż do oporu o złącza osłony.
2. Następnie dokręć śruby, aby ekran był prawidłowo zamocowany.

MONTAŻ I ZAWIESZENIE WENTYLATORA

- Jeśli chcesz wydłużyć długość zawieszenia swojego wentylatora, wyjmij kulkę z drążka wieszaka i użyj dodatkowego przedłużacza (w zestawie).
- Jeśli chcesz skorzystać z paska rozszerzenia postępuj zgodnie z poniższą instrukcją:
 1. Aby zdjąć kulkę z drążka zawieszenia, poluzuj śrubę ustalającą i wyjmij zawleczkę.
 2. Opuść kulę i wyjmij sworzeń blokujący.
 3. Wyjmij kulkę z drążka wieszaka i włóż ją do dłuższego drążka wieszaka (w górnej części drążka znajduje się otwór na śrubę ustalającą; użyj go do zabezpieczenia drążka).



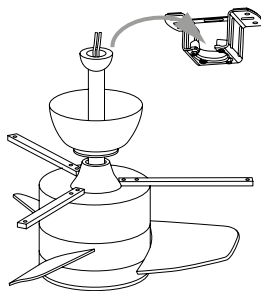
4. Włóż sworzeń blokujący w koniec drążka zawieszenia i podnieś kulę. Upewnij się, że sworzeń blokujący jest wyrównany z rowkami wewnątrz kuli i dokręć śrubę ustalającą.

Rada: Aby ułatwić wprowadzenie przewodów do listwy, owiń przewody taśmą izolacyjną. Pomoże to utrzymać je razem podczas wkładania do paska.

5. Poluzuj śruby mocujące i podkładkę z górnej części obudowy silnika. Usuń szpilki paska (jeśli jeszcze tego nie zrobiłeś). Włóż rozetę przez drążek.
6. Przeciągnij kable przez drążek i wyciągnij nadmiar przewodów z górnej części drążka, aby je dokręcić.
7. Umieść pręt w obudowie silnika i włóż wyjęte wcześniej kołki. Dokręć śruby ustalające i podkładki.
8. Opuść osłonę w stronę obudowy silnika.

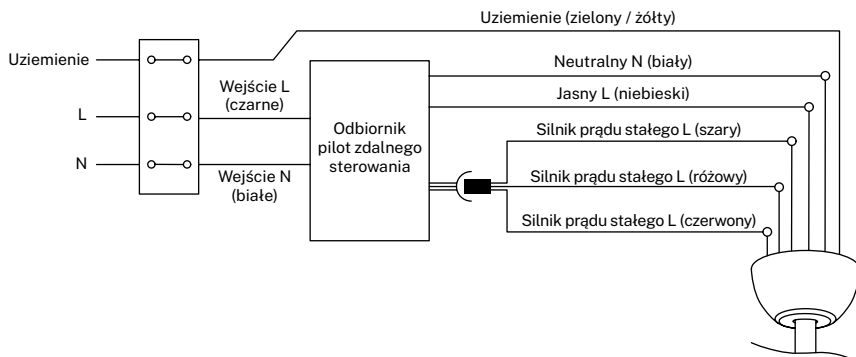
WYŁĄCZ WENTYLATOR

- Po zamontowaniu drążka do silnika wentylatora włoż sprężko kulowe do wspornika montażowego zamontowanego na suficie.



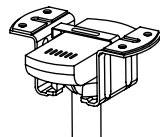
PODŁĄCZENIE PRZEWODÓW

Wykonaj połączenie pomiędzy przewodami odbiornika a przewodami silnika wentylatora, kierując się kolorami. Upewnij się, że połączenie jest szczelne.

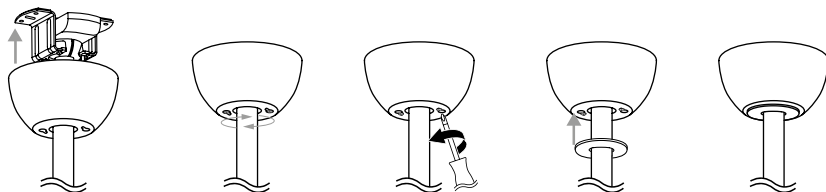


POŁĄCZENIE ZDALNEGO STEROWANIA

Włóż pilota zdalnego sterowania do uchwyty montażowego, jak pokazano na rysunku.



MONTAŻ PODESTU SUFITOWEGO



- Podnieś baldachim na wspornik montażowy i dopasuj poluzowane śruby na wsporniku montażowym do otworów w daszku.
- Obróć osłonę, aby dokręcić i ponownie włożyć śruby.
- Zamocuj śruby za pomocą śrubokręta.
- Następnie unieś ozdobną osłonę w stronę rozety tak, aby została unieruchomiona za pomocą wbudowanego magnesu.

Rada: Inna osoba powinna pomóc Ci przytrzymać drabinę i wręczyć Ci wentylator, gdy już wejdziesz na drabinę.

SPRAWDŹ INSTALACJĘ

- Sprawdź poprawność działania wentylatora sufitowego, sprawdzając, czy nie obserwuje się dziwnych ruchów lub niewspółosiowości w żadnej części wentylatora.
- Jeśli zauważysz jakikolwiek rodzaj buczenia/wibracji, możesz przystąpić do regulacji łopatek za pomocą zestawu zapobiegającego kołysaniu.
- Zestaw zapobiegający kołysaniu zawiera samoprzylepne przeciwwagi i zaciski w kształcie litery „U”.
- Wyłącz wentylator sufitowy.
- Możesz umieścić klips na środku dowolnego ostrza i sprawdzić, czy wibracje zmniejszają się.
- Włącz wentylator i sprawdź. Jeśli nie widać żadnych zmian, wyłącz wentylator i dodaj kolejny klips na innym ostrzu lub użyj samoprzylepnych ciężarków.

WYWAŻANIE OSTRZA

Wentylator sufitowy może mieć problemy z kołysaniem się łopatek podczas pracy z powodu nieregularności łopatek lub wsporników. Ponadto, nieprawidłowy montaż systemu lub wygięte łożyska mogą powodować dodatkowe problemy. Zaleca się wykonanie poniższej procedury w celu rozwiązania tych problemów:

1. Upewnij się, że łopatki są mocno przykręcone do wsporników.
2. Upewnij się, że wszystkie łopatki są mocno przymocowane do centralnej obudowy obrotowej i sprawdź nachylenie wsporników łopatek, wszystkie powinny być w tym samym nachyleniu.
3. Stojąc pod wentylatorem i patrząc w górę, sprawdź, czy żaden ze wsporników łopatek nie jest wygięty, aby żadna z łopatek nie była nieprawidłowo ustawiona. Pozycję wsporników łopatek można skorygować poprzez ich delikatne wygięcie do prawidłowej pozycji.
4. Wysokość ostrzy można sprawdzić za pomocą zwykłej linijki szkolnej. Umieść linijkę pionowo przy suficie i wyrównaj z zewnętrzną stroną końcówki ostrza. Sprawdź odległość od końcówki ostrza do sufitu, ostrożnie obróć ostrza ręcznie i sprawdź resztę ostrzy. Jeśli ostrza nie są wyrównane, można ostrożnie wygiąć wspornik ostrza w górę lub w dół, aby wyrównać ostrza względem siebie.

Jeśli problem z wyważeniem nie zostanie rozwiązany poprzez wykonanie powyższych kroków, należy wykonać wyważenie dynamiczne przy użyciu dostarczonego zestawu. Postępuj zgodnie z poniższą procedurą:

5. Włącz wentylator i ustaw prędkość, przy której powstaje największe kołysanie (zwykle występuje przy najwyższej prędkości).
6. Wyłącz wentylator. Wybierz łopatkę wentylatora i umieść zacisk równoważący, w połowie odległości między wspornikiem a końcówką, na tylnej krawędzi łopatki.
7. Włącz wentylator. Poczekać, aby sprawdzić, czy kołysanie poprawiło się lub pogorszyło. Ponownie wyłącz wentylator i umieść zacisk na innej łopatce, aby ponownie sprawdzić. Powtórz ten proces ze wszystkimi łopatkami i sprawdź, która z nich poprawiła się najbardziej.
8. Umieść klips na najbardziej ulepszonej łopatce. Przesuń go do środka lub na zewnątrz łopatki i uruchom wentylator, aby znaleźć najlepszą pozycję, w której klips zapewnia największą poprawę przechylu.
9. Następnie zdejmij klips i zainstaluj obciążnik równoważący na górze łopatki na linii środkowej w pobliżu punktu, w którym klips został umieszczony. W razie potrzeby użyj noża lub ostrza, aby rozdzielić ciężarki.

Ostrożnie: Ustaw się w bezpiecznej odległości od ostrzy. Jeśli klips nie został prawidłowo zabezpieczony, z jakiegokolwiek powodu może dojść do obrażeń.

FUNKCJA COFANIA

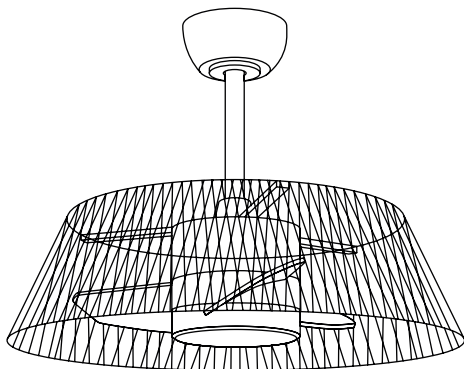
Funkcja letnia:

- Wentylatora sufitowego należy używać w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
- Przepływ powietrza wytwarzany przez wentylator sufitowy powoduje, że powietrze przepływa w dół, zapewniając efekt chłodzenia, co sprawia, że czujesz się chłodniej.

Funkcja zimowa:

- Odwróć kierunek łopatek zgodnie z ruchem wskazówek zegara i uruchom wentylator sufitowy z niską prędkością.
- Spowoduje to unoszenie się powietrza w górę, zapewniając delikatny ciąg, który wypycha gorące powietrze w pobliżu sufitu w dół.

Uwaga: Niższe prędkości zużywają mniej energii.



Zgodnie z dyrektywami: 2012/19 / UE i 2015/863 / UE w sprawie ograniczenia stosowania niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, a także ich usuwania. Symbol z przekreślonym pojemnikiem na śmieci pokazany na opakowaniu oznacza, że produkt pod koniec okresu użytkowania będzie zbierany jako osobny odpad. Dlatego każdy produkt, który osiągnął koniec okresu użytkowania, musi zostać dostarczony do wyspecjalizowanych centrów usuwania odpadów w celu selektywnej zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego lub zwrócony do sprzedawcy przy zakupie podobnego nowego sprzętu, w jednym dla jednej bazy. Właściwa selektywna zbiórka w celu późniejszego uruchomienia sprzętu przeznaczonego do recyklingu, obróbki i utylizacji w sposób przyjazny dla środowiska pomaga zapobiegać potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia oraz optymalizuje recykling i ponowne użycie elementy składające się na urządzenie. Niewłaściwe usunięcie produktu przez użytkownika oznacza nałożenie sankcji administracyjnych zgodnie z prawem.

CREATE



FR

Cet appareil
se recycle

À DÉPOSER
EN MAGASIN



À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



OU

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

RACCOLTA CARTA
Verifica le disposizioni
del tuo Comune.



RoHS

/ Made in P.R.C.